



TREINTA MUERTOS Y MAS DE CIENTOS HERIDOS

NUEVA PERFORADORA SUBMARINA

CATASTROFE EN LA REFINERIA DE BUTANO DE FEYZIN (LYON)

KOSYGUIN ACTUA DE ARBITRO

Comenzó la conferencia cumbre de Tashkent

Ayub y Shastri se dieron la mano en una reunión previa para «romper el hielo»

La primera sesión terminó en punto muerto

EL PAPA HIZO UN LLAMAMIENTO A LA PAZ ENTRE LA INDIA Y EL PAKISTAN

TASHKENT, 4 (EFE). — El presidente de la República islámica del Pakistán, mariscal Mohamed Ayub Jan, y el jefe del Gobierno de la Unión India, Lal Bahadur Shastri, han iniciado hoy su histórica conferencia en Tashkent, bajo los auspicios del Estado soviético, declarando públicamente sus deseos en pro de una solución pacífica de los litigios indo-pakistaníes, de los cuales, el principal y latente es de Cachemira.

El principal árbitro de esta entrevista entre los dos gobernantes asiáticos es el jefe del Gobierno de la U.R.S.S., Alexei Kosygin, quien les hizo un llamamiento cuando los Ejércitos del Pakistán y la India batallaban en el Punjab, en septiembre último. El primer ministro soviético ha declarado que la reunión de Tashkent puede señalar un cambio radical en las relaciones entre la India y el Pakistán.

Hoy, en esta entrevista entre dos estadistas de países rivales, en el escenario de una ciudad del Asia rusa, tanto por parte del Pakistán como de la India se ha proclamado la ansiedad por la paz en cuanto al problema de Cachemira; pero los puntos muertos pudieran malograr estos deseos de conseguir la tranquilidad y el respeto entre los dos Estados.

La primera jornada de esta conferencia indo-pakistaní, en territorio soviético —aunque musulmán— ha concluido con una aparente tendencia al compromiso; que ha sido una clara declaración de la cuestión, que, primordialmente, divide a las dos naciones del subcontinente indostánico.

El primer ministro de la Unión India inició la conferencia lanzando un llamamiento en pro de un pacto de no agresión, que se base en la aceptación

RECLAMARA



Este granjero sueco reclamará al ministerio de Defensa cierta cantidad de dinero en concepto de alquileres por haberse cuidado durante veintitrés años de un "B-29", fortaleza volante de USA, que realizó un aterrizaje forzoso el día 11 de abril de 1943, en un terreno de su propiedad, Torsten Dahlqvist, que así se llama, dice que tiene derecho a que se le pague por haber empleado veinticinco metros cuadrados de su terreno a cuidar el avión. — (Foto EUROPA PRESS)

ESTALLARON SEIS GRANDES TANQUES

Una fuga de gas formó una nube, a la que prendió fuego un camión

El área siniestrada ha sido declarada zona de emergencia

LYON, (Francia), 4. (EFE). — Una explosión en un tanque de butano causó hoy un incendio en una refinería de petróleo cercana a Lyon.

Sesenta y cinco hospitalizados con quemaduras es el balance provisional de la explosión acaecida en la refinería de Feyzin, a diez kilómetros de Lyon, pero se ignora aún el número de muertos y desaparecidos. Hasta el momento, tres tanques han hecho explosión. En un radio de trescientos metros han volado todos los cristales de los edificios.

Se ha ordenado la evacuación de las fábricas que se encuentran en la proximidad de la refinería.

El origen de la catástrofe es una fuga de butano, procedente de un tanque y que formó una nube que el viento empujó hacia la próxima autopista de Lyon-Vienne, que bordea la refinería durante varios centenares de metros. Un camión que pasaba por la autopista prendió fuego a la nube de gas.

Poco después el fuego alcanzó una de las esferas de almacenamiento que hizo explosión provocando a su vez, con escaso intervalo la explosión de otra y hacia las diez de la mañana, la de la tercera.

Todos los esfuerzos se concentran actualmente en limitar la extensión del incendio.

30 MUERTOS Y 75 HERIDOS

LYON, 4. (EFE). — El último balance provisional de la catástrofe de Feyzin arroja un total de treinta muertos o desaparecidos y setenta y cinco heridos, de ellos veinte en grave estado.

(Pasa a la pág. segunda)



Esta perforadora submarina gigante ocupará el lugar de la "Sea Gem" que se hundió hace poco en el Mar del Norte. Pesa 1.500 toneladas y cuesta tres millones y medio de libras. Puede horadar hasta unos siete kilómetros. — (Foto EUROPA PRESS)

QUILL, ENCARCELADO POR ORDEN DEL SUPREMO

DOS HORAS DESPUES SUFRIO UN ATAQUE CARDIACO Y FUE LLEVADO A UN HOSPITAL

Otros ocho dirigentes sindicales, a la cárcel por haber convocado la huelga de transportes en Nueva York

NUEVA YORK, 4 (EFE). — El jefe del Sindicato de Transportes de Nueva York ha declarado que prefiere ir a la cárcel a suspender la huelga.

Hizo la declaración en una conferencia de Prensa, mientras la ciudad comienza a sentir los efectos del paro.

El tránsito se encuentra casi paralizado y pocos automovilistas han seguido el llamamiento del alcalde, Lindsay, de dejar sus coches en casa.

El miembro del Tribunal Supremo, Celler, declaró anoche a los dirigentes del Sindicato incurso en desacato al Tribunal por desoir un mandato judicial en el que se disponía la suspensión del paro.

El juez Celler aplazó la ejecución de su orden de prisión hasta las 17,00, hora española. Posteriormente, Michael Quill ha sido detenido y encarcelado.

ORDEN DE ENCARCELAMIENTO

NUEVA YORK, 4 (EFE). — Un magistrado del Tribunal Supremo ha ordenado el encarcelamiento de Michael J. Quill y otros dirigentes del Sindicato de obreros y empleados del Transporte por haber convocado una huelga para el servicio de autobuses y "metro", llevada a efecto, y que ocasiona graves perjuicios a la población local, de ocho millones de habitantes.

Los dirigentes sindicales han sido acusados de desacato por haber desobedecido deliberadamente una orden del Tribunal que prohibía la huelga de transporte.

NUEVE DETENIDOS

NUEVA YORK, 4 (EFE). — Michael J. Quill y otros ocho dirigentes sindicales han sido detenidos hoy, e ingresados en la cárcel municipal de Nueva York, en el cuarto día de una huelga, sin precedentes, en los servicios de autobuses y del ferrocarril subterráneo de la gran ciudad, que ha producido situaciones caóticas en el tráfico rodado y pérdidas en el comercio, valoradas en millones de dólares.

Las últimas palabras de Quill, antes de ingresar en la prisión, han sido: "Ya

(Pasa a la pág. segunda)

EL TRASATLANTICO "FRANCE", EN TENERIFE



Al puerto de Santa Cruz de Tenerife ha arribado el trasatlántico francés "France", de 66.348 toneladas, el buque de mayor eslora del mundo que realiza su tercera visita a Tenerife. Procede de El Havre, Southampton, Dakar y Freetown. Lleva a bordo 1.400 turistas y 1.200 tripulantes. Poco después de atracar desembarcó el pasaje, que fue obsequiado con claveles, ofrecidos por muchachas ataviadas con trajes típicos. En la fotografía, los turistas desembarcan para recorrer la ciudad. — (Foto CIFRA).

ENERO

6

Día de los Reyes

Obsequie con prácticos regalos DE

La Santa Cruz

Mesones, 32-40, Jardines, 2; y Zacatín, 43,

Catástrofe en la refinería de butano de Feyzin (Lyon)

(Viene de la pág. primera)

El área siniestrada, donde ya han explotado cuatro depósitos, ha sido sacrificada y los servicios de socorro luchan por impedir que el fuego se propague a las ocho esferas aún intactas. Entre las víctimas, figuran diez bomberos que efectuaban hoy su primera salida. El director de la refinería y el jefe de los servicios técnicos han resultado ligeramente heridos.

ESTALLAN SEIS TANQUES DE GAS

LYON, 4. (EFE). — Seis grandes tanques en los que había almacenada una ingente cantidad de gas butano — en la refinería de este producto mayor y más nueva de Francia — estallaron hoy, causando la muerte o gravísimas heridas a varias personas y obligando a los vecinos de las cercanías de la factoría a salir huyendo de una muerte segura, abandonando viviendas y enseres domésticos.

La Prefectura del departamento francés del Ródano, cuya capital es la propia ciudad de Lyon, ha dado cuenta de que docenas de seres humanos ardieron en este holocausto desgraciadamente casual, al estallar los grandes depósitos de gas butano en esta refinería de Feyzin, ubicada en un punto situado a diez kilómetros al sur del núcleo urbano de Lyon.

Funcionarios de la Prefectura (Gobierno civil y Jefatura provincial de Policía) declararon que hasta ahora, han tenido que ser hospitalizados noventa y siete personas, en distintos centros asistenciales de la capital del Ródano, con gravísimas quemaduras; veinte de ellas — han afirmado los voceros de la Prefectura — se encuentran en estado tan crítico que se teme que su muerte pueda producirse en breve.

Otras "muchas personas" — según los aludidos portavoces — sufren agudas quemaduras, sin ser de pronóstico tan grave como los de "anteriores", y, además, en varias "y pueblos de los alrededores de Lyon".

Funcionarios de la empresa estatal "Unión General de Petrolés", corporación propietaria de la refinería de Feyzin, han manifestado a la Prensa que el área damnificada por los incendios provocados por las explosiones ha sido abandonada a las llamas que están asolando un amplio radio, ya que los incendios son de tal magnitud que los bomberos difícilmente pueden combatirlos; en algunos casos, el hecho de querer auxiliar a víctimas o salvar hogares ha provocado muchas más víctimas.

Los oleoductos que convergen en el área afectada, es decir, la ciudad de Lyon, se han utilizado para vaciar de combustible tres grandes tanques llenos de gas butano y que no habían sido alcanzados por el gran incendio general. Este combustible almacenado en estado casi líquido, constituía el núcleo potencial de una gran explosión, la cual hubiera empeorado aún más la situación.

Las brigadas de bomberos se esfuerzan ahora en aislar una refinería, mediante diques de tierra, para impedir la propagación del gigantesco incendio, en medio del cual surgen por doquier las terribles explosiones que recuerdan un infierno dantesco y para algunos "lo que podría ser un holocausto atómico".

Los ecos de las tremendas explosiones, que hacen saltar edificios enteros, han roto las vidrieras de todas las casas en un radio de varios kilómetros. Asimismo, el siniestro ha cortado el tráfico ferroviario que conecta el departamento del Ródano con París y con el Sur de Francia; sobre el centro incandescente del gran incendio, semejante al cráter de un enorme volcán, se eleva un gran penacho de humo negro, de millares de metros de altura visible desde varios kilómetros a la redonda.

El Gobierno central francés ha declarado zona de emergencia todo el área afectada por el incendio, las autoridades han mandado a la zona docenas de camiones de bomberos pertenecientes a las dotaciones de París y Marsella, para sumarse a los mil bomberos que, auxiliados por contingentes de la Gendarmería Nacional, combaten denodadamente por extinguir uno de los peores incendios que ha sufrido Francia en todas las épocas.

POBLACION EVACUADA

Por el río Ródano y tributarios de la región, navegan barcasas con equipos contra incendios que han sido habilitadas por las autoridades para acudir a sofocar el gran incendio.

Por otra parte, la mayoría de la población de la vasta villa de Feyzin ha

sido evacuada. Asimismo, la Gendarmería, mediante furgonetas provistas de altavoces, apela constantemente a los ciudadanos de Lyon a que abran sus hogares a los millares de refugiados que han sido desplazados por el desastre.

Se ha informado que la mayoría de las víctimas han sido bomberos de las brigadas que acudieron al lugar del siniestro cuando éste comenzó en las tempranas horas de esta mañana.

Entre los heridos graves en el siniestro figuran un fotógrafo reportero de Prensa, el propio director de la refinería y su segundo jefe técnico.

Un bombero al servicio de la refinería, llamado Georges Guibain, testigo presencial del estallido del incendio, ha declarado que el fuego se inició cuando un vehículo automóvil, que pasaba por una autopista cercana, prendió al gas butano, en un escape que salía por una válvula sobrecargada, cuando se estaban llenando unas bombonas para el consumo local en la zona de almacenaje.

«Yo estoy seguro de que otros autos quedaron atrapados en la autopista (cuando ocurrió la explosión) y sus ocupantes deben estar muertos», agregó el bombero.

La primera explosión — según su relato — ocurrió hacia las 07,20 (hora local y española), que fue seguida por otras, especialmente otras de gran magnitud que acaecieron hacia las diez y las once de la mañana, respectivamente. Estas dos últimas explosiones diezmaron a los contingentes del Cuerpo de bomberos que habían acudido al área afectada.

Esta gran refinería, que hoy arde en tremendo núcleo de fuego, comenzó su producción en gran escala en junio de 1964, y era la más moderna planta de gas butano de toda la República francesa.

Lo peor de este caso es que otra enorme factoría petroquímica, destinada a doblar la producción francesa de materias primas para la manufactura del plástico (producción en la que Francia figura a la cabeza del mundo) se encontraba en construcción muy cerca de la gran refinería de gas butano.

PERDIDAS ECONOMICAS

LYON (Francia), 4. (EFE). — Las pérdidas producidas por el incendio que ha destruido totalmente un edificio de la fábrica "Rhodiaceta", de esta ciudad, aunque no se conocen todavía con exactitud, se calculan en cuatro o cinco millones de francos.

TRES ESPAÑOLES SE MATARON CON SU AUTOMOVIL, EN BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 4. (EFE). — Tres miembros de una familia española empleados en la Embajada de España, perdieron la vida en un accidente automovilístico ocurrido en las proximidades de la ciudad de Carmen de Areco.

El pequeño coche en el que se dirigían a la ciudad de Salta, chocó incrustándose materialmente con la parte trasera de un camión con remolque que se hallaba aparcado.

TRES MUERTOS Y SESENTA HERIDOS EN TRIPLE CHOQUE DE AUTOS

BELGRADO, 4. (EFE). — Tres personas han resultado muertas y otras 60 heridas, de ellas 37 gravemente, al chocar esta mañana un autogear y dos camiones cerca de Slavovski Brod, en la carretera principal de esta capital a Zagreb.

OTRA NIÑA ASESINADA EN INGLATERRA

ST. HELENS (Inglaterra), 4. (EFE). — La ola de asesinatos de niños en Inglaterra, ha tomado más amplitud al encontrar la Policía el cadáver de una niña de nueve años, que desapareció anoche.

La pequeña, Linda Houghton, desapareció justamente mientras que en la televisión se pasaban fotografías de otra niña, Diana Tift, de cinco años, desaparecida hace varios días de su casa situada en Bloxwich, a unos 130 kilómetros de St. Helens.

Un perro policía descubrió el cadáver de Linda, en un campo cercano a su casa.

Entretanto, continúa la intensa búsqueda de Diana Tift y la Policía visita cientos de casas y se realizan averiguaciones en los pupitres de su escuela para ver de encontrar huellas digitales.

St. Helens, Bloxwich y Wakefield forman un triángulo alrededor de las tierras pantanosas de Cheshire, escenario del sensacional caso de «Los crímenes de los majales», donde varios niños y niñas fueron muertos y enterrados en tumbas superficiales, y en Wakefield, a 95 kilómetros de St. Helens, la investigación sobre el asesinato de Elsie Frost, de 14 años, acaecido el pasado octubre ha finalizado con un veredicto abierto. Según el instructor, no hay razón aparente para el asesinato de la pequeña Elsie.

Comenzó la conferencia cumbre de Tashkent

(Viene de la pág. primera)

India de que sus reivindicaciones sobre Cachemira no son negociables.

El jefe del Estado pakistaní declaró en este primer día de la conferencia que un pacto de no agresión sólo podría firmarse después de que se hubieran realizado conversaciones sobre la base de que la cuestión del estatuto de Cachemira no es negociable.

El acto de apertura de la conferencia indo-pakistaní tuvo la duración de una hora. Lo precedieron conversaciones en privado. Es esta la primera vez que el mariscal Jan y el jefe del Gobierno hindú, Shastri, se reúnen desde el mes de junio último. Como es sabido, sus dos respectivas naciones han contenido en una guerra sin declaración, motivada por el litigio de Cachemira, durante los meses de agosto y septiembre pasados. Entretanto, el Kremlin los invitó, a los dos mandatarios, a celebrar una conferencia en territorio soviético.

Esta reunión, en cuanto a su convocatoria y realización, se ha considerado aquí como un éxito diplomático del jefe del Gobierno soviético, Alexei Kosygin, que es el "anfitrión"; pero, las alocuciones iniciales de Ayub Jan y de Shastri parecen tender a que se convierta en un fracaso, ya que esta reunión, laboriosamente preparada por los medios del Kremlin, pudiera concluir, al menos en un punto muerto.

Antes de la entrevista entre el jefe del Estado pakistaní y el primer ministro indio, los dos gobernantes asiáticos estuvieron reunidos esta mañana con el jefe del Gobierno de la U.R.S.S., Kosygin, por espacio de cuarenta minutos. Luego, posaron para los fotógrafos de Prensa y los "cameramen" de los noticiarios cinematográficos y televisivos; posteriormente, los tres gobernantes se reunieron de nuevo para comer, antes de que empezase la conferencia propiamente dicha.

Luego de la ceremonia de apertura, conversaron por espacio de treinta y cinco minutos. De fuentes fidedignas ha trascendido que trataron primordial-

¿RECORDAIS a Campoamor?

"Escribirme una carta, señor Cura..." Dentro de poco, con la ayuda de todos, todas las mujeres de España podrán escribir sus cartas sin ayuda de nadie

mente acerca del problema de la conferencia misma, más que del problema de Cachemira.

Se espera otra reunión privada para esta noche, con el acuerdo de una agenda anticipada para mañana, a primera hora.

Una vez que queden de acuerdo sobre el orden del día, la conferencia propiamente dicha — que se aplazó hoy después de los discursos iniciales — podrá entrar en su período práctico de trabajo y de intento de arreglo de las cuestiones pendientes que la han motivado.

Para informar sobre estas reuniones han acudido a Tashkent más de doscientos periodistas y fotógrafos de Prensa, tanto rusos como extranjeros.

INESPERADA REUNION

TASHKENT (Asia central soviética), 4. (EFE). — El jefe del Gobierno soviético, Alexei Kosygin, ha celebrado una inesperada reunión con el primer ministro indio, Lal Bahadur Shastri, después de haberse llegado a un punto muerto en la primera sesión de la conferencia cumbre indo-pakistaní que se celebra en esta ciudad de Asia soviética, situada a unos cuatrocientos kilómetros de la frontera china.

La reunión ha provocado inmediatamente una serie de especulaciones sobre si se trata de un acto de puro protocolo que será seguido por otra visita similar del presidente pakistaní, Ayub Jan, o si, por el contrario, representa una intervención activa de Kosygin.

Ninguno de los tres países representados en la conferencia ha facilitado información alguna sobre lo tratado.

Tanto Pakistán como la India han afirmado hoy su deseo de paz para Cachemira, pero no encuentran la forma de llegar a ella.

LLAMAMIENTO DEL PAPA A LA INDIA Y EL PAKISTAN

CIUDAD DEL VATICANO, 4. (EFE). — Su Santidad el Papa ha hecho un llamamiento a la paz entre la India y el Pakistán, solicitando de sus dirigentes que arreglen sus diferencias por medio de la negociación.

Los mensajes pontificios enviados a los arzobispos de Bombay y de Karachi han sido dados a conocer hoy, coincidiendo con la conferencia en Tashkent, donde el jefe del Gobierno indio, Shastri, y el presidente pakistaní, Ayub Jan, se han reunido para tratar de alcanzar un arreglo pacífico de la cuestión de Cachemira y de otros problemas.

En sus mensajes a los arzobispos, Pablo VI dice:

"Nos, oramos fervorosamente para que de estas negociaciones salgan fructíferos resultados positivos para el bienestar de ambos países, para que se consiga justo arreglo y para que se inicie la reconstrucción y el progreso por la gran causa tan amada de nuestro corazón, de la paz entre todas las naciones de la Tierra".

Quill, encarcelado por orden del Supremo

(Viene de la pág. primera)

he estado encarcelado antes. Vamos a ganar esta lucha, sin duda".

Quill ha dispuesto que los dirigentes sindicales "de segundo orden" prosigan las negociaciones del nuevo contrato que se discute, "a fin de que la gente no sufra".

QUILL, EN EL HOSPITAL

NUEVA YORK, 4. (EFE). — El jefe del Sindicato de Transportes, Michael J. Quill, de sesenta años de edad, fue llevado al hospital, dos horas después de haber sido detenido, por negarse a poner fin a la huelga que tiene paralizado el "metro" y los autobuses de esta ciudad.

Al parecer, Quill, que está enfermo del corazón, se encontraba inconsciente cuando fue trasladado, en una ambulancia, al Hospital St. Clare.

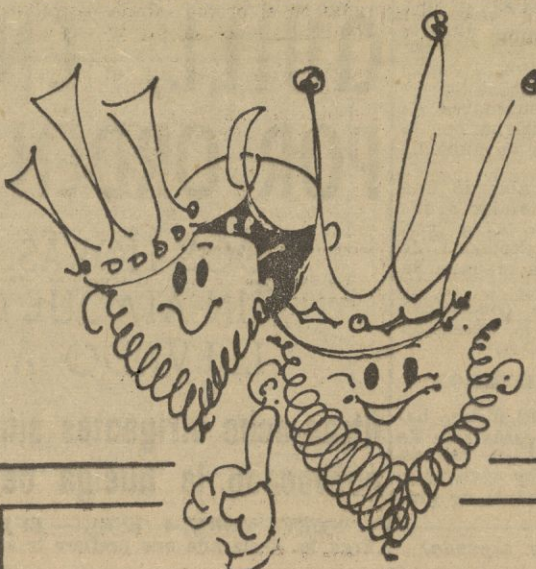
La Policía, después de un reconocimiento por los médicos de la prisión, considera que Quill puede haber sufrido un "ataque cardíaco".

VUELVEN A FUNCIONAR LAS ESCUELAS

NUEVA YORK, 4. (EFE). — Las escuelas públicas han vuelto a funcionar hoy a pesar de la huelga en los transportes públicos colectivos que ha privado de su asistencia a clase a unos 335.000 estudiantes.

El superintendente de escuelas, Doonan, manifestó que la ciudad vendría a perder 3.5 millones de dólares de la ayuda del Estado si las escuelas continuaban hoy cerradas. Añadió que, aproximadamente una población escolar de 335.000 estudiantes que acuden a las escuelas utilizando el ferrocarril subterráneo y los autobuses habían tenido que valérselas por sus propios medios mientras que otros cien mil han sido llevados por medio de autobuses de las propias escuelas como de costumbre.

El encargado del tráfico, H. A. Barnes, declaró a las 7,30 de esta mañana — 13,30 hora española — que el tráfico había empeorado mucho con respecto a ayer.



APROVECHE LA PRIMERA OPORTUNIDAD DEL AÑO
Auténticas gangas en:
TELEVISORES

SYLVANIA
TOP-RANK
LAVIS
MARCONI
ASKAR
KASTELL

WESTINGHOUSE
DE WALD
TURMIX
GRUNDIG
VOGEL

¡ELIJA EL SUYO HOY MISMO!

Auténticos precios de liquidación. Seguimos manteniendo nuestro servicio de garantía. Además:

LAVADORAS - FRIGORIFICOS - TRANSISTORES - MAGNETOFONES - BATIDORAS - FREGASUELOS - HORNILLAS - MAQUINAS DE AFEITAR - SECADORES - TERMOS - PLANCHAS - OLLAS A PRESION, etc.

TOTAL LIQUIDACION de nuestra Sección de ELECTRODOMESTICOS

MONTAJES ELECTROMECHANICOS

TUVER S/A

NAVAS, 25
TL. 23573
GRANADA

Arboles frutales, forestales y de adorno. plantas de flores, vides americanas, semillas.

Antes de hacer sus plantaciones o siembras, solicite lista de precios, sin compromiso, a

Viveros GASPARD

P.º Sixto Celorrio, 19 — Apartado núm. 8 Calatayud (Zaragoza)

Con sencillez y claras razones

EL tradicional mensaje de Franco a los españoles con motivo del final de año expresa la confianza y el anhelo nacional puestos en el desarrollo económico, en el progreso social y seguridad cultural y en la evolución e institucionalización política del Régimen. También dedica una amplia consideración al acontecimiento del Concilio Vaticano II, a los problemas internacionales de nuestro momento, a la cuestión de Gibraltar y los lazos que nos unen con Iberoamérica, Portugal y pueblos africanos y al deseo español de entendimiento universal. Estos y otros puntos de su discurso merecen diversidad de comentarios que retengan pormenorizadamente en la pública atención el alcance y la comunicación de advertencias y esperanzas que en cada uno de ellos ha puesto el Jefe del Estado.

Pero primeramente lo que es imprescindible destacar en cada una de las partes es su contexto es la serenidad, el realismo, el sentido de responsabilidad, el claro concepto de transformación social que animan al Jefe del Estado español cara al futuro al iniciar la cima de sus treinta años de mandato a través de los cuales España ha dado por terminadas sus discordias internas, liquida su secular atraso, abre nuevos caminos a una fecunda convivencia, se mantiene independiente de los vaivenes y las presiones exteriores sin dejar de participar en las preocupaciones y los problemas universales: "Nuestra política —dice— está basada en sencillas y claras razones de unidad y de armonía, y no necesita de adornos retóricos ni espectaculares razones para justificarse; tratamos de resolver con honradez y eficacia los problemas que se nos plantean, y nuestra mayor alegría es poder prevenirlos para, cuando sea posible, que no llegue a plantearse". Hacer desaparecer uno a uno todos los obstáculos para la mejor distribución de la renta, culminar la tarea de sacar del atraso al campo, poner a nuestro país en la órbita del adelanto y del progreso, liberándonos al mismo tiempo de las conmociones, las asechanzas, las subversiones e inestabilidades que rodean a estas invocaciones hoy en tantos lugares de la Tierra.

Se trata ahora de garantizar la continuidad de esta obra, el espíritu del Movimiento para el día en que su Jefatura nos falte, e incorporando a la continuidad de esfuerzos o ilusiones a los españoles que por su edad no vivieron el caos anterior, no participaron en la guerra y han nacido y crecido en esta paz única en mucho tiempo de nuestra historia. La eficacia, la promesa, la actualización gestora y doctrinal del Movimiento, la España puesta en ruta de prosperidad y transformación necesita de esta paz y estos esfuerzos para el futuro. Necesita institucionalizar la continuación de un Régimen que lo hizo posible y para ello el Jefe del Estado anuncia la aceleración del proceso mediante el asenso general, es decir la plebiscitaria renovación de las leyes pertinentes y dentro de las mejores tradiciones nacionales. Está claro que toda iniciativa y resolución de carácter técnico, toda idea de autenticidad democrática, toda exigencia social y los propios planteamientos de la Iglesia Católica ante el mundo moderno caben, han cabido de lleno, activamente, en vanguardia incluso, en el Movimiento Nacional. Anticipándose a disposiciones, a leyes, a declaraciones solemnes, el pueblo español y sus instituciones actúan en su desarrollo actual con ese talante y con esa sencillez a que Franco aludía. Si algunos mecanismos y expresiones se han quedado atrás no se ha quedado con ellos nada de lo que el Movimiento ha querido representar. Formular esto institucionalmente no va a ser otra cosa que denominar algo que ya está en marcha y ponerle al futuro los nombres que le corresponden.

Franco nos demuestra que ha llegado el momento de abrir los cauces necesarios, establecer las medidas oportunas para transferir tradiciones a otras formas del conjunto de significaciones —salvo las especialísimas— que asume su persona, el impulso que él ha sabido dar a la España renacida, la misma sencillez y firmeza que él ha puesto en la conducta colectiva perfectamente reflejada en la cohesión nacional y en nuestra política exterior. Afortunadamente vamos a llegar a las puertas de estos cambios asistidos por el mandato, la lucidez y el firme pulso de Franco. Y Dios querrá que cuando tenga que producirse el trance sucesorio nada se conmueva —como venía siendo acostumbrado en nuestra historia— nada se distorsione en nuestra convivencia, sino que sea fruto continuado de esta hazaña española que Franco encarna y dirige de sacar de nosotros mismos las mejores fuerzas y los más nobles impulsos para rectificar nuestros antiguos errores, debilidades y claudicaciones.

Singular fenómeno óptico en los campos de Montiel

LA REFRACCION HACE "DESAPARECER" LAS COLINAS QUE SEPARAN UN PUEBLO Y DOS ALDEAS

VILLANUEVA de la Fuente es el último pueblo de la provincia de Ciudad Real hacia Oriente, limitando con la de Albacete. Hasta él llega el territorio del Campo de Montiel, famosísimo desde los tiempos de la Oretania, que acrecentó su nombradía por la muerte de don Pedro el Cruel y, más tarde, con las supuestas correrías de Don Quijote.

A ocho kilómetros de Villanueva existen dos aldeas, Cañamares y Santa María; y entre el pueblo y las aldeas hay, equidistantes, unas colinas de poca elevación, pero que impiden que desde aquí, normalmente, puedan verse éstas.

Bien. Estamos en la época de la vigencia del curioso fenómeno óptico que acaece en esta zona y que los viejos, oído de otros viejos, titulaban, en plural, "estantiguas", como si se tratara en efecto de algo motivador de espanto, aunque sólo es, como decimos, un fenómeno curioso.

Las "estantiguas" se producen cuando los días son despejados y siguen a las madrugadas de fuertes heladas. Es entonces cuando, por la refracción de los rayos solares en capas más cálidas, es posible ver distintamente, en línea recta y a una distancia mucho más corta de la que es en realidad, las dos citadas aldeas. Quedan como al alcance de la mano, una un poco más a la derecha que la otra, pero las dos expuestas con claridad y en posición alta. Sin concurrir las circunstancias de las madrugadas heladas y las mañanas completamente claras, con los rayos de sol en toda su pureza, esto no sucedería por obstaculizarlo las colinas situadas en medio.

No hay que abundar en el hecho de que no siendo los días y las madrugadas como decimos, el fenómeno no tiene razón de ser, dado que se trata de una especie de espejismo a la inversa, que algunos hombres de ciencia han estudiado y al que han dado, naturalmente, su lógica explicación. Es un espejismo como el de los desiertos, pero al revés, exactamente. Y en verdad que resulta sorprendente divisar en esos momentos unos caseríos que no es factible ver en otra ocasión que carezca de la "escenografía" adecuada. Es un espejismo netamente de invierno, cuando el eterno hielo precede a la mañana soleada.

No parece que haya otro caso semejante en la región. Hace poco estuvimos en Villanueva de la Fuente para ver al célebre ex boticario don Faustino del Cerro Castillo (que en febrero cumplirá, si Dios quiere, ciento cuatro años), y muchos vecinos nos aseguraron lo de las "estantiguas", y como cosa muy antigua y resabida. No había helado ni el día estaba claro, y por ello no pudimos comprobar el fenómeno con nuestros propios ojos. Pero no hay duda de que se origina año tras año, porque las condiciones topográficas no han variado, como es de imaginar.

Según el doctor Planchuelo, varios autores, como Izquierdo y González Martí, han dado una explicación a los espejismos de las zonas polares, sugiriendo que son muy semejantes a la conocida "fota morgana" que mencionan los tratados de Física, pero que ninguno ha hecho mención al de Villanueva de la Fuente, que el vulgo denominó inmemorialmente "estantiguas". O sea, que éstas tienen el encanto de lo desconocido para la mayoría.

Según el doctor Planchuelo, varios autores, como Izquierdo y González Martí, han dado una explicación a los espejismos de las zonas polares, sugiriendo que son muy semejantes a la conocida "fota morgana" que mencionan los tratados de Física, pero que ninguno ha hecho mención al de Villanueva de la Fuente, que el vulgo denominó inmemorialmente "estantiguas". O sea, que éstas tienen el encanto de lo desconocido para la mayoría.

M. GARCÍA DE MORA
(Exclusiva de PYRESA.)

Ilustre Colegio Oficial de Médicos

Se recuerda a los señores Médicos que aún no hayan retirado el recibo del Seguro Obligatorio de Responsabilidad Civil del Automóvil, que pueden retirarlo de las oficinas de este Colegio Médico, cualquier día laborable, de 10 a 1 de la mañana.

El campo petrolífero de Ayoluengo, una espléndida realidad

Fue una cálida mañana de junio. Casi un mediodía. En la pequeña llanura burgalesa del partido judicial de Sedano, en pleno paramo, a dos kilómetros y medio de Sargentos, se había producido la gran noticia, la noticia más insólita y ansiada, la noticia capaz de conmover todas las capas, todos los estratos de la vida nacional: en España había petróleo. En efecto, en una perforación de las muchas que estaban previstas por la conjunción Campsa - Texaco - Standar Oil Company en la provincia de Burgos, en una superficie de 180.00 hectáreas, en un sondeo posiblemente de "ura investigación", había surgido, denso y turbulento, brusco y potente, un inesperado chorro de petróleo que inundó en pocos momentos la tierra reseca de La Lora en un radio de 500 metros en torno a la torre.

El momento fue de indescriptible emoción. Una vez más, la naturaleza imitaba al arte. Es decir, que todo se desarrolló conforme a los cánones. El estrépito de la afluencia, del poderoso, del violento nacimiento, se percibía durante unos instantes. Inmediatamente después inició su lluvia hacia el cielo el codiciado brazo negro de líquido esencial. Con un extraño bramido ascendía hasta unos 55 o 60 metros de altura, para dejarse caer después, mansamente, sobre el grupo de técnicos y de obreros que habían estado preparando, sin demasiada ilusión, la posibilidad de su alumbramiento. Fueron diez minutos de asombro, de pasmo, de estupor, durante los cuales, a razón de 500 o 600 litros por minuto, la naturaleza bautizaba las tierras del Cid con las primeras toneladas del preciado oro negro que surgía en España.

Pasados los primeros instantes de sorpresa, los hombres comenzaron a gritar, a lanzar hurras, a repartirse abrazos, a dar saltos, a vitorear, mientras la densa lluvia negra empapaba sus ropas y sus cuerpos y ponía laxitud en el estremecimiento y, en los más emotivos, unos deseos enormes de llorar... Alguien más sereno ordenó cerrar el tubo perforador y gran parte del líquido afluente quedó en la tubería dispuesto para el análisis correspondiente. De esta forma elemental y sencilla, surgió en tierra burgalesa, una cálida mañana de junio, el primer yacimiento importante que se descubría en España, y precisamente en una humilde aldea de cuarenta y cinco vecinos —Valdeajos— perteneciente al Ayuntamiento de Sargentos de la Lora, de la comarca del mismo nombre y patria chica del padre Manjón.

UNA VENTUROSA SORPRESA

Que se descubriera petróleo en España y que fuera precisamente en la cuenca alta del Ebro, no ha sido sorpresa para ningún técnico. De hecho, todos los estudios geológicos sobre terrenos sedimentarios, señalaban a esta comarca entre las más aptas para una investigación afortunada. En realidad, dos años antes de ser abierto el pozo de Valdeajos, por las compañías a las que se les concedió el permiso —las compañías mencionadas anteriormente— se venían realizando estudios geofísicos y geológicos, unidos a otros de topografía, para la localización de toda la zona. Se trazó un polígono dentro del cual había de ser factible, mediante pruebas técnicas, la localización de los puntos que merecieran una mayor garantía. De esta forma se llegó a la conclusión de que la llanura de La Lora ofrecía perspectivas excelentes. Hasta aquí todo es normal. Sin embargo, lo que ha constituido una sorpresa, y más que una simple sorpresa, un hecho realmente venturoso, es, en primer lugar, que dentro del limitado porcentaje de perforaciones que se venían realizando en nuestro país, se haya acertado con un sondeo de pleno éxito, y, en segundo lugar, que se haya captado petróleo efectivamente a una profundidad de 1.349 metros cuando el sondeo estaba preparado —y así se creía necesario— para que pasara de los cuatro mil metros.

A este respecto es interesante recordar los datos que aportó don Mario Alvarez - Garcillán en su discurso de ingreso en la Academia de Doctores, en torno al tema "El petróleo y España". En 1962 vino a decir, en el mundo occidental, o para mayor concreción, en los países no comunistas, se realizaron 54.636 perforaciones de carácter petrolífero, con un total de cerca de 75 millones de metros de profundidad. De estas cifras correspondieron a España 19 perforaciones y 41.234 metros. Del total de las perforaciones mundiales resultaron productivas 26.617 en petróleo y 6.234 en gas natural. Por contra, todas las perforaciones españolas fueron improductivas.

En países europeos, ese mismo año se efectuaron 824 perforaciones, de las cuales 344 dieron petróleo y 101 gas natural. Quiere esto decir que más del 50 por ciento de los pozos perforados entre el telón de acero y los Pirineos dieron resultado positivo. Para el señor Alvarez Garcillán, el motivo de este acierto estaba perfectamente justificado. Mientras que España realizaba por esas fechas tres sondeos por cada 10.000 kilómetros cuadrados de áreas geológicamente sedimentarias, Alemania occidental efectuaba 156; Holanda 65; Italia 52; Francia 42; y Austria nada menos que 460 perforaciones. Se ponía de relieve, en consecuencia, la fortuna de los sondeos de Ayoluengo. Es decir, de la provincia

UNA VEINTENA DE POZOS ABIERTOS, LA MAYOR PARTE DE SIGNO POSITIVO, PROCLAMAN A LOS CUATRO VIENTOS EL FELIZ HALLAZGO DEL LIQUIDO ESENCIAL

LAS PERSPECTIVAS SE EXTIENDEN AHORA A LAS COMARCAS DEL TOZO Y POZA DE LA SAL Y, AL SUR, AL PARTIDO DE BURGOS HASTA UBIERNA, A 20 KILOMETROS DE LA CAPITAL

TODO UN GRUPO DE PROVINCIAS DE RENTA MEDIA, SITUADAS EN LA ZONA DE INFLUENCIA BURGALESA, QUEDA AFECTADO POSITIVAMENTE POR EL CAMPO DE EXPLOTACION DE LA LORA

de Burgos, corazón de Castilla, para la que, en efecto, como decía el Caudillo, ha llegado su hora, la hora de las grandes realizaciones, de las grandes transformaciones, de su cambio total de estructuras, agrarias e industriales, en las que no será menguado impulso, acicate y estímulo, esta poderosa fuente de riqueza que se está alumbrando ahora de la propia entrada de la tierra.

BURGOS Y SU PETROLEO

Cuando con grito jubiloso se anunció que en las tierras duras y semi áridas del Páramo de La Lora había brotado, por primera vez en nuestra Patria, ese recurso energético de primera importancia en la economía del mundo actual que es el petróleo, la alegría de los burgaleses fue, como puede suponerse, inmensa.

Por fin, se venía a decir, la provincia de Burgos va a aportar a la nación, además de su probado espolio, de sus elevadas cualidades espirituales, de los menguados recursos económicos que sus secanos proporcionan, algo que será fundamental para el desarrollo económico y social de España, pues si las primeras impresiones obtenidas en el propio campo petrolífero se confirman —se escribía en aquellos momentos— el país podrá contar con una cantidad de crudo que, en buena parte, aliviará nuestra servidumbre hacia determinadas naciones productoras, a la vez que mejorará de forma esencial la balanza de pagos, pudiendo entonces dedicar parte de las divisas que se dedican a importación de crudos a la obtención de bienes de equipo tan necesarios en este momento de nuestro desarrollo industrial.

La alegría y la satisfacción de los burgaleses estaban plenamente justificadas. El país contaba desde entonces con algo por lo que se había estado suspirando todo lo que va de siglo, y por lo que, en la hora presente, era insustituible y consustancial con la organización económica de una nación moderna. Y era la provincia de Burgos la que lo ofrecía, precisamente en un momento de máxima esperanza y de concentración de esfuerzos para promocionar nuevas fuentes de riqueza para sí y toda la inmensa zona circundante que tiene a Burgos por cabecera.

Esta alegría y satisfacción, que en principio fue solamente una ilusión, una esperanza, se está convirtiendo cada día y cada hora, en una espléndida realidad. La mayor parte de la veintena de pozos abiertos están dando resultados positivos magníficos a la hora de su comprobación industrial. El campo petrolífero se extiende y se ensancha cada vez más. Además de la extraordinaria importancia de la zona de La Lora, ya no se trata solamente de esta región, sino también del valle de Zamanzas, de la comarca del Tozo, al Norte; de la de Poza de la Sal, al Este; de la zona de Dobro y partido de Burgos hasta el pueblo de Ubierna, a veinte kilómetros de la capital, donde las perspectivas petrolíferas son también excelentes. De nada sirve el silencio y la cautela de CAMPSA, porque diversos técnicos nacionales y extranjeros han divulgado hasta la saciedad, primero, que el campo de Ayoluengo es de calidad superior a la mayoría de los yacimientos europeos y sudamericanos, y, segundo, que su extensión es mucho mayor de lo que se creyó en principio. Y la prueba de que el campo reúne con-

diciones de explotación rentable, es que se están haciendo "discretamente", estudios concretos sobre el lugar donde convendría instalar la refinería correspondiente para el tratamiento de los crudos... ¿Santander? ¿Bilbao? ¿Burgos? El tema es apasionante y merecerá la pena volver sobre él, especialmente cuando se quieren anteponer factores puramente financieros —no económicos, sino financieros— a otros factores mucho más importantes desde el punto de vista nacional, como son los puramente económicos y los sociales.

UNA PROPIEDAD DEL PUEBLO ESPAÑOL

Por cierto que, a este respecto, merece la pena recordar las palabras imprevistas pero llenas de sentido político nacional del catedrático de Estructura Económica de la Universidad de Madrid don Juan Velarde Fuentes, quien en el mismo día de darse a conocer la existencia del yacimiento petrolífero de La Lora, dijo lo siguiente:

"El que no sea una institución privada, sino una institución pública la que haya conseguido, después de cuarenta años de esfuerzos, el obtener petróleo en España, es algo que debe llenarnos de satisfacción a todos los españoles, porque las empresas públicas, creo yo, deben llevar a su frente el lema que aparece en una famosa empresa pública norteamericana: "Esto es propiedad del pueblo de los Estados Unidos". En el caso del petróleo español debe decir: "Esto es propiedad del pueblo español". Por tanto si realmente se van a obtener unos beneficios a través de la explotación petrolífera de Ayoluengo son unos beneficios que van a recaer, en parte importante, en todo el pueblo español y no exclusivamente en un grupo pequeño de propietarios..."

Y añadía el ilustre economista: "El que este hallazgo se efectúe en la zona geográfica en que tiene lugar, puede servir para que todo un conjunto de provincias de no muy alta renta, cambie asombrosamente su fisonomía. Estas provincias de rentas medias, dentro del conjunto español, quedarán considerablemente aminoradas si las primeras noticias de este yacimiento se confirman y se amplían de modo optimista".

Difícilmente se hubiera podido centrar el tema, a priori, con mayor claridad y precisión. El petróleo de Burgos no puede ser objeto de especulación ni su industrialización, inicial o refinamiento, juego de intereses financieros. El petróleo de Ayoluengo por estar en manos de una empresa pública que representa al Estado, fuera de los beneficios que corresponden a las empresas extranjeras que han tomado parte en la investigación y alumbramiento, es propiedad del pueblo español. Y también, lógicamente, su refinamiento, su distribución en el mercado nacional. Determinar que la refinería pendiente de establecimiento se instale aquí o allá porque un grupo de banqueros pudieran ofrecer la mitad de su financiación, como se ha publicado en la Prensa, me parece un atentado a los intereses económicos y sociales del país, porque en definitiva es contrario al espíritu de nuestro tiempo, de nuestro Régimen, y a los postulados esenciales del Plan de Desarrollo Económico y Social.

M. Luis DOMINGUEZ

(Exclusiva de PYRESA.)

Repartidores - Vendedores

PRECISA IMPORTANTE EMPRESA GRANADINA DE BEBIDAS.

Imprescindible carnet conducir de 1.ª; edad máxima, 35 años. Reserva absoluta colocados.

Dirigirse por escrito al núm. 1.125 de Cid, S. A. Publicidad. Píno, número 4 - 2.º Granada.

Los Ejércitos africanos se enfrentan con la anarquía democrática

"En el amanecer de toda civilización brilla la espada". (Spengler).

DESPUES del Congo llegó el turno a Dahomey y ahora han entrado en la misma línea, en un espacio de pocas horas, la República Centroafricana y el Alto Volta. Algo antes, en el África recién liberada, como pasó a lo largo de más de un siglo en la América hispánica, los soldados sirven a sus oligarquías y las conservan con la ayuda de las bayonetas. Pero pese a todas esas interpretaciones y posibilidades, lo que parece más claro es que los soldados se ven forzados a poner un poco de orden y disciplina allí donde la anarquía democrática, operando sobre masas primitivas y tribus en pugna de siglos, hace imposible cualquier tipo de organización eficiente y todo progreso que no sea pura palabrería.

Ya hay una gran masa de gentes de color que empieza a comprender que la independencia no lo es todo; que las libertades políticas no sirven para nada; que el orden y la paz social son imprescindibles, si se quiere vivir y prosperar. Pasó la fiebre de la independencia y casi el tiempo del odio al blanco. Ahora, cansado y desmoralizado, se desea algo que manteniendo la economía, proporcione trabajo, administre lo que no ha sido arrastrado por el vendaval, y, sobre todo, anuncie alguna posibilidad de futuro.

Y son los soldados, los incipientes Ejércitos, formados por hombres que han servido en los Ejércitos europeos coloniales, los que, lógicamente, sienten primero esa necesidad de orden elemental y los únicos que por tener las armas en la mano pueden imponerse y emprender un camino más lógico y constructivo. No hay, por lo tanto, nada extraño en ese proceso de militarización de los poderes africanos. Lo otro, que los soldados dejaran hacer a los agitadores y vidores de la subversión, eso es lo que sería extraño.

Carlos RIVAS

Goldberg: «Deseamos negociar con Hanoi»

HARRIMAN LLEGO A EL CAIRO PARA ENTREVISTARSE CON NASSER, DESPUES DE SU REUNION CON EL SHAH DE PERSIA, EN TEHERAN

WILSON ENVIO UN MENSAJE ESPECIAL A KOSYGUIN, APOYANDO PLENAMENTE LA POLITICA DE JOHNSON

WASHINGTON, 4. (EFE).—El embajador Arthur J. Goldberg ha anunciado hoy, después de haberse entrevistado con el presidente Johnson, que mañana presentará un informe a las Naciones Unidas sobre el amplio esfuerzo realizado por los Estados Unidos para poner fin a la guerra del Vietnam.

«Creemos que la posición de todos es negociable, lo cual afecta tanto a los cuatro puntos de Hanoi como a los cuatro de los Estados Unidos», manifestó Goldberg después de informar al presidente de las conversaciones que mantuvo la semana pasada con el Papa Pablo VI y los jefes de los Gobiernos italiano, francés y británico.

Añadió que no se preveía el abandono de ninguno de los principios defendidos por Norteamérica, pero dijo: «Cuando se inician negociaciones, todo es disculpable».

Goldberg señaló también que los Estados Unidos mantenían sus catorce puntos y que «no pensaban abandonarlos».

«Sin embargo —continuó diciendo— deseamos negociar con buena fe y deseamos que Hanoi hiciera lo mismo».

El informe de Goldberg a las Naciones Unidas será distribuido a todos los países miembros como documento del Consejo de Seguridad y luego dado a la publicidad.

HARRIMAN, EN EL CAIRO

EL CAIRO, 4. (EFE).—Averell Har-

riman, embajador volante y enviado especial del presidente norteamericano, ha llegado a esta capital para entrevistarse con el presidente Nasser y tratar con él de la cuestión vietnamita.

INFORMARA A NASSER

A su llegada a El Cairo, el enviado especial del presidente Johnson dijo a los informadores: «El propósito de mi visita es informar al presidente Nasser de los recientes acontecimientos en Vietnam y obtener toda la información que me pueda proporcionar».

Dijo que sus conversaciones en otras capitales han sido constructivas y útiles y que esperaba regresar a Washington desde El Cairo.

Muchos observadores consideran a El Cairo como una de las capitales más importantes, de las visitadas por Harriman, dada las buenas relaciones que la RAU mantiene con la China comunista y Vietnam del Norte.

Harriman fue recibido por el ministro egipcio de Asuntos Exteriores y por el embajador de Estados Unidos.

Antes de salir de Teherán, donde confirió con el shah, Harriman dijo: «Existe la misma creencia y esperanza de que una solución pacífica (en Vietnam) puede hallarse y eso es lo que el presidente Johnson desea».

MENSAJE DE WILSON AL «PREMIER» SOVIETICO

LONDRES, 4. (EFE).—El primer ministro británico, Wilson, ha enviado un mensaje especial al primer ministro ruso, apoyando plenamente la actual política del presidente Johnson de conversaciones de paz incondicional en Vietnam.

«BUENOS OFICIOS»

MEJICO, 4. (EFE).—El Gobierno mexicano ha ofrecido sus buenos oficios para llegar a una solución pacífica de la guerra del Vietnam, según dice un comunicado oficial, publicado hoy.



ESPIAS

El mundo cambia y se transforma cada día. Vivimos un tiempo de transformación permanente, y los periódicos nos sorprenden cada mañana con noticias que rompen y destrozan lo que hasta la fecha nos parecía normal. ¿El espacio era inhabitable? Pues un día nos enteramos de que los norteamericanos y los rusos pasean por él como si tal cosa y viajan en camiseta conduciendo sus extrañas cápsulas. ¿Que la bomba de hidrógeno era el explosivo más destructor que podíamos imaginar? Pues llega hasta nosotros el descubrimiento por científicos alemanes de otra bomba —quizá el hallazgo que Einstein quiso llevarse a la tumba sin darlo a conocer a la humanidad— que convierte aquella en un vulgar y rastroso «garbano de pega» de los que estallábamos todos contra el asfalto en nuestra más tierna infancia.

Una de las figuras aventureras más populares del siglo ha sido la del espía. La historia nos proporciona ejemplos suficientes para convencernos de que siempre los hubo, pero es a partir de mediados de la centuria pasada cuando su perfil más exacto y su dimensión máxima. Los nombres de Mata - Hari o de Cicerón están en la mente de todos, y la cadena de sus colegas podría ser interminable. En fecha reciente surgieron los espías atómicos, auténticos científicos que decidían pasarse al otro bando con toda su experiencia y sus conocimientos almacenados en la cabeza. Pero estos no son auténticos y verdaderos «espías».

El espía es el hombre o la mujer que cruzan la frontera en la oscuridad, con documentación falsa, dispuestos a alternar en la esfera que sea preciso en el país «espiado» y a transmitir sus informaciones valiéndose de los procedimientos más ingeniosos: y, como constante de su actuación, sabe que su vida está permanentemente en peligro y que en cuanto sea descubierto la muerte se convertirá en su compañera eterna.

Pero ahora, no. Todo cambia, y esto también tenía que modificarse con el tiempo. El periódico «Guardian» que se edita para las tropas norteamericanas de guarnición en Frankfurt, ha publicado un anuncio en el que se solicitan candidatos para los servicios de contraespionaje, con la exigencia de que deben ser hombres de «gran calibre», corpulentos, atléticos y buenos tiradores. Es decir, como quien ofrece un curso por correspondencia para reparación de aparatos de radio y televisión. La dosis fundamental de secreto y misterio que envolvía a estos personajes legendarios y casi mitológicos desaparece así de un plumazo. Serán profesionales vulgares, corrientes y molientes, que se presenten a la llamada del anuncio dispuestos a seguir las clases y las prácticas necesarias y a sufrir los exámenes imprescindibles para obtener su título. Ya no habrá películas de espías ni los escritores se ocuparán en sus novelas de las hazañas cotidianas reales o imaginarias que puedan realizar. Se ha burocratizado hasta el espionaje. Empezaremos a considerar las ventajas económicas de esta profesión, y hablaremos de «puntos» y vacaciones pagadas. Pero, la verdad, no creo que a nadie le interese ya dedicarse a espía. Resultaría tan normal como ser —y no se moleste nadie, porque yo también lo soy— licenciado en Derecho.

GAYTAN

(Exclusiva de «Pyresa»)

UN TESORO: El que encierran los libros. Una llave para llegar a él: LA LECTURA



El nuncio apostólico de Su Santidad, monseñor Riberi, en la ceremonia de clausura del Año Santo Compostelano. — (Foto EUROPA PRESS)

Emitió ya su informe la ponencia de las Cortes que estudió el proyecto de Ley de Prensa

Iturmendi ofreció una recepción a los periodistas que hacen información legislativa

MADRID, 4. (CIFRA).—El presidente de las Cortes Españolas ofreció una recepción a los periodistas que habitualmente hacen informaciones legislativas, con motivo del primero de año. Les manifestó que había sido prorrogado por diez días el plazo de presentación de enmiendas al proyecto de ley sobre expropiaciones forzadas y sanciones en materia de instalaciones eléctricas. Dijo también don Antonio Iturmendi que había sido nombrado presidente de la Comisión de Gobernación el procurador en Cortes, don Carlos Arias Navarro; y que había recibido los siguientes proyectos: El de modificación del artículo 43 de la ley de ordenación bancaria de 31 de diciembre de 1946; la ratificación de la adhesión de España al Comité intergubernamental para las migraciones europeas, y la ratificación de España al protocolo adicional del convenio complementario del de París sobre responsabilidad civil en materia de energía nuclear. Por último, manifestó que la ponencia encargada del estudio del proyecto de ley de Prensa e imprenta había emitido ya su informe, después de trabajar entusiastamente en el estudio del mismo.

La Comisión de Hacienda de las Cortes se reunirá el día 10, a las cinco de la tarde, para estudiar el proyecto de régimen financiero de los puertos españoles y el de sistema tributario de la Guinea Ecuatorial.

Terminados los saludos con los representantes de la Prensa, el señor Iturmendi recibió al personal de las Cortes, que fue a felicitarle con motivo del Año Nuevo. Estaban presentes los vicepresidentes y secretarios de la Cámara, así como el oficial mayor.

El presidente pronunció unas palabras llenas de afecto y gratitud para este personal, tanto por la felicitación que le hizo, a la que él correspondió, como por la colaboración que le presta.

Tiene gemelos por quinta vez

CATANIA, 4. (EFE).—María Giustolisi, una italiana de 38 años, casada con un albañil, ha tenido hoy gemelos por quinta vez.

Anteriormente dió a luz gemelos en 1953, 1957, 1958 y 1963. Tanto la madre como los recién nacidos se encuentran bien.

TRAGICA SITUACION DE UN MARIDO CELOSO

Subió en pijama al techo de un automóvil en el que iba su esposa con un amigo

El coche, lanzado a toda velocidad, estuvo a punto de estrellarlo

RUAN (Francia), 4. (EFE).—Un hombre fue salvado por la Policía cuando viajaba en el techo de un automóvil a gran velocidad, conducido por su esposa y un amigo. El señor Robert D. ha explicado los hechos de la siguiente forma:

Vivía separado de su mujer desde hace algunos meses y en la mañana del primero de enero, cuando se encontraba en su domicilio, escuchó el claxon de un automóvil, parado bajo sus ventanas. El hombre bajó en pijama y encontró en el coche a su amigo Eduardo, acompañado de su esposa. Al intentar el señor Robert abrir la puertezuela, el automóvil arrancó velozmente y para no ser arrollado, el marido sólo pudo dar un salto y subir primero al capot del coche y después al techo, donde logró sujetarse apoyando los pies en el parabrisas trasero. De esta guisa, el señor Robert, bajo una lluvia torrencial y a través de treinta y cinco kilómetros de carretera en mal estado y con intencionados zig-zags del conductor, estuvo a punto muchas veces de estrellarse. Cuando los gendarmes detuvieron el automóvil, el señor Robert padecía un fuerte «shock» nervioso y estaba cubierto de barro y tembloroso de frío. Los ocupantes del automóvil fueron detenidos en Mesnil y el señor Robert D. fue atendido en una clínica.

Gran Bretaña aumenta sus reservas oro y de dólares

LONDRES, 4. (EFE).—Las reservas en oro y dólares de Gran Bretaña han aumentado en seis millones de libras en el mes de diciembre. Al 31 del citado mes ascendían a 1.073 millones de libras (179.191 millones de pesetas), según informa la Tesorería británica.

Anúnciese en PATRIA

2 NOTICIAS DE COLOR

Azulejos romanos, en Ubeda

UBEDA (Jaén), 4. (CIFRA).—Unos azulejos blancos y negros de la época romana, han sido descubiertos por el servicio de defensa del Patrimonio Artístico Nacional, en el corral denominado «San Luis».

Descansaban sobre un capitel y se supone pertenecieron a alguna villa de aquella época.

Valora su vida en 480 millones de pesetas

HOUSTON (Tejas), 4. (EFE).—Han sido necesarias 98 compañías de Seguros para asegurar a un hombre de negocios norteamericano que valora su vida en 480 millones de pesetas.

El asegurado pagará una prima anual de algo más de nueve millones de pesetas.

Parrilla Hotel WASHINGTON IRVING

Gran Gala de Reyes

HOY, DIA 5 DE ENERO

MARI DEL CARMEN,

«LOS BUITRES»,

«LOS CAPRIS»

Reserva de mesas, 27550

CRONICA DE MADRID

Analgésico

MADRID, 4. (Del redactor de Cifra, FERNANDO PINERO). — "El dolor físico dicen que está vencido definitivamente", decía el título de una crónica que desde París envió hace unos días la estupenda cronista Josefina Carabias. Y añadía que ello era gracias a un médico francés que había descubierto el analgésico absoluto. Aquilataba su importancia destacando que el analgésico del doctor Laborit, llamado AG-246, no es un anestésico ni un hipnótico y que, por tanto, suprime el dolor sin alterar las consecuencias ni las facultades intelectuales del enfermo. Naturalmente, como el dolor de los humanos es mucho y vario, entre los que lo sufren y entre los que sufren porque alguien de los suyos sufren, la noticia hizo impacto, lo que quiere decir que la droga —el nombre— está en bocas. El cronista, al igual que su ilustre compañera, no quiere sembrar ilusiones, si bien ella asegura que, según sus informaciones, está suficientemente experimentada y por ello se limita a recoger lo que en su obligación está: lo noticioso en cuanto a los comentarios y conversaciones de toda índole que la divulgación del hallazgo ha producido, sobre todo, en ambientes no científicos.

Escepticismo

Pero la coincidencia de un encuentro, cuando en una clínica nos disponíamos a visitar a un amigo, con el ilustre cirujano don Mariano Zumel, nos llevó tras el afectuoso saludo, a preguntarle por la tal droga. "No tengo más noticias de ese maravilloso analgésico que, según se dice, ha sido utilizado como única anestesia en operaciones quirúrgicas, que las dadas por nuestra amiga Josefina Carabias. ¿Qué más quisiéramos los médicos, y principalmente los cirujanos, que tener en nuestra mano un anestésico exento de toxicidad y de amplia duración", nos dijo el doctor Zumel. Pero... Siento un escepticismo que lamentaría confirmar, he revisado las últimas revistas españolas, inglesas, alemanas y, naturalmente, francesas, sin encontrar ninguna referencia de la droga AG 246, de nomenclatura de submarino. La única nueva técnica de analgesia últimamente descrita ha sido, en la Universidad de Chicago, por el doctor Harper, para combatir el intenso dolor en los cánceros, consistente en introducir en la médula, en el origen de los nervios sensitivos Stroncium 90. La técnica es complicada, pero con buenos resultados. No obstante, espero y deseo que bien sea esa droga —AG 246— o alguna otra similar, que el año 1966 nos depare la suerte de poder disponer de ella.

Sutura

Y, cuando creíamos que habíamos terminado con el dolor, la cirugía y las drogas, resulta que nos llega otra noticia procedente de Filadelfia que se cuenta de que la aguja de sutura y el hilo desaparecerán en cirugía y que se sustituirán por un pegamento plástico que será absorbido por los tejidos operados. De este nuevo descubrimiento no hemos podido obtener otra información que la que nos dio el radioteletipo y que ustedes, sin duda ya conocerán. Pero ya encontraremos algún cirujano amigo que, cualquier día, nos hable del pegamento.

Santana

Como anunciábamos ayer, Santana llegó a Barajas, y como también pronosticábamos, se armó la marimorena de flash, reporteros, aficionados, amigos y, naturalmente, familiares. Allí estaban para abrazar al primer raqueta amateur del mundo, su esposa y su hijo... y don Santiago Bernabéu que accedió, a instancias de los reporteros, a posar junto a Santana.

Cine

Y en el mundillo taurinocinematográfico, muy compenetrado en invierno, ya que es el momento en que los toreros pueden dedicarse a actores, se registró la "última vuelta de manivela" de una película que Platanito, con más pelo que nunca, ha protagonizado con Conchita Núñez, dirigidos por José H. Gan. El Monaguillo, también anda en coqueteos con el Séptimo Arte. Cuando las relaciones se formalicen, ya hablaremos de ello.



Maria del Mar Martínez Bordiá Franco, nieta de Su Excelencia el Jefe del Estado, ofreció a las niñas acogidas en el Asilo de la Beata Ana María de Jesús, de Madrid, un concierto de guitarra. La pequeña artista fue muy aplaudida por las enfermitas allí acogidas y por las personas y monjitas que asistieron al mismo. Después de su recital, María del Mar, acompañada de una de sus hermanas y otras amiguitas, visitaron y conversaron con las niñas de dicho establecimiento. — (Foto CIFRA GRAFICA)

LA LINEA AGRADECIDA AL CAUDILLO

LA LINEA DE LA CONCEPCION, 4. (CIFRA). — En la Alcaldía se reciben comunicaciones de sociedades y entidades, locales llenas de agradecimiento a S. E. el Jefe del Estado, por las palabras pronunciadas en su tradicional mensaje de fin de año y especialmente por las relativas al Plan de Desarrollo del Campo de Gibraltar. Dichas comunicaciones ruegan al alcalde de la ciudad transmita al Caudillo el más profundo agradecimiento de la población linense y su adhesión inquebrantable.

FRANCO, MEDALLA DE ORO DE LLANES

OVIEDO, 4. (CIFRA). — La primera medalla de oro de la villa de Llanes ha acordado conceder el Ayuntamiento a Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo Franco, en reunión plenaria celebrada hoy.

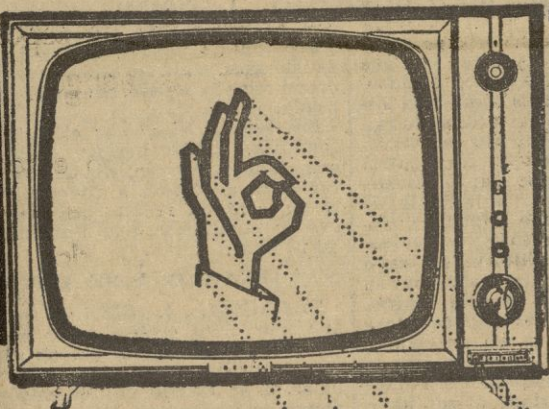
De esta forma, la Corporación expresa su reconocimiento al Caudillo por el desarrollo que en todos los órdenes se sucede en Asturias así como en el resto de España.

PRESUPUESTO U.S.A.: MAS DE CIENTO MILLONES DE DOLARES

WASHINGTON, 4. (EFE). — Los Estados Unidos han anunciado hoy un presupuesto para 1966-67, que sobrepasa por primera vez en su historia los 100.000 millones de dólares.

El presupuesto federal para el año fiscal que comienza el primero de julio se eleva a la cifra de 115.000 millones de dólares (6.900.000.000.000 pesetas) ha anunciado el portavoz de la Casa Blanca, Bill Moyers.

El pasado año, el presidente envió al Congreso para aprobación un presupuesto de 99.700 millones de dólares.



superior al mejor!

taisa

GRANADA

MOTRIL

Fraga visitó el Este y Centro de la isla de Fernando Poo

Asistió en Santa Isabel a un festival folklórico

CONSTITUYO UNA VERDADERA MANIFESTACION DE EXPRESION DEL ALMA AFRICANA

UN NUEVO SERVICIO DE T.V.E. CUBRIRA LA GUINEA INSULAR Y CONTINENTAL

SANTA ISABEL DE FERNANDO POO, 4. (Del enviado especial de la Agencia Cifra, Saturnino Ibongo). — El ministro de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, dedicó la jornada de esta mañana a visitar el Este y Centro de la isla de Fernando Poo en un recorrido de más de setenta kilómetros por una densa y tupida flora de cocoteros, cafetales y bananos.

La comitiva ministerial se puso en contacto con la región económicamente más desarrollada de la isla. En los poblados de todo el recorrido se salieron a recibir homenajes de adhesión y simpatía las más diversas personas: niños de las escuelas, padres misioneros, sacerdotes, monjas nativas, viejos y viejas nativas que han pasado todo el tiempo dedicados al cultivo del cacao y del name, en el pueblo de Batucopoco, una niña de menos de cuatro años se tiró espontáneamente a las manos del ministro. San Carlos, la segunda ciudad de Fernando Poo, se angustió para recibir al ministro, su alcalde, don Agustín Ebako le impuso la insignia de la ciudad y el señor Fraga visitó el Ayuntamiento, firmando en el libro de honor de la villa. A continuación visitó el puerto que hace años fue un centro de irradiación de las exportaciones bananeras. En él se exponían como muestras de riqueza de la zona varios ejemplares de tortugas pescadas en las meridionales playas de Ureka. El alcalde de la ciudad en un discurso recordó que San Carlos había sido la primera en recibir los beneficios de la colonización española cuando en 1786 arribaron a la bahía el conde Argelejos y sus expedicionarios. "Usted, señor ministro —dijo— viene a repetir un nuevo encuentro" una estación turística junto con un campo de deportes y un parque infantil son las aspiraciones, si se quiere inútiles, pero necesarias para que nuestra ciudad no pierda la categoría que siempre ha tenido en la isla de Fernando Poo", dijo tras hacer una breve exposición de las realizaciones municipales. Terminó su intervención con vivas a España, al Caudillo y a la Guinea Ecuatorial. A mediodía, la comitiva llegaba al paraiso de la isla, el Valle de Moka, situado en las estribaciones del pico de San Joaquín, de 1.300 metros de altura, es el lugar de la isla en el que se puede disfrutar temperaturas similares a las del litoral guineano. El Valle de Moka, antaño sede del patriarcal y legendario reino bubi donde las dinastías de los malabos y los bicos se repartieron la soberanía espiritual y temporal de la isla, es un vergel tropical, es este el lugar de verano de los europeos residentes en Guinea: es este el lugar que según muchos debiera enclavarse la capital. En las cercanías del Valle, el ministro visitó el campamento que la Organización Juvenil tiene instalado en las laderas de una montaña de San Joaquín, en un lugar conocido con el nombre de Molo. De ambas razas, alumnos de los institutos y centros especializados de la capital y de la provincia de Río Muni conviven en el campamento, al aire libre en tiendas de campaña, dentro del salubre marco espiritual de una disciplina que les capacitará para el futuro. En Moka el ministro pudo contemplar varias danzas bubis y visitó la colonia escolar, institución subvencionada por el ministerio de Educación Nacional y que dirige la consjería respectiva y el servicio de Enseñanza. El director, don Bonifacio Biyang Andeme, maestro nacional expresó al ministro la necesidad de una mejor y más profunda planificación de la educación en desarrollo económico unido a una fuerte inversión en materia de educación. Dijo el ministro al contestar a las palabras del señor Biyang: "Como representante del Gobierno de la nación y como expresión del espíritu que preside la línea política del Caudillo y en lo que respecta a educación popular, el ministro de Información y Turismo espera que la TV sirva para el desarrollo de este aspecto de la cultura en Guinea en esta Guinea tan africana como española". En la residencia veraniega del comisario se sirvió un lunch a los asistentes mientras los aborígenes del Valle presentaron un aspecto de su rico folclore. De regreso a Santa Isabel, el ministro y los miembros del séquito, asistieron a una demostración práctica de las distintas facetas de recolección y selección y secado del cacao en la finca Sampaka, situada a seis kilómetros de Santa Isabel. A las cuatro y media de la tarde, el ministro ha salido hacia la continental provincia de Río Muni.

PROXIMO SERVICIO DE TELEVISION

SANTA ISABEL DE FERNANDO

POO, 4. (Del enviado especial de "Cifra", Saturnino Ibongo). — El Gobierno español, a través del ministro de Información y Turismo, va a llevar a cabo con la mayor rapidez, la instalación de un servicio de TV que cubra la Guinea insular y continental, así como una renovación sustancial de las emisoras de radiodifusión actualmente existentes. Por lo que respecta a la televisión, va a procederse a instalar una emisora, cuya potencia radiada será de 120 kilociclos y que transmitirá probablemente por el canal 2 UHF.

La instalación se llevará a cabo en el pico de Santa Isabel, lugar más apropiado para cubrir la mayor extensión de terreno posible. Para ello será necesario la construcción de una carretera de acceso de 24 kilómetros de longitud y de las edificaciones correspondientes. Esta emisora cubrirá directamente no sólo Santa Isabel sino también deberá completarse con la instalación de un número muy reducido de repetidores que servirán las zonas en que la recepción pueda ser más deficiente. Se construirá, igualmente, unos estudios de televisión que, situados en Santa Isabel producirán programas informativos y en directo con elementos procedentes tanto de Fernando Poo como de Río Muni. En el establecimiento de un servicio de TV, la parte más costosa no está constituida por las instalaciones fijas que ascienden en este caso a más de 33 millones de pesetas, sino por la producción de programas utilizados en la Península por TVE con que podrá configurarse una programación de la más alta calidad técnica y artística y de la mayor habilidad, ya que la programación de TVE se encuentra entre las de estándar artístico más elevado. Los estudios de TV en Guinea estarán dotados de los más modernos elementos de producción, de sonido, de telecines de 16 y 35 mm., elementos de grabación y cámaras electrónicas y cinematográficas. Material que podrá ir aumentando en la medida en que lo exija el desarrollo del servicio en la zona. En la explotación de estas instalaciones se tenderá a utilizar personal nativo que seguirá con becas especiales, períodos de entrenamiento en la Península. Es propósito del ministro de Información y Turismo que estas instalaciones puedan quedar terminadas en el plazo de un año.

Por lo que respecta al servicio de radiodifusión se instalarán dos nuevas emisoras de radio ajustadas a las técnicas más modernas y estarán especialmente construidas para su funcionamiento en zonas tropicales. Estos transmisores sustituirán a los existentes en Bata y Santa Isabel y tendrán cada uno de ellos una potencia al menos seis veces mayor que los instalados actualmente, potencia que será aumentada con la utilización de sistemas radiantes de gran alcance. Las nuevas emisoras contarán como elementos de producción de programas con los elementos más modernos que serán suministrados por Radio Nacional de España. La primera de estas emisoras quedará instalada como máximo dentro del presente año de 1966, y el plan total quedará completado antes de terminar el año 1967.

ELOGIOS A ESPAÑA Y AL CAUDILLO

SANTA ISABEL DE FERNANDO POO, 4. (Del enviado especial de la Agencia Cifra, Saturnino Ibongo). Tras hacer un breve elogio a la personalidad del ministro de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, como profesor universitario y hombre al que conoció durante su estancia en Madrid, el presidente de la Diputación de Fernando Poo, don Enrique Gori Molubela, dijo, entre otras cosas: "El pueblo de Fernando Poo quiere rendir en vuestra persona el más profundo agradecimiento a España y a su Caudillo Franco por lo mucho que ha hecho por nosotros en el orden material y espiritual.

Pero ante lo que queda por hacer y el camino largo a recorrer quiero hacerles patentes unas verdades que vuestra excelencia no ignora pero que su exposición deben de hacer de mi en representación legítima de mi pueblo de Fernando Poo". Se refirió a continuación a la necesidad de ampliar la formación cultural. En este sentido dijo: "En el Congreso de Artistas y Escritores negros celebrado en París en septiembre de 1956, afirmaba el estadista africano Sedar Shingor, que la liberación cultural es la condición "sine qua non" de la liberación política de un pueblo. Nuestro reconocido derecho a la autodeterminación, dijo el señor Gori, viene implicado por el reconocimiento de la liberación y conservación de nuestra propia cultura como derecho

primario y en éste como en el anterior no admitiremos ingerencias extrañas por venir así recomendado y reconocido por el Derecho Internacional. Nuestro pueblo, excelentísimo señor ministro, bajo ningún pretexto ni concepto, ni bajo la falsamente cacareada solidaridad africana permitirá la interferencia de ningún país en nuestro estatuto político". Aludió a las palabras del Caudillo en su último discurso de fin de año. Y terminó con vivas a España, a Franco, a la Guinea Ecuatorial y al ministro de Información y Turismo. El señor Fraga Iribarne en su discurso, manifestó que por venir como representante del Gobierno español prefería no pasar por universitario y tratar en términos polémicos ni doctrinarios aspectos relativos a la "aculturación". Vengo a afirmar, dijo, siguiendo la línea del Gobierno, que España es plenamente consciente de defender la autodeterminación de este pueblo. Vengo con la misión de ayudar al desarrollo de este país tan ligado espiritual e históricamente a nosotros. Concluyó su discurso brindando por la prosperidad de la Corporación provincial.

FESTIVAL FOLKLORICO

SANTA ISABEL DE FERNANDO POO, 4. (Del enviado especial de Cifra, Saturnino Ibongo). — A las siete y media de la tarde de ayer, después de presenciar el estreno de la película "Franco, ese hombre", el ministro de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, y séquito, con la asistencia de las autoridades de la región, asistieron a un festival folklórico en el recinto del ferri, invitados por el Ayuntamiento de Santa Isabel, una verdadera manifestación de expresión del alma africana con el tambor, vínculo entre los vivos y los muertos, entre la existencia y la trascendencia...

El festival se abrió con la presentación del nakue, baile típico fernandino, manifestación muy propia de las fiestas navideñas. A continuación los "fans" de la dispersa continental, residentes en Saoriba, población situada a 12 kilómetros de la capital, presentaron el baile "ossila", cuyos pasos guerreros se insertan en lo más profundo del alma de los hijos de Afa Okirri. Los younges se exhibieron con un grupo que interpretó la danza nyang. En quinto lugar los combes, tribu playera de la provincia de Río Muni, sacó al escenario la mítica ivanga, danza en donde se unen gracia y sensualidad, arte y mito de los tiempos en que los combes luchaban. El festival se cerró con un baile ibo y otro calabár, tribus nigerianas residentes en Fernando Poo.

EXTRAORDINARIO DEL DIARIO LOCAL "EBANO"

SANTA ISABEL DE FERNANDO POO, 4. (Del enviado especial de la Agencia Cifra, Saturnino Ibongo). — "Ebano", diario decano de la capital fernandina y único periódico de Fernando Poo, ha presentado un verdadero alarde periodístico con motivo de la visita del ministro de Información y Turismo.

Desde hace tres días en la Redacción no se descansa. José Cervera Pery, con honda vocación periodística, poeta y un africanista de corazón entero, director de esta publicación, dice en su editorial de hoy: "La presencia del ministro de Información y Turismo en esta casa marca un hito en los anales de la Prensa. Divide diametralmente la historia de "Ebano" en dos etapas, la que queda atrás nos da un entrañable legado de grandes alegrías y recuerdos. La que hoy se inicia se abre más sobre la realidad que sobre la esperanza". A toda plana "Ebano" encabeza con un titular que reza, "La clamorosa acogida del pueblo de Fernando Poo al ministro de Información y Turismo". En su visita al diario el ministro hizo entrega al director de la publicación de un cheque por valor de un millón de pesetas para promover la inversión de maquinaria. "Ebano", nació en 1939 sustituyendo al extinto diario nacionalista como órgano de los JONS. En la actualidad tiene una tirada de más de mil quinientos ejemplares. Dispone de linotipias y un fotógrafo electrónico. A partir de 1962 el periódico ha recibido un gran impulso con la dotación de una máquina plana y la creciente mecanización de sus sistemas de impresión. Con anterioridad, el ministro acompañado de los directores generales de Radio y Televisión de Plazas y Provincias Africanas y de Actividades y Empresas Turísticas, visitaron las obras de la carretera que unirá la capital con los estudios de TV que se instalarán en el Pico de Santa Isabel al dinámico pueblo de Baney, y domina desde aquí una longitud de veinticuatro kilómetros. Seguidamente, la Comisión visitó los estudios de Radio Santa Isabel con el director de la emisora y delegado de Información y Turismo. Don Santiago Corredora Osares le explicó la marcha del centro emisor Radio Santa Isabel, con una potencia de 150 vatios, que emitió por vez primera en enero de 1944. A partir de 1956 extiende sus emisiones a seis horas diarias. Progresivamente consigue disponer de dos centros de 500 y 5.000 vatios, cada uno. A partir de este año la emisora ha impulsado notablemente sus programas en lenguas española, francesa, bubi, anobones e inglés. La plantilla de quince locutores, con cuatro señoritas, estaba en ella cuando el ministro visitó las instalaciones, escuchando el señor Fraga las explicaciones que sobre el funcionamiento de la misma le reseñaba el director.

74.000.846.000 PESETAS CAPITULO DE GASTOS PUBLICOS DEL PRESUPUESTO DE ESTE AÑO

SUPONE UN AUMENTO DE VEINTIUN MILLONES SOBRE EL MISMO CAPITULO DE 1965

EL TOTAL DE FUNCIONARIOS CIVILES ASCIENDE A 285.02

MADRID, 4. (CIFRA). — En el capítulo de gastos públicos del presupuesto para 1966 del Estado español, los gastos de funcionamiento de los servicios ascienden a setenta y cuatro mil millones ochocientos cuarenta y seis mil pesetas, con un aumento de veintiún millones sobre el mismo capítulo del presupuesto del pasado año.

Los gastos en bienes y servicios se mantienen durante 1966, en cifras proporcionales inferiores a los ejercicios anteriores como consecuencia de la limitación en el crecimiento de los gastos consuntivos que prevé el Plan de Desarrollo.

Para el conjunto de los gastos de funcionamiento, los aumentos obedecen exclusivamente al capítulo de sueldos y salarios, consecuencia de la promulgación de la ley de remuneraciones y de la integración de los presupuestos generales de los fondos anteriormente administrados por las Juntas de tasas y exacciones parafiscales.

Las variaciones habidas en el número de funcionarios civiles al servicio del Estado para 1966 dan los siguientes totales:

Funcionarios afectos a servicios generales, 71.077, con aumento de 75 sobre 1965.

Funcionarios afectos a servicios económicos, 54.612, con aumento de 3.1 sobre 1965.

Funcionarios afectos a servicios sociales y para la comunidad, 159.330, con aumento de 3.638 sobre 1965.

El total de funcionarios civiles asciende a doscientos ochenta y cinco mil veintisiete.

La evolución de los efectivos personales es consecuencia de la vez mayor complejidad de los servicios que afectan al bien común. El incremento de los últimos años puede calificarse de moderado, observándose una casi estabilidad en los funcionarios afectos a "servicios de carácter general", siendo los aumentos más acusados los que se refieren a los "servicios económicos y sociales". En este sector, los incrementos que más destacan son los relativos a la educación, por lo que respecta a las plantillas de maestros de Primaria, Enseñanza, ayudantes y profesores para poder atender las necesidades derivadas de la creación de nuevos puestos de estudios previstos en el Plan de Desarrollo.

Seis muertos y seis heridos en distintos accidentes

EN ZARAGOZA, UN ANCIANO APUÑALO A SU ESPOSA, SUICIDÁNDOSE DESPUES AL ARROJARSE POR UN BALCON A LA CALLE

LA POLICIA DE BARCELONA HA DETENIDO A UN PELIGROSISIMO LADRON

MADRID, 4. (CIFRA). Seis personas han resultado muertas y otras seis con heridas graves, en diferentes accidentes ocurridos en distintos puntos de España, en el curso de las últimas horas.

En Barcelona, en súbito austraco Steininger Guenter, de 23 años sufrió graves heridas al caerse por la escalera en el número 21 de la Rambla de Santa Mónica. Faustino Martínez Tomás, de 53 años, ingresó en grave estado en el Hospital Clínico. Le cayó una viga encima cuando trabajaba en un almacén de hierros de esta capital. En Lugo sufrió graves lesiones José López Pérez, de 29 años, en un choque de motos ocurrido en la carretera de Madrid a Santiago. Estrella Fernández resultó con graves heridas al ser arrojado el burro que montaba por el automotor Palencia-La Coruña.

En Palamós (Gerona), las niñas María Griselda Pérez Arenas de 5 años y María Rosa Moreno Sánchez, de 9 fallecieron al caerles encima un bloque de piedra cuando se columpiaban, al ceder uno de los pilares de la obra donde estaba sujeta la cadena.

En la isla de Palma (Canarias), pereció ahogado, al caerse a un estanque, el niño de 8 años Andrés Hernández Hernández.

En Orense, Concepción Gómez Ampira, de 40 años, fue atropellada y muerta por un turismo conducido por Abel Gómez Rodríguez en la carretera de Logroño a Vigo.

Manuel Fernández Taboanel, de 32 años, murió electrocutado al sufrir una descarga eléctrica cuando reparaba una línea de alta tensión.

HERMANDAD SINDICAL DE LABRADORES Y GANADEROS DE BENALUA DE GUADIX

EDICTO

Se pone en conocimiento de todos los afiliados a esta Hermandad: Propietarios, arrendatarios, aparceros, obreros fijos, autónomos y eventuales, que el Proyecto de prórroga del Presupuesto de esta Hermandad y Servicio de Policía Rural para el año 1966, se encuentra expuesto al público durante quince días desde la publicación de este anuncio en el Boletín Oficial de la provincia.

Se convoca Asamblea Plenaria, que se celebrará en el local de esta Hermandad, a las diez de la mañana, en primera convocatoria, y diez y media, en segunda, para el domingo siguiente a la terminación del plazo de exposición al público.

Benalúa de Guadix, 28 de diciembre de 1965.—El Presidente de la Hermandad, firmado, José Sánchez Martínez.

En San Sebastián, Pedro Luis Luis de 42 años, falleció al ocurrir un desprendimiento de tierras en el barrio de Eguía.

En Oviedo, al volcar el autobús que conducía, sufrió heridas graves Enrique Alonso Alonso, de 32 años. En la carretera de Sama a Oviedo, por volcar de la moto, resultó con graves lesiones su conductor José Somonte Novales de 23 años.

APUÑALO A SU ESPOSA

ZARAGOZA, 4. (CIFRA). Después de apuñalar a su esposa Jesús Muro Catillo, de 70 años, natural de Burgos y con domicilio en esta capital, calle Delicias, 5, se arrojó por el balcón de su domicilio desde una altura de doce metros. El agresor falleció poco después de ser ingresado en la Casa de Socorro. Su esposa, Alejandra Velosillo Miguel, de 73 años, natural de Peromiel (Soria) ha sido trasladada al Hospital Provincial con heridas incisivas en el cuello y en las manos, de carácter grave. El matrimonio, al parecer, sostenía frecuentes discusiones, por causas que se ignoran.

BUEN SERVICIO DE LA POLICIA

BARCELONA, enero, 4. — (CIFRA). Inspectores de la BIC de esta Jefatura de Policía, han practicado un buen servicio con la detención de un elemento muy peligroso por sus habilidades en los robos.

A Félix Gurrea Ruiz, de 23 años, natural de Logroño, autor del robo de 30.000 pesetas y otros objetos, al dueño de un bar denominado Soler, de la Vía Layetana, 14, la noche del 18 de noviembre.

Aquella noche el detenido, que se había escondido en el attillo del establecimiento donde sabía que el dueño dormía solo, lo amordazó y agredió huyendo después de robarle todo cuanto tenía.

Anteriormente en unión de José Saya Pallarés, de 25 años, detenido por otras causas y de otro individuo no detenido pero que se supone está en el extranjero, se dedicaron a cometer cuantos robos podían.

Se ha demostrado que son autores de dos robos en Logroño, cuatro en Lérida y uno catorce en Barcelona.

En Logroño y Lérida lo robado fueron artículos electrodomésticos de uso personal, muchos de ellos recuperados, pero en Barcelona la especialidad eran los comercios de ultramarinos y colmados, habiendo robado por un total de cerca de millón y medio de pesetas.

GRANADINO: La Campaña de Navidad te pide un donativo para alegría de los humildes.

LOS TOROS

Las Navidades tristes del Cordobés

"CUATRO MESES DE CONVALECENCIA ES MUCHO

"ZUSPENZE", AFIRMA

MANOLO SE HA DEJADO LA BARBA: "NO ME LA QUITO HASTA QUE PUEDA YO AFEITARME"

EL CORDOBES SE MUESTRA HONDAMENTE PREOCUPADO POR EL PORVENIR DE SU BRAZO DERECHO

El Cordobés pasó unas Navidades tristes en su finca de Villalobillos. El siempre jovial y sonriente, aparece ahora apagado y serio, con una descuidada barba a flor de piel sobre su curtido rostro. Manuel Benítez, el joven torero a quien sonríe la fama y el dinero, ha cambiado al filo del año 1966 que comienza su perenne sonrisa por una profunda expresión de tristeza, de la que no son capaces de sustraerle sus obreros y acompañantes, siempre deseados de tenerle contento.

Vi a Manolo el pasado día 30 de diciembre. Los periodistas de Córdoba nos acercamos a Villalobillos para presenciar la entrega de unos regalos al torero. El muchacho, pese a la oportunidad del momento, apenas pudo esbozar una forzada sonrisa.

—¿Qué te pasa Manolo? —tuve ocasión de preguntarle un poco después, ya reintegrado a sus normales ocupaciones de empresario agrícola.

El muchacho intentó quitarle importancia a la pregunta, pretextando sobre que no le pasaba nada absolutamente, pero insistí, sacándole por fin la causa de su abatimiento, muy presumible, por otra parte:

—La verdad es que estoy preocupado por mi brazo derecho.

El torero quedó profundamente impresionado en Madrid, cuando el doctor Epeldegui le hizo una de las revisiones periódicas a la parte del brazo que fue afectada por la intervención quirúrgica del mes de diciembre. En aquella ocasión, el cirujano fue terminante.

—Manolo, como no siga usted al pie de la letra las instrucciones que le he dado para la convalecencia, siento tener que decirle que no respondo de la curación de su brazo.

Al parecer, después de salir de la clínica en que fue operado, El Cordobés montó a caballo en esta finca de Villalobillos, resintiéndose las cicatrices.

—Ahora no me desmayo ni un «cacho» —así me ha dicho el torero acompañando sus palabras de un gráfico gesto y con un tono de arrepentimiento parecido al del colegial cogido en falta.

PROMESA

Nos resultó chocante a los periodistas cordobeses encontrarnos a Manolo con una barba rojiza, de varios días. Si el muchacho se dejó la barba alguna vez, es de suponer que sería en sus años mozos, cuando aún no había dinero ni para pagar un duro al barbero. Pero ahora, con muchas personas a su alrededor que podrían rasurarle, pese a que el no lo puede hacer por sí mismo.

—Manolo, ¿Es que no tienes a nadie para afeitarte? —preguntamos, extrañados—. ¿Quieres que te afeitemos algunos de nosotros?

—No, ni hablar. Muchas gracias, pero no.

Había mucha decisión en su negativa. Tanta, que preguntamos la razón. Manolo, después de dudarle un poco, nos aclaró:

—He hecho la promesa de no afeitarme hasta que pueda hacerlo yo mismo con mi brazo derecho.

—¿Una promesa, a quién?

Hubo esbozo de sonrisa, pero no respuesta. Llegó hasta nosotros uno de los capataces de la finca. Venía a mostrar al dueño una ballesta en la que había sido atrapada una perdiz. Al parecer, los furtivos no respetan ni la caza de El Cordobés, celosamente cuidada por su dueño.

—Hay que tener mucho cuidado con esta gente —replicó el torero, un poco serio—. Si no, no me va a servir de nada tener acotadas mis fincas.

CUATRO MESES

Manuel Benítez, alertado por el doctor Epeldegui, ha comenzado a tomarse en serio su convalecencia y, con ello, el mismo se ha puesto serio también.

—Es de mucho cuidado eso de que me puede quedar inutilizado el brazo para siempre.

El torero tiene ante sí un largo período de recuperación de cuatro meses,

SE BUENO con los demás como Dios lo es contigo. Ingresa tu donativo hoy mismo para la Campaña de Navidad.

por lo menos, si es que todas las cosas van bien.

—Eso es lo que me dijo el doctor. Figúrense, cuatro meses sin poder hacer ejercicio con mi brazo derecho, sin poder ponerme delante de un toro.

—Pero, ¿puedes hacer algún otro movimiento?

—«Nao». Ninguno. Mire —y se señaló el brazo, vendado y enfundado bajo un jersey gris y una cazadora de ante y lana—. Ni podré darle a la escopeta, con lo que a mí me gusta.

Cuatro meses de convalecencia en Villalobillos, o tal vez repartidos entre esta y las otras dos fincas de El Cordobés. Cuatro meses de promesa, al cabo de los cuales Manuel Benítez va a tener una barba de Robinson. Cuatro meses de tristeza e inquietud para un muchacho que ganó la fama en todo el mundo llevando su arte, su valentía, su jovialidad y su sonrisa por todas partes.

—Oiga, que es mucho «zuspenze»...

Pedro M. JURADO

SEVERA VIGILANCIA MEDICA SOBRE EL BRAZO DE "EL CORDOBES"

MADRID, 4. (CIFRA). — Prosigue con normalidad el curso posoperatorio



EL CORDOBES

de la intervención quirúrgica a que fue sometido el matador de toros Manuel Benítez "El Cordobés". El torero de Palma del Río ha sido sometido esta tarde a un reconocimiento por el doctor Epeldegui, en la Clínica Covisa. El doctor manifestó que habrá que ejercer una severa vigilancia para evitar trastornos y retrasos en la recuperación del miembro lesionado. Manuel Benítez se mostraba muy animado y después del reconocimiento mantuvo cordial charla con amigos y admiradores.

COTIZACIONES DE BOLSA

DÍA 4 DE ENERO DE 1966

BOLSA DE BILBAO

BANCOS

Acciones

Banco de Bilbao 1.012,50 + 17,50

" de Vizcaya 1.172 + 2

" Industrias de Bilbao —

ELECTRICAS

Eléctrica de Viesgo 213 =

Eléctricas Reunidas de Zaragoza 162,50 =

Hidroeléctrica Española 355 = 7

Iberduero, ordinarias 437 + 3,50

NAVIERAS

Naviera Aznar 75 =

" Bilbaina 140 =

" Vascongadas —

QUIMICAS

F. E. F. A. S. A. 82 =

Nitratos de Castilla 102,50 + 0,50

La Papelera Española 161 + 1

S. E. F. A. N. I. T. R. O. 248 =

Unión Española de Explosivos 136 = 7

" Química del Norte —

" Resinera Española —

SIDERO - METALURGICAS

Altos Hornos 80 =

Babcock & Wilcox 118 + 2,50

Basconia 170 = 2

Euskalduna 107 = 1

Ind. Asturiana "Santa Bárbara" 180 = 5

Unión Cerrajería Mondragón —

BOLSA DE MADRID

VALORES DEL ESTADO

Interior 4 % 99,50 = 0,50

Exterior 4 % 120 = 0,50

Amortizable 3 % 1949 103,50 =

" 3,5 % 1951 106,50 =

" 4 % 1950 105 = 1

" 4 % 1953 —

Reconstrucción Nacional 4 % —

R. E. N. F. E. 4 % —

GARANTIA DEL ESTADO

Cédulas B. Hipotecario 4 % c/impues. 81 =

" " " 4 %, exentas... 99,50 = 1,75

" " " 4,5 %, serie B. 91,50 =

Cédulas Crédito Local 4 %, lotes viejas. 102 =

" " " 4 %, lotes nvas. 100,25 + 0,25

" " " 4 %, interprovi. —

BANCOS

Acciones

Banco Exterior de España 465 = 37

" de Crédito Industrial —

" Central 1.028 = 7

" Español de Crédito —

" Hispano Americano —

" Ibérico 885 = 7

" Mercantil e Industrial —

" Popular Español —

" Rural y Mediterráneo —

" de Granada —

ELECTRICAS

Eléctricas Leonesas 124 =

F. E. N. O. S. A.

Hidroeléctrica del Chorro 280 =

" Española 180 = 1

" de Moncabril 354 = 6

Iberduero, ordinarias 437 + 1

Salto del Nansa 118 + 1

Salto del Sil —

Sevillana de Electricidad 218 + 0,50

Unión Eléctrica Madrileña 235,50 = 1,50

ALIMENTICIAS

El Águila 350 = 10

General Azucarera de España 109 =

Ebro, Azúcares y Alcoholes 435 = 5

CONSTRUCTORA

Dragados y Construcciones 325 = 2

Portland Valderrivas 460 = 18

MINERAS

Minas del Rif 171 + 5

Duro Felguera —

Los Guindos —

Minero Siderúrgica de Ponferrada —

MONOPOLIOS

C. A. M. P. S. A. 181 = 1

Tabacalera, S. A. 194,50 =

QUIMICAS

Papelera Española 135 = 6

Unión Española de Explosivos 60 =

Hidro Nitro 474 = 5

Española de Petróleos —

Unión Resinera Española —

SIDERO - METALURGICAS

Altos Hornos 78 = 2

S. E. A. T. 273 = 2

Auxiliar de Ferrocarriles 90 = 6

F. A. S. A. —

Ind. Asturiana "Santa Bárbara" —

Metalúrgica "Santa Ana" 115 =

Nueva Montaña Quijano 169 =

TELEFONICA Y RADIO

Telefónica 159,50 + 4,50

TEXTILES

F. E. F. A. S. A. 171 = 1

S. N. I. A. C. E. —

TRANSPORTES

Metropolitano de Madrid 181 + 1,75

DERECHOS DE SUSCRIPCION

Iberduero 164 + 4

General Azucarera de España 44,50 = 8

Ebro, Cia. de Azúcares y Alcoholes ... 315 = 4

S. N. I. A. C. E. 94 = 4

Banco Exterior de España 168 =

Banco Ibérico 627 =

Banco de Bilbao 1.115 + 20

BOLSA DE BARCELONA

Banco Exterior de España 455 = 40

Agua de Barcelona 282 + 3,50

Catalana de Gas y Electricidad 195 + 6

Española de Petróleos 476 = 1

Motor Ibérica 546 + 4

La Maquinista Terrestre 87 + 2

Tabacos de Filipinas 344 + 4

Transmediterránea —

Unión Española de Explosivos 137 = 5

ECONOMIA Y FINANZAS

Mercado sin sustancial variación de fondos

MADRID, 4. (Servicio especial de Pyresa, por E. ESCOLAR). — De la sesión que abre el año podría decirse que en su fondo no ha variado del tono heredado de las pretéritas sesiones del año que acaba de finar. En lo externo se han producido diversos recortes en los cambios, pero por la circunstancia de haber satisfecho dividendo también diversos valores, circunstancia que se fija en su oportuno lugar. Hoy inician su ampliación de capital varias entidades bancarias, como Ibérico, Moncabril y Exterior, éste último que distribuye dividiendo, con negociación solamente de derechos. De nuestro cuadro de 50 valores de renta variable, 15 han cotizado con ganancia, 18 con pérdida y 17 sin alteración alguna. En el corro bancario, repite Exterior; gana 3 enteros, Banesto, que también ha distribuido dividiendo, y medio, Ibérico; cede 4 y medio, Mercantil, y 7, Popular; repite, Rural. En los corros de electricidad, Hidroeléctrica del Chorro, que abona 23,38 de dividendo, recupera 3 enteros y medio; Iberduero, que paga 30, recupera 7; mejora 3 enteros, Cantábrico; uno, Nansa, y medio, Sevillana; cede 6, Hidrola; uno y medio cada una, Reunidas y Unión Eléctrica Madrileña, y uno, Moncabril; repiten, Viesgo, que abona 25 pesetas por el mejor concepto, Sil, Leonesa y Fenosa; las grandes de Fecsa dejan un entero, y las pequeñas, 2, ambas que distribuyen asimismo dividiendo. En alimentación, 5 enteros, Ebro, y 4, El Águila, quedando 30,5 de dividendo frente a la repetición de Azucarera. En el sector de la construcción, Urbanizadora Metro sube 10 enteros, frente a 2 que deja Dragados y medio Urbis; no presentan alteración, Hidrocivil, Inmobiliaria Metro, Encinar, Alcazar y Cantabria. En el corro de minas, Rif mejora 5 enteros, y repiten, Ponferrada, que paga dividiendo, Duro Felguera y Riotinto. En siderúrgicas, distribuye también dividiendo Auxiliar de Ferrocarriles, que cede un entero y medio; deja también 2, Altos Hornos, y repiten, Material, Santa Bárbara, Marconi y Santa Ana. En industrias químicas, resta un dividendo de 25,50, Explosivos, que deja un entero, así como Española de Petróleos, y no ofrecen variación, Hidrometro ni Unquinesa. Y finalmente, Telefónica, mejora 3 enteros y medio, frente a uno que pierde Campsa.

ANIMACION Y FIRMEZA EN LOS PRECIOS

MADRID, 4. (CIFRA). — La primera sesión de la semana se desarrolló con bastante animación, firmeza en los precios. Dieron comienzo varias ampliaciones de capital, entre ellas, Banco Exterior en la proporción de una por diez, contra un cambio teórico de 177,58; Ibérico, una por cinco y un teórico de 627,97, y Mercantil una por doce y un teórico de 263,29 en el corro bancario. Los eléctricos también estuvieron firmes, sobresaliendo numerosos valores que se contrataban sin dividendo. Al cierre continuaba la demanda para cupones de ampliación. De un total de 81 valores contratados en renta variable, 20 suben, 32 bajan y 29 repitieron su cambio. Índice general de la sesión: 100,25 contra 100.

EUFORIA

BARCELONA, 4. (CIFRA). — Comenzó el año en Bolsa con una sesión de euforia, mayor negocio y confianza en el corro de acciones, y gran afluencia de público. Las operaciones realizadas fueron muchas y a pesar de

que muchos valores cortaron cupón, las diferencias en los cambios apenas se apreciaron. Los valores locales y eléctricos se mantuvieron firmes y el resto repitió cambios en su mayoría. También se hicieron muchas operaciones en el corro de cupones. En fondos públicos hubo alguna variación aunque no repercutió en el negocio y en obligaciones industriales, como de costumbre, poco negocio, con escasas variaciones.

SESION BRILLANTE

BILBAO, 4. (CIFRA). — En medio de gran expectativa y con mucho público en el parque, se ha desarrollado la primera sesión del año, que en líneas generales ha resultado brillante.

Las plusvalías obtenidas por el Banco de Bilbao, Vizcaya, Guipuzcoano, Iberduero (acciones y cupones) y Cementos Leonesa, han sido de gran significación.

El cierre ha demostrado síntomas de cansancio.

COLEGIO OFICIAL DE CORREDORES DE COMERCIO DE GRANADA

Boletín de cotización de valores locales en la semana del 27 al 31 de diciembre de 1965.

(Acciones)

Sociedades: Viajes Aymar, S. A.; nominal: 1.000; fecha: 12-7-63; cambio: 125 por ciento; lunes: 100 por ciento; viernes: 100 por ciento.

Unión Industrial Agro Ganadera, S. A. (UNIASA); nominal: 500; fecha: 19-11-65; cambio: 80 por ciento; martes: 80 por ciento.

Inmobiliaria de Almuñécar, S. A.; nominal: 1.000; fecha: 3-8-65; cambio: 75 por ciento; martes: 75 por ciento.

Banco de Granada, S. A.; nominal: 1.000; fecha: 24-12-65; cambio: 190 por ciento; martes: 190 por ciento; miércoles: 190 por ciento y 200 por ciento; jueves: 190 por ciento y 200 por ciento.

Obras y Arrendamientos Urbanos de Granada, S. A. (Privilegiadas); nominal: 1.000; fecha: 24-12-65; cambio: 215 por ciento; jueves: 212,50 por ciento y 215 por ciento; viernes: 212,50 por ciento y 215 por ciento.

Obras y Arrendamientos Urbanos de Granada, S. A. (Ordinarias); nominal: 1.000; fecha: 24-12-65; cambio: 170 por ciento; jueves: 175 por ciento.

Sanatorio Médico Granadino, S. A.; nominal: 1.000; fecha: 24-8-65; cambio: 100 por ciento; jueves: 100 por ciento.

Tranvías Eléctricos de Granada (Preferentes); nominal: 300; fecha: 22-10-65; cambio: 175 pesetas; jueves: 160 pesetas.

Torres y López Jaén, S. A.; nominal: 1.000; jueves: 100 pesetas.

Torres López Andaluces; nominal: 1.000; jueves: 100 por ciento.

Unión Agrícola Azucarera Nuestra Señora del Carmen, S. A.; nominal: 1.000; fecha: 15-12-65; cambio: 375 por ciento; viernes: 400 por ciento.

(Obligaciones)

Unión Industrial Agro Ganadera, S. A. (UNIASA); nominal: 1.000; fecha: 19-11-65; cambio: 100 por ciento; martes: 100 por ciento.

HERMANDAD SINDICAL DE

LABRADORES Y GANADEROS

(Granada)

EDICTO

Se pone en conocimiento de todos los afiliados a esta Hermandad, que el próximo día 20 de los corrientes, a las once horas de su mañana, en primera convocatoria, y a las doce, en segunda, se celebrará Asamblea Plenaria de la Entidad en los locales de la misma y de acuerdo con el Orden del Día establecido que figura en las citaciones individuales remitidas a todos los afiliados.

Granada, 4 de enero de 1966.—El Presidente de la Hermandad, firmado, Julio Luis Sánchez Urrutia.

La fantasía y la realidad en la Epifanía



Romero nos presenta a dos niñas granadinas absortas en un escaparate, contemplando la atrayente hilera de muñecas. Quizá están en mudo diálogo con su juguete más preferido, que esta noche solicitarán al paso de los Reyes Magos.

YA la tradición, en las épocas más evolutivas, atribuye a cada uno de los tres reyes un determinado aspecto y uno de los tres dones citados por San Mateo. De tal suerte que, en los documentos más antiguos, Melchor se nos presenta como un viejo de barba gris, portador de oro; Gaspar, como un imberbe mancebo donador del incienso o de la mirra y Baltasar, como un anciano de barba blanca y cabellos más que encanecidos, ofreciendo indistintamente el incienso o la mirra, según lo que se asigne a Gaspar. Es patente, que tal caracterización, tendía a representar, las tres edades de la vida, tema este y manera, muy medieval.

Pero tal idea, hubiese cristalizado, si españoles y portugueses, no hubiésemos sido designados por la Providencia, para ofrecer a la Historia, nuestros descubrimientos y exploraciones, en América y en África.

La iconografía de Gaspar y Baltasar, era un tanto vaga y se prestaba a variantes y por ello se vio repentinamente alterada. El hallazgo de nuevos mundos, el contacto con razas exóticas, dio pie a la idea de convertir uno de los «Magos de Oriente» en un «Rey Negro», si bien el negro, resultó unas veces Baltasar y otras Gaspar. Este sorprendente viraje iconográfico, obliga a una última demora, en nuestra marcha.

Ya en San Mateo, se adivina, la intención de simbolizar en los Magos de Oriente, el homenaje prestado por religiones y pueblos lejanos, a la nueva fe, cuyo Fundador acababa de nacer.

Más adelante, tal idea, fue tomando otros aspectos y entre ellos, quizá el más importante, la victoria sobre el mitharismo persa. Tras el triunfo del cristianismo, en la alborada del siglo IV, la idea se amplió. En un apócrifo armenio, vemos a tres reyes hermanos, reinando cada uno sobre pueblos distintos, persas, indios y árabes; pueblos que comprendían tres grandes religiones, lenguas y culturas de Asia y África.

En tales asignaciones no se tuvo nunca en cuenta el color de la piel, pues los tres eran blancos, los tres gobernaban sobre pueblos blancos. Pero en el siglo XV, entran en la Historia, los pueblos mahometanos, de piel negra y es entonces cuando con un carácter más firme se abandona el simbolismo medieval de las «tres edades», para volver sobre el primigenio «étnico-religioso». El Rey negro vino a ser desde entonces el «embajador» de una raza y la Epifanía se trueca en «Adoración de las razas humanas al Hijo de Dios».

Las nuevas ideas ecuménicas, el espíritu renacentista y la entrada en la Historia de los pueblos negros africanos, empujó a los artistas a la representación del Rey negro y entra de lleno, imponente —recuérdese la obra de Juan Bautista Mayno, del Prado— en casi todas las representaciones, de los Reyes Magos.

El buey y la mula, los caballos y camellos, que tanto animan, la escena del establo, también sufrieron cierta evolución. Lo mismo que aquello supone cierto préstamo de los «apócrifos», en esto también se atisba cierta mezcolanza. Los dos animales primeros surgen de la mención de San Lucas que reiteradamente, los cita en su Evangelio, en el pasaje del establo. Los camellos se deducen del origen oriental de los «magos». Unos y otros animales, aparecen ya presentes —creemos las primeras representaciones peninsulares— en los sarcófagos del siglo IV, de Brivesca (Burgos) y de Castilliscar (Zaragoza).

Ya orígenes en los comienzos del siglo III, habla en sus homilias sobre San Lucas y cita una profecía sobre el buey y el asno, lo que testimonia que la «invención» era muy remota. Más del mismo modo que se introdujo la variante del «Rey Negro», también se alteró la tradición, sustituyendo el asno, animal mediterráneo, por la mula, bestia más propia del duro clima de Castilla.

Cuando en estos alegres días navideños, chicos y grandes, se entregan a la contemplación del Belén, a procurar la «coincidencia» de la Epifanía en el «avance» de los Reyes con sus camellos, caballos y séquito, a cantar y bailar con sonos de zambombas, a celebrar en una palabra, las efemérides navideñas, y a bendecir la paz, que El trajo; estamos, no sólo dando vida al Belén, sino también a las tradiciones,

creadas hace veinte siglos, tradiciones hoy en trance de ser alteradas por modas híbridas a nuestras costumbres.

Al «hombre de buena voluntad» le gustará siempre yuxtaponer a la historia verdadera, la leyenda imaginada. Aquella le sirve para asentar su fe, estas modas arbóreas, ni para poetizar las fechas.

S. Colina MUNGUA

CARTA A LOS REYES MAGOS

Respetados Monarcas de Oriente: Concederos los granadinos de vuestra muy probada generosidad, y con una ilusión tan grande como la de niños que esperan confiados sus regalos, ante VV. MM. con respeto y subordinación se postran a vuestros pies los abajo firmantes y, si lo consideráis para nuestro bien, os suplican concedáis a Granada siquiera algunas de las «cosillas» que seguidamente os relacionamos:

Para evitar que tantas familias granadinas se vean separadas por tener algunos de sus miembros trabajando en otros países de Europa, y por otra parte con la sana ilusión de dejar de ser habitantes de una de las provincias más per-capitidismidas de España, conceded VV. MM. algún «polígono industrial» que sirva de punto de partida de la recuperación de Granada. Y con el fin de ver alguna vez a esta ciudad «a la altura» que se merece, poned, Majestades, sobre nuestro suelo un aeropuerto suficiente para que las modernas aeronaves puedan acercarse a nuestros monumentos y a nuestra blanca Sierra turística, abundantes procedentes de las tierras más lejanas.

Ya sabemos que la fiesta de los Reyes Magos —vuestras egregias personas— no es de beneficencia, sino de la más alta ilusión, y conocemos que las ilusiones a veces parecen pequeñas y para algunos pueden ser trascendentes. Por ello, os vamos a pedir una serie de pequeñas cosas, «juguetillos baratos», que carecen de importancia, pero que la tienen para quienes las precisan:

Haced, dadivosos Reyes, el regalo tan necesario de unas mínimas pavimentaciones en aquellos barrios

viejos y nuevos de Granada que son pantanos cenagosos en invierno y desiertos polvorientos en verano. Sabemos que nada se os oculta a vuestra mente, pero para facilitar vuestra memoria os indicamos a modo de ejemplo el barrio de Figueras y el Zaidín, entre otros muchos. No olvidéis tampoco obsequiarnos con ese «algo» que se necesita para que cuando llueva fuerte no se conviertan zonas, como el Triunfo, en imponentes fanzales, poco turísticos a no dudarlo.

Nos hace mucha ilusión que se facilite la circulación en Granada con semáforos y discos bien situados, que estén de acuerdo con lo que la lógica nos dicta, o por el contrario con la suficiente explicación del «porqué» se hacen algunas cosas raras, como es ese peligroso e innecesario cruce circulatorio de la Tinajilla, frente al Arco de Elvira, en donde ha habido que situar «Stop» que de seguro no harían falta si se estableciera la circulación exactamente al revés de como se ha hecho. Buena falta hace igualmente que déis «a quien corresponda» facilidad de expresión para que cuando se anuncie en la Prensa —las pocas veces que se hace— que va a cambiarse una dirección en determinada calle por obras u otro cualquier motivo, se aclare exactamente esa dirección, y duración siquiera aproximada del cambio efectuado.

Reales Magos: Vosotros que conocéis como nadie a los pequeños, algo muy importante os vamos a pedir para ellos: Que la columna semafórica de la Avenida de Calvo Sotelo en su confluencia con la calle de San Juan de Dios empiece a funcionar diariamente a las 8 y media de la mañana, y lo haga a las horas convenientes para evitar que algún día se vista de luto aquella zona en la que existen tres importantes Centros de Enseñanza, a donde acuden millares de pequeños las más de las veces soliviantados por la posibilidad de llegar tarde a sus clases.

Ya vamos a terminar. Os pedimos todavía unas minucias sin importancia... salvo para quienes les afecta: Que vuelvan a establecerse las señales o discos imprescindibles y lógicos que dicen en español y para los peatones: «Parada de autobús» en la Gran Vía, que fueron suprimidos hace ya nueve meses largos. Y a la Empresa de Transportes Urbanos de Granada obsequiarla con barras, todas las necesarias, para que se instalen en las plataformas posteriores de sus autobuses y a las que puedan ir agarrados los sufridos viajeros que se encuentran en su centro sin tener dónde sujetarse.

Perdonad, egregias Majestades, las molestias que pueda haberos causado nuestra carta. Sabed que os la escribimos porque no es otra cosa que la expresión sincera de una ilusión. Y Granada se merece todos esos obsequios, que seguramente le otorgaréis. ¡Es tan bonita!!

(Siguen la firma de más de 150.000 granadinos).

Por la transcripción:
SECANTE ROJO

LENTITUD PARA LAS APORTACIONES EN LA CAMPAÑA DE NAVIDAD

La Campaña de Navidad está en marcha y esto no parece que ha llegado a noticia de millares de granadinos que debieran aportar a ella. Quizá esto sea debido a la denominación actual de estas donaciones que mejor les cuadra el antiguo nombre de Campaña de Invierno. Repetimos una vez más que la Campaña de Navidad no se refiere concretamente a la distribución de juguetes, bolsas de pascua o mantas, sino que tiene una proyección duradera para todo el año.

Las personas verdaderamente necesitadas, pueden acudir para resolver cualquier situación aflictiva con la seguridad de que serán atendidas, si son afirmativos los informes procedentes de Cáritas, Sección Femenina, centros parroquiales, Auxilio Social, etc.

Las aportaciones de ayer acusan una declinación: cuatro, con un total de 1.325 pesetas. Esperamos que el pueblo todo granadino reaccione con entusiasmo hacia la meta del millón de pesetas, por lo menos, para poder cubrir las necesidades más perentorias.

RELACION DE APORTACIONES EN EL DÍA DE AYER

Relación de cantidades recibidas en este Centro, hasta el día de la fecha, con destino a la Campaña de Navidad:

Suma anterior, 729.416,92 pesetas.
Don Juan Jiménez Lopera, 1.000 pesetas; don Juan López Fernández, 100; don E. C. M. 125 y doña Pilar Ramírez, 100 pesetas.
Total, 730.741,92 pesetas.

MULTIPLIQUE SU COSECHA DE ACEITUNA



• La UREA-R tiene una riqueza en nitrógeno del 46%. Es el fertilizante sólido más barato por unidad de nitrógeno.

• La UREA-R granulada, se aplica después de la recolección, con la primera labor.

• La UREA-R cristalina, se utiliza en pulverización junto con los tratamientos contra el repilo y el arañuelo.

REPESA le ofrece el asesoramiento desinteresado de los delegados técnicos de su Servicio Agronómico.

* Solicite la UREA-R del Almacénista que sea su proveedor habitual de abonos.

REPRESENTANTE COMERCIAL DE REPESA EN LA PROVINCIA DE

GRANADA

FRANCISCO SANCHEZ MONTES

GRAN VÍA, 49

GRANADA

UREA

REFINERIA DE PETROLEOS DE ESCOMBRERAS, S.A.

PASEO DEL PRADO, 28 - MADRID-14

Fábrica en Escombreras (Cartagena)

CUATRO NOTICIAS BREVES DE GRANADA

¡NO MAS LETRAS BANCARIAS!



ESO es lo que muchos quisiéramos. ¡No más letras bancarias! Pero esto sólo será así, a partir de primero de febrero: No más letras bancarias serán presentadas en el domicilio de los librados.

Es decir: a partir del uno del mes próximo, los cobradores de los Bancos granadinos no irán con la letra a su casa de usted para que usted la pague o a dejarle un papel en el que dice que el referido documento estará en ventanilla del Banco un par de días o tres.

El acuerdo de los establecimientos bancarios granadinos —cosa igual funciona ya en otras capitales españolas— abarca al extremo de que en sustitución del cobrador, se enviará a cada librado una carta en la que con la debida anticipación se le notifica que el día tal vence un efecto a su cargo, etc.

El destinatario de la letra podrá decidir entre pagar en ventanilla, o que le carguen el efecto en su cuenta o... que le lleven al notario.—K.

AMIGO QUE SE VA



POR haber sido modificada la plantilla correspondiente a la Jefatura del Arma y servicios de Artillería, cuyo cargo corresponde ahora a un coronel, y en cumplimiento de lo dispuesto en las normas para la reorganización del Ejército, ayer cesó en dicha jefatura el general don José López-Pinto Gómez, quien, forzosamente, tendrá que ser destinado fuera de Granada.

De veras sentimos que el general López-Pinto tenga que marcharse, pues durante su estancia entre nosotros ha sabido ganarse muchas simpatías y afectos, y también muchos amigos.—A.

¡OJO A LA LADRONA!



PUES resulta que una señora, cuando caminaba ayer por plaza de Bibarrambla camino del mercado, vio a una mujer menuda, morena, peinada con el pelo tirante, con un niño muy envuelto en los brazos —tal vez sea sólo un muñeco— y con un bolso de plaza, oscuro, de la mano, y dentro del bolso una especie de caja de zapatos muy bien envuelta.

—¡Esa es la que me quitó las doscientas pesetas el otro día! —se dijo para sus adentros, la señora.

Porque desde hace unas semanas son muy numerosos los casos de sustracciones de dinero a señoras que van a la plaza. Y siempre ocurren en los establecimientos de la plaza de Bibarrambla y concretamente en una juguetería. Unos casos han sido denunciados a la Policía y otros no. Pero con el procedimiento del "pico" la desculdera está haciendo su agosto. Mas sigamos con la historia.

La señora siguió a la mujer y ésta entró en la juguetería. La observó y vio como abría el bolso a una compradora y como "trabajaba".

La tomó de la chaqueta y la increpó: —¡Usted me quitó el otro día doscientas pesetas! Y ahora la está quitando a esta señora más dinero. ¡Suelte usted lo que ha cogido!

Efectivamente, la víctima echó de menos seiscientos pesetas que la desculdera le entregó en el acto. Y al insistir la señora-policia, sacó de otro lugar más billetes y le devolvió a ésta las doscientas pesetas que le "pispó" hace una semana.

Atención, pues, a la ladronzuela. Lástima que el buen servicio de la señora protagonista no se hubiese completado entregándola a la Policía. Pero ella confiesa que tan nerviosa estaba, que no le pasó por la cabeza esa feliz idea. Todo esto ocurrió ayer.—K.

LOS TRES REYES



AYER se completó el trío de Reyes, que hoy montará sobre briosos corceles, representando a los magos de Oriente ante la gran grey infantil granadina.

Don Juan José Carrasco Soto se vestirá de Melchor; don Antonio Domech Pérez Garzón será Gaspar y don José Luis López de los Reyes llevará la indumentaria de Baltasar.—P.

(Viñetas, de Soria.)

AQUI, GRANADA

EL SEÑOR SOLA IMPUSO A DON GERARDO GUZMAN LA MEDALLA DE ORO DEL CENTRO ARTISTICO

LA DISTINCION LE FUE CONCEDIDA AL SEÑOR GUZMAN POR LA LABOR EXTRAORDINARIA LLEVADA A CABO EN LA SUBASTA DE REYES DE LA ENTIDAD

Anoche, en el salón de actos del Centro Artístico, completamente abarrotado de público, tuvo lugar la imposición de la medalla de oro, máxima distinción que aquella entidad concede a sus socios, a don Gerardo Guzmán Sánchez. En nombre del Centro, su presidente, don Manuel Sola Rodríguez-Bolívar, prendió la medalla al señor Guzmán, después de resaltar en acertadas frases las cualidades humanas y la dedicación total del homenajeado a la Subasta de Reyes.

Interrumpida la subasta que se estaba celebrando, el señor Sola Rodríguez-Bolívar, dirigió la palabra a los presentes, diciendo que don Gerardo Guzmán había tenido la extraña virtud de revitalizar una costumbre tan tradicional del Centro Artístico, como la Cabalgata de Reyes. Ya que el Centro fue la primera entidad nacional que sacó la alegre comitiva, hace ya muchos años. Más tarde, a la organización de la Cabalgata se unió la subasta, montada para allegar fondos con los

medalla, que él estima distinción, inmerecida. Ya que él ha desarrollado esa labor con tesón y con alegría, por los niños. Porque cada niño granadino pobre tenga también su juguete la noche de Reyes.

PATRIA, desde estas líneas, felicita al señor Guzmán y se adhiere al merecido homenaje de sus consocios del Centro Artístico.



El presidente del Centro Artístico y alcalde de Granada, don Manuel Sola Rodríguez-Bolívar, impuso a don Gerardo Guzmán Sánchez la medalla de oro del Centro Artístico en el transcurso de la subasta de Reyes de anoche, a la que tanto auge ha dado el homenajeado a través de la labor desarrollada en los últimos años. — (Foto FERRER)

MAÑANA, PASCUA MILITAR DE REYES

A LAS DOCE Y MEDIA, SOLEMNE RECEPCION EN CAPITANIA

Mañana, a las doce y media, con motivo de la Pascua militar de Reyes, se celebrará en el salón del Trono de Capitanía general una solemne recepción militar, presidida por el Capitán general de la Región, don Joaquín Agulla Jiménez-Coronado, a la que asistirán todos los generales, jefes y oficiales de la guarnición francos de servicio y presentes en la plaza, y quedan invitados los generales, jefes y oficiales en situación de: a las órdenes del ministro del Ejército, reserva o retirados en esta capital.

El orden del desfile será el siguiente: jefes y oficiales del Ejército del Aire, invitados al acto; caballeros de la Real y Militar Orden de San Fernando; benemérito Cuerpo de Caballeros Mutilados por la Patria; servicio de Estado Mayor; armas de Infantería, Caballería, Artillería e Ingenieros; cuerpos de Ingenieros de Armamento y Construcción, Jurídico Militar, de Intendencia, Intervención y Sanidad Militar; damas, auxiliares de Sanidad Militar; cuerpos de Farmacia, Eclesiástico del Ejército, de Veterinaria y Oficinas Militares; benemérito Instituto de la Guardia civil; cuerpos de Policía Armada, Ayudantes de Ingenieros, de Armamento y Construcción, practicantes de Medicina y practicantes de Farmacia; Hermandad de retirados de los tres ejércitos y Hermandad provincial de Alféreces provisionales, desfilándose dentro de cada arma o cuerpo por categoría de antigüedad.

Para rendir los honores correspondientes, con la antelación debida a dicho acto se situará en la plaza de las Descalzas, frente al palacio de Capitanía, una batería del regimiento de Artillería número 16, con estandarte, escuadra de batidores, banda y música de la plaza, la cual rendirá los honores de ordenanza y desfilará, después de la recepción, ante nuestra primera autoridad militar.

que repartir juguetes entre los niños pobres. Pero, año a año, se iba perdiendo el calor primitivo que alentó a los promotores de tan simpática idea. Y ha sido hace unos años, el señor Guzmán Sánchez, quien, con fe e ilusión, de aquellas últimas subastas un poco muertas, ha vuelto a obtener estas de ahora, llenas de atractivo, que permiten obtener unos fondos necesarios para atender a muchos niños pobres en su noche de Reyes.

Al conceder la medalla de oro del Centro Artístico a don Gerardo Guzmán —continuó el señor Sola— premiamos un esfuerzo extraordinario, pero, al mismo tiempo, premiamos una labor, que simboliza las cualidades de eficacia, entrega y dedicación a nuestra entidad.

Seguidamente, el señor Sola, entre los prolongados aplausos de la concurrencia, prendió en el pecho del señor Guzmán la preciada distinción.

Don Gerardo Guzmán, tras agradecer con frases emocionadas, las palabras del presidente del Centro, manifestó su satisfacción, haciendo patente, al mismo tiempo, su cariño a todos los que tuvieron la idea de concederle la

EL PROXIMO DOMINGO, SORTEO DE RECLUTAS DE 1966

DARA COMIENZO A LAS ONCE

La Caja de Recluta número 911, nos remite la siguiente circular. — Dispuesto por O. C. de 26 de octubre de 1965 (D. O. número 245), de que el próximo domingo, día 9 de enero de 1966, se celebre el sorteo de las reclutas del reemplazo de 1965 y agregados al mismo, este tendrá lugar a las once de dicho día en los locales que ocupa esta Caja de Recluta en el Gobierno Militar de esta plaza. Con arreglo a lo que dispone el artículo sexto del decreto de 10 de agosto de 1933 (C. L. número 391), dicho acto será público y podrán asistir todos cuantos lo deseen.

Las listas de los mozos que han de sortear se encontrarán expuestas en los sitios de costumbre con cuarenta y ocho horas de anticipación al sorteo.

ESTA TARDE, A LAS SIETE, SALDRA LA CABALGATA DE REYES

A las siete de esta tarde, saldrá del Colegio de PP. Salesianos, la tradicional cabalgata de Reyes Magos, organizada por este Centro Artístico, Literario y Científico de esta capital, la cual hará el siguiente recorrido:

Avenida de la Divina Pastora, Avenida de Calvo Sotelo, Gran Vía, Reyes Católicos, Embovedado, Campillo, Mariana, Ganivet y San Andrés del Campillo, donde se disolverá, pasando los personajes al local de dicha Sociedad por la puerta de su parte posterior.

Los Reyes son: don Juan J. Carrasco Soto, don Antonio Domech P. Garzón y don José L. de los Reyes López.



Regalos DE REYES



Desde un pequeño detalle hasta una regia vajilla, tenemos el regalo que usted precisa para sus afectos, para sus compromisos y, también, para la mesa familiar.

JARRONES • VAJILLAS
CRISTALERIAS • PLATOS
ARTISTICOS • JUEGOS
DE TOCADOR • LAMPARAS • FIGURAS
FLOREROS • JUEGOS
DE CAFE



NOTAS Y AVISOS

NORMAS PARA LA CONFECCION DE LA
DECLARACION LABORAL DE EMPRESA

De acuerdo de la Junta nacional de Elecciones Sindicales, durante el actual mes de enero se procederá a la revisión del Censo Electoral Sindical, como medida previa para llevar a cabo las actividades electorales correspondientes al período que ahora se inicia. En su consecuencia, todas las empresas han de confeccionar una declaración laboral con arreglo a las siguientes normas:

Primero.—Las empresas retirarán de la Delegación Sindical correspondiente o Entidad Sindical donde estén encuadradas, tres ejemplares de la declaración laboral, que rellenarán en todos sus apartados, con los datos del personal a su servicio.

Segundo.—Las anteriores declaraciones, junto con la documentación de Seguros Sociales (que confeccionarán como vienen haciéndolo en la actualidad) las presentarán en la Delegación provincial o entidad Sindical, donde retiraron los impresos de declaración laboral, la cual sellará los modelos de liquidación de Seguros Sociales y se quedará con dos ejemplares de la declaración laboral, devolviendo el tercero a la empresa.

Tercero.—El requisito del sellado por la Organización Sindical de los modelos de cotización de Seguros Sociales es indispensable para poder hacer efectiva la liquidación del mes de diciembre de 1965 y que deben ser presentados ante las oficinas recaudadoras durante todo el mes de enero corriente.

Cuarto.—Los impresos de declaración laboral se pondrán a disposición de las empresas en las respectivas Delegaciones provinciales y entidades sindicales a partir del próximo día 7, facilitándose gratuitamente.

Quinto.—Como aclaración a las consultas formuladas por algunas empresas acerca de si deben confeccionar un ejemplar más del modelo E-2 de cotización de Seguros Sociales, se insiste conforme queda indicado en la Norma segunda, que seguirán haciéndolo en la forma habitual y que el trámite electoral quedará cumplido totalmente con la presentación de los tres ejemplares de la declaración laboral y el sellado de la documentación de Seguros Sociales.

Sexto.—De cualquier duda que pueda plantearse en la interpretación y aplicación de estas normas, podrá formularse consulta en las Delegaciones Sindicales de la localidad donde radique la empresa o bien dirigiéndose telefónicamente a esta Junta provincial de Elecciones, cuyo número es 2-27-95 y centralita, 2-14-56.

DELEGACION DE HACIENDA

Órdenes de pago.—Relación de órdenes de pago para pensionistas de clases pasivas del Estado que se han recibido en esta delegación de Hacienda: Doña María Luisa Vidal Mingorance, doña Carmen Masegosa Orta, don Domingo Quesada Garrido, doña María Carmen Carretero Ferré, doña Concepción Martín Peinado, doña Dolores Lupiáñez Gutiérrez, doña Carmen Valero García, doña Encarnación Reyes Morales, doña Isabel Piqueras Maldonado, doña María Altea Rodríguez, doña María Josefa Correa Lupión, doña María Antonia Melero Ortega, doña Carmen Martín Pérez, doña Nieves Urbano Perini, doña Enriqueta Entrala Fernández, doña Carmen Ismer López, doña Dolores Mellado López, doña María Luisa Gómez Bowen, doña Josefa Martínez Muñoz, doña Margarita Rodríguez Sánchez, don Francisco González Muñoz, doña Dolores Parra Cara, don Antonio Peña Molina, doña Amparo Arcallón Pérez, doña Ana Rodríguez Ruiz, doña Aurora Pozo Rivadeneira, doña Josefa Ruiz Aragón, doña Angeles Fernández Maldonado, doña Isabel Jurado Barbero, doña María Aguilera Rubio, doña Encarnación Alcaide Guillarte, doña Angeles Arias Mota, doña María Arjona Vilchez, doña Josefa E. Beltrán Díaz, doña Dolores Abril Rubio, doña Aurelia Rodríguez Torres, doña María Medina Puertas, doña Julia Huete Alcázar, doña Magdalena Fernández Bocanegra, doña Aurelia Ríos Quesada, doña María Nieves Martínez Domínguez, doña Guillermina del Pino Griffiths, doña Carmen León León, doña Luminada Maldonado Abarca, doña Teresa Cadelo Cádiz, doña Francisca Alvarez Mingorance, doña Josefa Cordon Muñoz, doña Regina Cano López, doña María Gracia Bernardino Herrera, doña Encarnación Gómez Martín, doña Eugenia Palacios Ortiz, doña Ana Cabrera Merlo, doña Joaquina Carranza Constantín, don Francisco Ruiz Altea, don Baltasar Ruiz Romero, don Antonio Torres Velasco, don José Villalta Ortega, don Luis Santos Castilla, doña Carmen García Ruiz, doña Magdalena Baena Núñez, doña Manuela Barberán Fernández, doña Matilde González Rodríguez, doña Concepción Rodríguez Dengra, doña Ascensión González Frias, doña María García Muñoz, doña Dolores Gálvez Carmona, don Ignacio Castro Jiménez, don Antonio Garzón Millán, don Francisco Beltrán Guindo, don Francisco Alvarez Romero, don José Aguilera Pérez, doña María Baena Joya, don Modesto Baena Labella, don Francisco Cordobilla Moreno, don José Cabrerizo Puertas, doña Josefa Guindo Ruiz, doña Francisca Gutiérrez Cano, doña María Avila Muñoz, doña Angustias Abril Garrido, doña Francisca García Ruiz, don Salustiano Galera Navarro, doña Pilar Adamuz Redondo, doña Rosa Gómez Ruiz, doña Rosalia Aranda Sierra, doña María Fernández Gandara, doña Rogelia Amador Arredondo, doña An-

geles Aguado Gutiérrez, doña María Vidal Ruiz Zamora, doña Concepción Altea Ferrer, doña Angustias Cano López, doña Cristina Barroso Martín, doña María Concepción Cortés Heredia, don Andrés Gómez López, doña Dolores López Guerrero González, doña Dolores López Castillo, doña María Encarnación Jalavera Martínez, doña Concepción Gallego Fades, doña María Castillo Alarcón, doña Andrea Colmenero Estrella, doña Antonia Díaz Moreno, doña Josefa Fernández Sánchez, doña Josefa Linares Marqués, doña Ana García González, doña Concepción Jiménez López, doña Amparo Frias Muñoz, doña Araceli Godoy Mirasol, doña Angustias Carrascosa Martín, doña Mariana Moreno Barrientos, doña Josefa González Pérez, doña Natividad Carrasco Fernández, doña Antonia Calvo Rosúa, don Antonio Muñoz Arévalo, doña María Luisa Garrido Castellanos, doña Rosa Cardona Marín, doña Antonia Carranza Ferro, doña Josefa Fernández Rodríguez, don Manuel Cabello Molina, doña Luisa Cara Garzón, doña Leonor Portillo Cabrera, doña Manuela Rodríguez Cabello, doña Rosario Hita Carrasco, doña Justa Jerez Ferrer, doña Modesta Jiménez Caro, doña María Ortiz Sola-Vera, doña Josefa Uclés Galdón, don José Medialdea Alcázar, don Antonio Moreno Álvarez, doña Dolores Romero Ruiz, doña Dolores Román Romero, doña Isabel Jiménez Martínez, doña Ramona Pérez González, doña Dolores Robles Roldán, doña Francisca Sillero Caballero, doña Encarnación Martínez Fajardo, doña Rosario Ruiz Chica, doña María Josefa Viaque García, doña Emilia Redondo Durán, doña Virginia Ríos Quesada, doña Dulcenombre Rodríguez Maldonado, don Enrique Raya Rivas, doña Encarnación Martín Ruiz, doña Encarnación Peregrina Díaz, doña Francisca Porto López, doña María Pérez Rodríguez, doña América Mouriz Hermida, doña Pilar Martín Briones, doña Manuela Relafío Perales, doña María Dolores Martínez López, doña Carmen Nadal Fernández, doña Angeles Miñán Pérez, doña Josefa Tallón Plata, doña Ana Peinado Gutiérrez, doña María Quirantes Fernández, huérfanas Rodríguez Plaza, doña Antonia Cejudo Quirós, don Antonio Núñez Molina, doña Trinidad Vilchez Fernández, huérfanas Vilar Pino, doña Amparo Canto Sánchez, doña Mercedes Albarán Marzal, doña Rafaela Carballo Ronco, doña Rosario Carmona Avila, doña Luisa Cano Prado, doña María Salinas Ramirez, huérfanas Cisneros Hinojosa, doña María Luisa de Coca y Aragón, doña Elvira de Reyes Vázquez, doña Eulalia Enciso Fajardo, doña Manuela Carrera Muñoz, doña Rosario Medina Pozo, doña Florinda Mansilla Guerrero, don Antonio Ramacho Machado, don José Rodríguez Castillo, don Manuel Morillas Gijón, don Zacarías Cámara Saeta, don Antonio Peinado Sánchez, don José Reyes Sánchez, don Antonio Palacios Alonso, don Manuel Avila Porcel, don Salvador Penzato Plusquin, don Juan Martínez Gómez, don Francisco Díaz Guerrero, don Antonio Carreras Muñoz, don Francisco Nestares Cuellar, don Manuel Pastor Lozano, don José Rodríguez Martínez González, don Manuel Durán Arias, don Eduardo Molina Rodríguez, don Juan Domínguez Reloba, don Rafael Joya Sánchez, don Manuel Jiménez Pérez, don José García Fernández y don José Lora y Suárez de Urbina.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y adoradoras que tengan solicitado billetes se pasen por casa del encargado de Peregrinaciones señor Oriol, calle Zacatín núm. 20, a retirarlos. Así como a todos los simpatizantes que quieran asistir pueden hacerlo.

Se invita de manera especial y en nombre del Consejo diocesano, así como por el celo parroquial de Restabal a los párrocos de los pueblos limítrofes del Padul, Dúrcal, Lanjarón, Béznar, Talará, Pinos del Valle, Melegis, Nigüelas y Albuñuelas, rogándoles inviten a la vez a sus feligreses a tan solemne vigilia.

Igualmente se hace saber a todos los adoradores y

EMPEORAMIENTO EN EL OESTE DE LA PENINSULA

MADRID, 4. (Servicio especial de PYRESA).—Durante el día de hoy se han registrado abundantes nieblas en la meseta superior y Centro y más dispersas en el Cantábrico, extremo Sur de la Península y Sureste de Cataluña. Hubo nubosidad variable aunque desapareciese a lo largo del día, en Galicia, meseta inferior, Extremadura y cabecera del Ebro, registrándose precipitaciones muy débiles en el Cantábrico oriental, con seis litros en San Sebastián y uno en Bilbao, y en la cabecera del Ebro, con cuatro en Pamplona y uno en Logroño. Hubo lluvias inapreciables en el extremo occidental de Galicia y puntos muy aislados del Duero y Ebro. Las temperaturas fueron suaves, con máximas de 22 grados en Murcia; 21, en Valencia y Alicante, y 20, en Huelva. La mínima, de cero grados, la registró Pamplona, única ciudad donde heló la pasada noche.

INFORMACION TECNICA

Los vientos de componente Sur están intensificándose en la Península. Estos vientos proceden a un frente frío que mañana, en las primeras horas de la tarde, alcanzará el litoral occidental. Los citados vientos de componente Sur mantendrán las temperaturas altas, aunque darán lugar a un aumento de la nubosidad y precipitaciones que se intensificarán a lo largo del día en las comarcas occidentales de la Península, como son Sureste de Galicia, mitad occidental del Duero, Extremadura, región del golfo de Cádiz y más tarde se extenderán a todo el Centro y Duero. En el Cantábrico habrá buen tiempo, con cielo poco nublado y temperaturas altas, al igual que en toda la vertiente mediterránea. Por la noche, cuando entre el frente, los vientos girarán a ponerse de Poniente más frescos, esperándose que pasadas veinticuatro horas descienda de nuevo la temperatura.—BOREAS.

Máxima: 17,6; mínima: 4,8

Datos del Observatorio de Cartuja: Temperatura máxima, 17 grados con 6 décimas a las cuatro de la tarde; mínima, 4 grados y 8 décimas a las seis y cuarenta y cinco minutos de la mañana; presión, 700,6 milímetros;

recorrido del viento en las últimas veinticuatro horas, cinco kilómetros; dominante, Sur. Sale el sol a las ocho y veintinueve minutos de la mañana y se pone a las seis y trece minutos de la tarde.

MAGISTERIO

CONCURSO - OPOSICION PARA ESCUELAS MATERNALES Y DE PARVULOS

Por resolución de la Dirección general de Enseñanza Primaria de 6 de diciembre de 1965 (B. O. E. del 21) se convoca concurso-oposición para proveer las vacantes de escuelas maternales y de parvulos actualmente existentes.

Visitas al Gobernador civil

El Gobernador civil, señor Cañizares Navarro, recibió ayer las siguientes visitas: Ingeniero director de la Compañía Sevillana de Electricidad, don Fabriciano García Románillo; arcipreste de Adra, don Antonio Barea Molina; alcalde de Villanueva de Mesía, don Rafael Pérez Pérez y don Joaquín Delgado.

APORTACION A LA SUBASTA DE ILUSIONES

Como todos los años la Subasta de Ilusiones para favorecer a los niños que tienen acogidos los hermanos de San Juan de Dios, estuvo en las antenas de Radio Granada. Ha habido, al igual que siempre, detalles que demuestran lo identificada que está la ciudad con la maravillosa labor que llevan a cabo los Hermanos. Y como aportación a la subasta, ahí queda el ofrecimiento del jugador del Granada Antonio Flores, de la camiseta de la selección nacional militar, que guardaba como recuerdo emotivo de una jornada importante para cualquier deportista cual es defender el nombre de España en competición internacional. Y a este detalle correspondió otro jugador rojiblanco, Miguel, ofreciendo las primeras quinientas pesetas por la elástica roja. Dos rasgos de fútbol local, que merecen ser reflejados.—C.

ALBAÑIL, ALCANZADO POR UN COCHE

OTROS TRES HERIDOS EN ACCIDENTES DE CIRCULACION

José González Arbol de 46 años de edad, natural de Peligros pero vecino de Badajoz, y de profesión albañil, fue atropellado por un coche en la carretera de Jaén. En el Hospital Clínico fue asistido de heridas contusas en la cara, brazo izquierdo, ambos pies y erosiones diversas, así como ligera contusión y probable fractura de metatarsianos. Quedó encamado.

HERIDOS AL CAER DE LA MOTOCICLETA

Manuel Jiménez Vela, de 25 años de edad, del comercio, domiciliado en Puerta del Sol, 18, y Ramón Megías Peregrín, de 23 años, domiciliado en Zegrín Moreno, 8, agente comercial, fueron asistidos de lesiones leves. Sufrieron una caída de la motocicleta.

ATROPELLADO

Andrés Heredia Santiago, de tres años de edad, vecino de Motril, fue atropellado por un coche y en el Hospital Clínico le apreciaron fractura del fémur derecho.

CAIDA DE UN CICLISTA

Miguel González Guerrero, de 36 años de edad, confitero, cayó de la bicicleta que montaba. Una vez asistido en el Hospital Clínico de heridas leves pasó a su domicilio en Río Fargue, 2.

En el Zaidín se celebrará otro curso para obreros

TENDRA UNA DURACION DE SEIS MESES

El Centro de Formación Profesional, creado en la parroquia del Corpus Christi del Zaidín, ha organizado otro curso de formación intensiva profesional con la ayuda del Patronato Nacional de Protección al Trabajo, del Ministerio de Trabajo.

Cuenta esta parroquia con un equipo de hombres que crearon este Centro, que ya el año pasado dio un curso de seis meses para 45 obreros en las especialidades de tractoristas, carpintería y cerrajería y que fue clausurado por el señor Arzobispo a mediados de julio del pasado año.

Ahora, la Dirección general de Promoción Social, del Ministerio de Trabajo, teniendo presentes las necesidades de esta provincia y las especiales circunstancias del populoso barrio del Zaidín, ha concedido a este Centro parroquial la realización de un nuevo curso para 45 obreros no especializados que quieran aprender los oficios de soldadura eléctrica y oxiacetilénica, fontanería o montador electricista, 15 en cada una de las tres especialidades.

Las condiciones que deben reunir los solicitantes son: tener 18 años cumplidos, saber leer y escribir y las cuatro reglas elementales de aritmética, no padecer enfermedad infecto-contagiosa y no tener oficio o profesión especializada. Tendrán preferencia los disminuidos en su capacidad física y los de mayor familia. Los solicitantes harán su inscripción en la parroquia (de 6 a 8 de la tarde), debiendo acompañar el documento nacional de identidad, antes del día 20 del actual, pues el día 21, a las 5 de la tarde, habrán de realizar un sencillo examen para la selección de los becarios.

El curso durará seis meses, comenzando el día 2 de febrero y finalizando el día 31 de julio, siendo el horario de 6 de la tarde a 10 de la noche.

Los alumnos realizarán las prácticas en talleres del Zaidín, con un competente profesorado. Tendrán derecho a 20 pesetas diarias en concepto de cena y estarán cubiertos por el seguro de Accidentes del Trabajo.

Visitó el Capitán general el Hospital militar

Ayer mañana, el Capitán general de la región, don Joaquín Agulla Jiménez-Coronado, visitó el Hospital militar de la plaza, donde fue recibido por el coronel jefe de los servicios de Sanidad Militar, don Víctor Hornillos Escrivano, y por el director de dicho centro, coronel don Benigno Rufa Rodríguez.

El teniente general Agulla fue acompañado por el teniente coronel jefe accidental de Estado Mayor, don Juan Manuel Sánchez-Ramos Izquierdo, y por el ayudante de campo de servicio, teniente coronel de Artillería, don Agustín Sánchez Ramos.

AUDIENCIAS

En su despacho oficial de Capitanía, el Capitán general recibió a la siguiente audiencia militar:

Generales: don José López-Pinto Gómez, de Artillería, y don Carlos Fernández Vallespín, de Infantería; coronel jefe del regimiento de Caballería de Alcántara número 15, señor Sánchez Caño; teniente coronel vicario de la región, don Manuel Sánchez del Corral.

En audiencia civil, nuestra primera autoridad militar recibió también a la Junta directiva del Granada Club de Fútbol, presidida por don José Bailón Verdejo.

DEPORTES

El Clarín venció a La Zubia, a domicilio (1-3)

MAÑANA SE JUGARA EN MOTRIL EL PARTIDO DE VUELTA

En el campo "Santa María", de La Zubia, se jugó el pasado domingo el encuentro de ida de la final provincial de la Copa de España de Aficionados entre el titular local, Atlético La Zubia y el Club Deportivo Clarín, de Motril, finalizando el encuentro con la victoria visitante por tres goles a uno, habiéndose llegado al descanso con empate a un tanto.

At. La Zubia: Rienda; Casares, Rolán, Jerónimo; Palomas, Fernández; Prieto, Bailón, Pinar, Carranza y Reina.

Clarín: Rafa; Paqui, Valdivia, Bustos; Vizcaino, Puga; Gambin, Guzmán, Abarca, Marcelo y Gallego.

Arbitro.—Dirigió la contienda el colegiado granadino señor Montes Espigares, el cual realizó una aceptable labor, un tanto casera en la primera parte, y en la segunda, hasta que los visitantes adelantaron el marcador. Cortó mucho juego, más creemos que razonablemente, pues el partido era difícil y tenía mucho que arbitrar. Al no influir su actuación en el resultado y, pese a ese matiz casero ya indicado, podemos resumir su arbitraje como bueno.

Goles.—0-1: Quince minutos de juego, Guzmán recoge un pase de Puga en el

mismo centro del campo. Avanza unos metros y lanza un disparo alto desde unos 40 metros que sorprende al meta local adelantado, entrando el balón rozando el larguero.

1-1: Treinta y cinco minutos de juego, cuando es señalado un golpe franco indirecto en el área clarinista. Se lanza y el balón al tropezar en la barrera sale desviado hacia la meta, batiendo a Rafa, pese a su rápida estirada.

1-2: 76 minutos. Un rápido contrataque por la derecha permite a Gallego, desde muy cerca, batir irremisiblemente a Rienda.

1-3: 77 minutos. Nada más sacado de centro, tras el gol anterior, Gambin recibe un gran pase adelantado. Por pies gana la acción al defensa que lo marca y cuando inicia la salida el meta local, dispara fortísimo y cruzado, logrando un gran gol.

Incidencias.—Magnífica entrada en tarde muy agradable, asistiendo al partido una nutrida representación de seguidores clarinistas que con sus "ra-ras" y aplausos, alentaron enormemente a su equipo. Gran corrección entre los espectadores y deportividad al finalizar el partido. Así da gusto jugar al fútbol y presenciar los partidos. Nuestra enhorabuena a la entendida y deportiva afición de La Zubia.

Durante el partido fueron atendidos varios jugadores.—Marcelo, Bustos y Puga, por los visitantes, y Bailón, por los locales, pero todos siguieron en sus puestos. A los 22 minutos del primer tiempo y a los 72 del segundo, sendos disparos de la delantera local fueron repelidos por el larguero de la meta motrileña cuando ya el gol se cantaba en los graderíos.

Comentario.—Existía gran expectación en los medios deportivos, tanto de La Zubia como motrileños, por este partido, ya que nadie había olvidado el resultado que, la pasada temporada, se dio en la semifinal del campeonato provincial entre los mismos equipos, cuando el conjunto granadino —que había sido derrotado en Motril por 3-0— logró una sensacional victoria en su feudo (5-1) y eliminaba al Clarín. Este partido en el que, al mismo tiempo que todo le salía bien al Atlético le salía mal al Clarín, quizá fuera el extremo opuesto del encuentro que vamos a comentar, pues si bien las circunstancias ya no eran las mismas en este partido, es necesario reconocer, al mismo tiempo, la mala suerte local y la buena fortuna clarinista, ya que no siempre el balón se niega a entrar tan contundentemente como en este encuentro, ni tampoco la madera de las porterías juega un tan importante papel, pues—más arriba lo indicamos— por dos veces —y en ambas, doblemente— el larguero se encargó de repeler el balón, cuando ya Rafa, meta clarinista, estaba irremisiblemente batido.

Esto no quiere decir, ni muchísimo menos, que la victoria motrileña haya sido injusta o inmerecida, ya que el equipo jugó "su partido", con planteamiento perfecto (un 3-3-4 que, cuando las circunstancias lo requieran se convertía en 4-3-3, con Marcelo en la línea media y Gambin, si era necesario, apoyando también atrás. En punta, Abarca y Gallego, con Guzmán como lanzador, y en el segundo tiempo, Gambin también adelante, ocasionando así peligrosísimos contrataques que dieron el magnífico fruto de dos goles.

Tuvo, es necesario repetirlo, el Atlético La Zubia, evidente mala suerte, pero también es necesario consignar que sus jugadores, primeramente, jugaron un tanto confiados en su victoria y, cuando recibieron el primer gol —un gol casi en frío— ya, en su afán de conseguir rápidamente la igualdad, embarulladamente, queriendo marcar todos y no atreviéndose ninguno a ser el responsable de un posible fallo. Además no supieron con apertura a las alas, abrir la cerrada defensiva visitante en donde cada hombre marcaba a un contrario sin dar respiro y sin dudar en la entrada. El partido, así planteado, fue duramente disputado, resultando un choque viril y emocionante en donde la serenidad y oportunidad visitantes tuvo su premio en el triunfo.

Jugó La Zubia pues, un buen partido, aunque la marcha del marcador perjudicara sus nervios. Sus hombres más destacados fueron, dentro del buen tono medio de todo el equipo, el central y el ala izquierda del ataque, sobre todo Reina, peligrosísimo siempre. Por el Clarín que, repetimos, en conjunto jugó un gran partido, muy bien Rafa en la meta así como las líneas defensivas, destacando la bravura de Marcelo en su difícil labor centrocampista. Guzmán hizo cosas muy buenas como su gol, modelo de colocación y oportunidad y, repetimos, en general todos jugaron un gran partido.

MAÑANA, EL PARTIDO DE VUELTA

Mañana, jueves, festividad de los Reyes Magos, se jugará a las cuatro de la tarde, en El Majuelo, el encuentro de vuelta de esta final de la fase provincial de la Copa de España de Aficionados entre el Clarín y el At. La Zubia, partido que, dada la valía de ambos conjuntos, promete ser extraordinario.—R.

Atletas españoles para la Olimpiada de Méjico

MADRID, 4. (PYRESA).—La Federación Española de Atletismo ha dado a conocer la relación de atletas que han sido preseleccionados de cara a la Olimpiada de Méjico, en 1968. La relación es la siguiente:

800 metros, Esteban; 1.500, González Amo y Morera; 5.000, Aguilar, González Amo y Morera; 10.000, Haro; maratón, Haro y Pérez; 3.000 metros obstáculos, Alvarez Salgado; altura, Garriga; longitud, Aréte; triple, Aréte; pértiga, Consegal y Sola; peso, De la Gandara; jabalina, De Andrés, y martillo, Martínez y Otero.

RAIMO TIKKA FICHA POR EL ESPAÑOL DE BARCELONA

BARCELONA, 4. (ALFIL).—Raimo Tikka, atleta finlandés, de 27 años de edad, ha fichado por el Español de Barcelona, por un periodo de cuatro meses.

Es un especialista en medio fondo y fondo o campo a través y ha llegado a España aconsejado por su entrenador, Vaiste, ya que en esta época del año en su país no hay posibilidad de entrenarse por la crudeza del invierno.

Plena prepararse a fondo para superar la marca nacional finesa de los diez kilómetros, hoy en poder de E. Rantala, con 29.21,2, y piensa debutar en España en el próximo "cross" internacional de San Sebastián.

SANTANA REGRESO A MADRID

MADRID, 4. (ALFIL).—A las once y veinticinco de esta mañana ha llegado al aeropuerto de Barajas el jugador de tenis Manuel Santana. Le esperaba gran número de aficionados, periodistas, fotógrafos y familiares, así como una representación del Real Madrid presidida por su presidente, señor Bernabéu.

FALSO RUMOR

MADRID, 4. (ALFIL).—Circuló hoy, en Barcelona, el rumor de que el tenista José Luis Arilla había suscrito compromiso con el Real Madrid, como hiciera meses atrás Manuel Santana. El rumor ha llegado a esta capital, por lo que un redactor de "Alfil" se puso en contacto con la directiva del Real Madrid, para inquirir respuesta a la especie circulada.

Don Raimundo Saporta negó tal rumor, afirmando que se puede desmentir que "Lis" Arilla se haya comprometido con el Madrid.

Un panadero inglés acertó una buena quiniela

COBRARA 45 MILLONES DOSCIENTAS MIL PESETAS

LONDRES, 4. (ALFIL).—Un panadero inglés ha ganado 275.000 libras esterlinas (45.200.000 pesetas) en quinielas de fútbol, por la modesta cantidad de dos chelines (unas ocho pesetas).

Cuando se enteró de la noticia, el afortunado quinielista Frank Wall, se limitó a exclamar: "He ganado después de haber trabajado mucho durante toda mi vida".

Rogad a Dios en caridad por el alma de la señora

Doña María Magdalena García Andiano

Que falleció ayer, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.

R. I. P.

Su director espiritual, don Juan Morales; su esposo, don Francisco García Berrueto; hijos, Antonio (ausente), Miguel, Francisco y Juan Manuel (ausentes); Juana, María Magdalena (ausente); y Agapita; hijos políticos, Lourdes Sánchez (ausente), Carmen Royo, María Luisa Vilchez y Marcelo Achilli (ausentes); y José Royo; hermanos, Sebastián, Antonia y Trinidad; nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia.

RUEGAN a sus amistades una oración por el eterno descanso del alma de la finada y la asistencia a la conducción del cadáver, que se efectuará esta tarde, a las CUATRO y MEDIA, desde la casa mortuoria, Covadonga, 2 (Zaidín), favores por los que les quedarán reconocidos.

Granada, 5 de enero de 1966.

Euforia en Zaragoza, ante el partido de mañana

EL ESPAÑOL JUGARÁ CON EL "ONCE" LOCAL, EN LA ROMAREDA

EN BILBAO ESPERAN AL PONTEVEDRA CON PRECAUCION

ZARAGOZA, 4 (PYREA). — La reciente victoria del Zaragoza en el Metropolitano ha animado a los aficionados, de tal forma que es de esperar que, para el partido contra el Español La Romareda presente un lleno absoluto, a pesar de la novedad que supone tener fútbol oficial el día de Reyes. El ambiente vuelve a ser el de las mejores épocas y si todos los comentarios giran aún en torno al triunfo del domingo anterior y sus circunstancias —es la primera derrota del Atlético de Madrid en su casa en lo que va de Liga y la tercera victoria zaragozista consecutiva en el Metropolitano— todas las cábalas se hacen sobre si ante el Español, Lapetra y sus compañeros demostrarán haber vuelto definitivamente al buen camino o, por el contrario, volverán a dar una palizada de arena, como fueron las de Sabadell y Córdoba.

No hubo lesiones que lamentar el domingo, por lo que Luis Hon ha decidido, si no hay novedades mañana por la mañana en la última sesión preparatoria, ante el Español jugarán: Yarza; Irusqueta, Santamaría, Reija; Isasi, Violeta; Canario, Santos, Marcelino, Pais y Lapetra. Estos once se concentrarán a mediodía, junto con cuatro suplentes que el entrenador no ha dado aún a conocer, pero que se supone que serán el portero Cardoso, el defensa Céspedes y los delanteros Gozalo y Encontra, aunque también cabe la posibilidad de que Sigi sea uno de los que formen parte del grupo. La duda de todas formas, no tiene la menor importancia, porque, como ya he dicho, el equipo está perfectamente definido.

El partido, que comenzará a las cuatro de la tarde, será dirigido por el colgado señor Zariquiegui.

LOS BELBAINOS TEMEN AL PONTEVEDRA

BILBAO, 4 (PYRESA). — Aquí, en Bilbao, se espera al Pontevedra con cierta precaución. Ya se sabe que el equipo de Ochoa, entrenador conocido por estos lares y, sobre todo, por haber entrenado al Atlético de Bilbao, como frecuentemente se viene diciendo, hay que "roerlo". Esta tarde, nos decía Gainza, en torno a este encuentro, lo siguiente: "Creo que están equivocados aquellos que esperan que, en la segunda vuelta, el Pontevedra viniera hacia abajo. El Pontevedra es un conjunto enérgico, con calidades humanas y con hombres dispuestos siempre a una tarea, a la cual se entregan sin desmayo y, sobre todo, muy bien dirigidos técnicamente. Todo esto hace que el noventa por ciento de las circunstancias casi siempre estén a favor del Pontevedra, porque reúne homogeneidad, juventud, técnica y táctica."

Por lo que respecta al equipo y conjunto de Pitu Gainza, tras los últimos entrenamientos y tras el último reconocimiento médico del defensa Aranguren, del que temía tuviese desviación de tabique nasal a causa de la lesión ocurrida en el campo de Villamarín, en Sevilla, o sea: Iribar; Orde; Echeberria; Aranguren; Larrauri; Zorriquet; Arrieta; Aguirre; Ormaztegui; Uriarte y Argotia.

El encuentro dará comienzo a las cuatro y media y será arbitrado por el colgado, señor Medina Iglesias. Ni que decir tiene que la expectación que reina en Bilbao para este encuentro hace prever el "no hay billetes" en las localidades, porque el Pontevedra es uno de los equipos de solera y de los que se espera con gran expectación en la catedral del fútbol.

MAÑANA, SORTEO EN LONDRES PARA LA FASE FINAL DE LA COPA DEL MUNDO

LONDRES, 4 (ALFIL). — Pasado mañana, jueves, se celebrará en esta capital, en el domicilio de la FIFA, el sorteo de los grupos para la fase final de los campeonatos del mundo de fútbol. Los dieciséis equipos clasificados se dis-

DIEZ QUINIELAS DE CATORCE ACIERTOS

COBRARAN MAS DE MILLON Y MEDIO DE PESETAS

MADRID, 4. (ALFIL). — Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas, correspondiente a la jornada XVI de Liga del día dos de enero de 1966.

Columnas, 22.723.218; recaudación, 90.892.827 pesetas; 55 por ciento de premios, 49.991.079,60 pesetas.

Reparto de premios. — 16.663.693 pesetas, a repartir entre diez de catorce aciertos, a 1.666.369,30 pesetas. Igual cantidad a repartir entre seiscientos nueve de trece aciertos, a 23.503 pesetas.

Igual cantidad a repartir entre diez mil seiscientos veinte, de trece aciertos, a 1.569 pesetas.

Los boletos de catorce aciertos pertenecen a las Delegaciones de Bilbao, Cádiz (2), Elche, Jaén, Las Palmas, Madrid (2), San Sebastián y Zamora.

tribuirán en cuatro grupos, de cuatro equipos cada uno.

El grupo "A" jugará en Londres (en Wembley y White City), el grupo "B" jugará en Middlesbrough y Sunderland, el grupo "C" en Liverpool y Manchester, y el grupo "D" en Sheffield y Birmingham.

Los dos primeros clasificados de cada grupo jugarán los cuartos de final, estableciéndose la clasificación en caso de empate a puntos por el sistema de gol average.

En los cuartos de final, el vencedor del grupo "A" se enfrentará al segundo clasificado del grupo "B", y el segundo del grupo "A" al primero del grupo "B", empleándose la misma fórmula para los grupos "C" y "D".

La formación de los grupos es, por lo tanto, importante. Para ello, el artículo 22 del reglamento especifica que "la distribución de los equipos en los grupos se hará teniendo en cuenta, entre otros detalles, la situación geográfica de los países representados".

La F.I.F.A. decidirá el sistema de reparto de grupos y designación de equipos cabezas de serie para los campeonatos de 1966. Hay varias posibilidades al respecto:

Constituir cuatro urnas con los cuatro equipos suramericanos (Brasil, Argentina, Chile, Uruguay); y los cuatro equipos latinos (Francia, España, Italia, Portugal); los cuatro equipos anglosajones y del Este (Inglaterra, Alemania, Rusia y Hungría) y los otros cuatro clasificados (Suiza, Bulgaria, México y Corea del Norte).

No utilizar más que tres urnas: con los cuatro equipos suramericanos, los cuatro del Este y los ocho europeos más México.

Asimismo, Inglaterra —país organizador— y Brasil —campeón actual— han sido designados cabezas de serie y no se enfrentarán por lo menos hasta las semifinales.

COREA DEL NORTE ACUDIRA A LONDRES

LONDRES, 4 (ALFIL). — El presidente de la F.I.F.A., sir Stanley Rous, ha anunciado hoy que Corea del Norte acudirá a Londres, para participar en la fase final de los campeonatos del mundo de fútbol.

Rafael Fernández abandona el boxeo

MATARO, 4. (ALFIL). — El púgil mataronés Rafael Fernández, hasta hace poco tiempo campeón de Cataluña de los pesos gallos, se ha visto obligado a dejar su profesión a causa de una lesión en el ojo derecho que entraña peligro de desprendimiento de retina.

...ciclomotor MONTESA

...sin carnet-sin matricula!



AGENCIA OFICIAL MONTESA:

I. B. E. M. Ibérica del Motor.

Camino de Ronda, 75.
Telfs. 25869-28386

Mañana, en Los Cármenes, GRANADA - ALGECIRAS

GONZALEZ, NUEVO ENTRENADOR DEL JAEN

EL RECREATIVO SE DESPLAZA A ALGECIRAS PARA JUGAR CONTRA EL ATLETICO LOCAL

ofreció el Granada a los aficionados valisoletanos, volcados extraordinariamente con su equipo, llenando el campo casi totalmente y aplaudiéndole sin descanso.

Con este ambiente, el equipo luchó sin desmayo a lo largo de los noventa minutos y supo responder a la fuerza local con una entrega absoluta y entusiasmo sin límites.

Janos Kalmar abundó en lo que nos había manifestado don José Bailón. Está muy satisfecho de cómo jugó el equipo en el estadio José Zorrilla, pero como el ritmo vertiginoso de esta semana futbolística se impone, pasamos inmediatamente a charlar sobre el partido de mañana en Los Cármenes, igualmente de Liga y que registra la visita del Algeciras, en buena posición, con dos positivos en el haber y una buena campaña desarrollada.

No habrá altas en la plantilla. Y nos referimos, naturalmente, a los lesionados que, como saben, son bastantes en el equipo. Miguel está recuperadísimo de su lesión y para Constancia es alta segura, igual que Almagro, una vez cumplido el grave castigo federativo que ha sufrido, el más duro, nos parece, de los aplicados hasta ahora por el Comité de Competición. En cuanto a González, también es satisfactorio su estado, pero por lo menos hasta la semana siguiente, es decir, en Tenerife, no podrá volver a la formación rojiblanca. Flores está prácticamente en condiciones de actuar, pero es muy probable que Kalmar lo reserve para Inca.

En una palabra, Kalmar nos indicó que tiene quince jugadores disponibles por lo que no son de prever muchos cambios en el equipo que mañana se enfrente al Algeciras en relación con el que igualó a un gol en Valladolid. Ayer hubo entrenamiento y hoy tendrán nueva sesión preparatoria.

Por la tarde facilitará el entrenador rojiblanco la lista de convocados para el encuentro, que comenzará a las cuatro de la tarde.

EL RECREATIVO, A ALGECIRAS

Doble confrontación granadina - algecireña, pues el Recreativo sale hoy a las dos y media rumbo a Algeciras donde le espera el Atlético local. Alfonso Gago ha dispuesto el mismo equipo que triunfó rotundamente sobre el Córdoba el domingo último. O sea que al Mirador saltarán Félix; Barrachina, Espigares, Santisteban; Moreno - López, Gerardo; Sevillano, Ortega, Bello, Villalta y Fernández.

Como suplentes se desplazan el guardameta Cobos, Faber, Rivera e Isidoro. Pedro y Prieto continúan lesionados. De ahí que no puedan siquiera desplazarse. Existen fundadas esperanzas que el Recreativo vuelva de Algeciras con alguno de los puntos en disputa. Ello le permitiría afrontar con grandes probabilidades de obtener la cabeza los dos siguientes encuentros consecutivos en Los Cármenes ante el Almería y la Balompédica Linense, ambos potentes enemigos, especialmente el segundo, líder actual de la clasificación. El momento blanquiazul es de plena euforia, además, justificadísima, pues si antes se conseguían los partidos en casa sin pena ni gloria, ahora se está jugando muy requetebien y esto llena de júbilo a cuantos militan en el bando filial.

GONZALEZ, ENTRENADOR DEL JAEN

La noticia futbolística del día estuvo no en Granada sino en la vecina Jaén, donde José Manuel González firmó contrato con el Real Jaén como entrenador por lo que resta de temporada. Ayer se desplazó a Jaén y rápidamente llegó a un acuerdo con la directiva blanca, efectuando acto seguido el primer entrenamiento con su nuevo equipo.

Estamos seguros de que los grandes conocimientos futbolísticos de José Manuel tendrán honda repercusión en la marcha del Jaén, lo que nos agrada plenamente, por él, y porque al Real Jaén siempre se le ha considerado mucho en Granada pese a la noble rivalidad que

de siempre ha existido. Deseamos, por tanto, muchos éxitos a José Manuel González en su nuevo cargo.

JUVENILES

En más de una vez nos hemos ocupado de la desigualdad de trato que reparte la Federación Andaluza entre todos sus afiliados cuando de aficionados o juveniles se trata. Ahora no tenemos más remedio que ocuparnos del asunto una vez más porque resulta que los cuatro semifinalistas juveniles del campeonato andaluz han sido Sevilla, Betis, Jaén y Granada (Recreativo). Lo lógico es que en estos casos se recurra al sorteo o se efectúe por proximidad geográfica. Pues no, la Federación ha dispuesto que se enfrenten el Recreativo y el Sevilla y el Betis y el Jaén. Pero no para ahí la cosa sino que Jaén y Recreativo disputarán los primeros partidos en casa, mañana concretamente, jugándose los de vuelta en Sevilla con lo que caso de empate en el resultado conjunto de ambos partidos, las prórrogas se jugarán en la ciudad de la Giralda.

Como resulta, además, que el Granada juega en Los Cármenes mañana, no se puede utilizar el terreno de juego y el Recreativo tendría que trasladarse a otro terreno de juego con lo que la taquilla sería nula para cubrir después un desplazamiento a Sevilla, que además tendría que efectuarse el sábado por la tarde, pues la hora del encuentro de vuelta ha quedado establecida a las diez de la mañana del domingo.

Ante tanta parcialidad, el Recreativo ha solicitado de la Federación y del Sevilla que se invierta el orden de los partidos para poder dar el encuentro de vuelta el domingo antes del Recreativo, o por la mañana. Y a la espera de que hoy contesten de Sevilla están las cosas, no muy claras, como verán, por el momento.

SUPLEMENTO EN EL PARTIDO GRANADA-ALGECIRAS

A BENEFICIO DE LA CLINICA DE SAN RAFAEL

La directiva del Granada y sus jugadores también quieren participar, con toda la afición granadina, en beneficio de los niños acogidos en la Clínica de San Rafael, por los hermanos de San Juan de Dios.

Para ello, en el encuentro de mañana, entre el Granada y el Algeciras, se hará un voluntario donativo entre los socios y aficionados, con este fin.

Toda Granada tiene ocasión de dedicar un día al niño desvalido de los acogidos en la Clínica de San Rafael, con su asistencia al campo de Los Cármenes en el encuentro Granada-Algeciras, aportando un pequeño suplemento a la entrada al campo, y con ello participar en esta Subasta de Ilusiones, que en el beneficio de dos centenares de niños y de muchos más externos se efectúa en este año, como en los anteriores.

La subasta sigue su curso, y la simpática pareja de "Suegra y yerno" sigue sus pujas, haciendo el bien, aunque entre ellos se mantiene viva la discordia. Los proyectados festivales de canto y danza, en los que participarán juntamente con el cuadro artístico de Radio Granada, los "Brichs" y el conjunto de "La Canastera". Ya daremos más detalles a medida que se vayan conociendo, y con la posible intervención de artistas de cine de primer plano.

JARDINES NEPTUNO

MAÑANA, A LAS ONCE DE LA NOCHE

Gran Cotillón de Reyes

AMENIZADO POR EL SENSACIONAL CONJUNTO,

Eduardo y Los Windy's

DESPUES DE SU TRIUNFAL GIRA POR PORTUGAL; Y

Orquesta Neptuno

con

PITY ZARZO

... ..

GRAN RESTAURANTE

... ..

INFORMES: TELEFONO 24494

... ..

PEPSI-COLA u tipo de refresco



CADA DIA

El Real Madrid, en línea

Vamos a dejar el fútbol al margen, al menos por un día, porque el Real Madrid también se ocupa de otras cosas. Y esta es una vertiente agradable para todos, pues el dinero del fútbol revierte en otras posibilidades deportivas. Ahora, los días 6 y 8, va a inaugurar su pabellón de deportes en la Ciudad Deportiva, puesta en marcha hace unos años y esto es importante, porque cualquier instalación de alto nivel debe ser bien recibida por todos y allí, en el pabellón, ultimado en un tiempo "récord", parece que se han dado cita las mejores técnicas actuales en este capítulo.

Se inaugurará a lo grande y el torneo de baloncesto reúne un auténtico "poker" de ases: el Real Madrid, campeón de España y de Europa; el Corinthians, de Sao Paulo, campeón de Brasil y de Suramérica; el Jamaco Saint, de Chicago, campeón aficionado estado-

unidense, y el Ignis Varese, campeón de Italia.

Como complemento del programa, se disputará una serie de encuentros tenisísticos, en los que jugarán los españoles Santana y Arilla, tras sus grandes actuaciones en Sidney, de parte española, y el italiano Pietrangeli, con el sueco Lundquist, por parte extranjera. Se rumorea ya que Arilla puede ser pronto jugador del club merengue, y eso no nos agrada tanto como todo lo anterior. Así que lo dejaremos al margen.

A uno lo que le parece meritorio es haber levantado ese pabellón de deportes que aumenta la red nacional de instalaciones de primer rango. Y sobre todo, le parece sensacional que en lugar de fichar a dos "fenómenos" futbolísticos se haya dado este destino a parte del dinero ganado con el propio fútbol. Un ejemplo a seguir por muchos.

GAYTAN

Carta abierta a don Agustín Laborde Valverdú

Querido doctor y consejero de todos los deportistas granadinos: En el diario PATRIA correspondiente al pasado día 2 y en su habitual sección de "Medicina y Deporte", hemos leído con gran emoción su plegaria por el joven montañero madrileño caído el día 28 de diciembre en las faldas del Mulhacén y la hemos encontrado tan inspirada y tan de acuerdo con nuestros sentimientos que solicitamos su permiso para editarla y distribuirla entre las sociedades montañeras y aficionados en general, para que todos los que aman la grandiosa belleza de la montaña y desde ella gustan de acercarse a Dios, puedan recitarla en las duras subidas, en la culminación de una escalada o en los luminosos e incomparables amaneceres de las cumbres.

En cuanto a la idea lanzada tan oportunamente por usted de colocar una Cruz en el lugar donde encontró la muerte el montañero madrileño, la recogemos y hacemos nuestra, y en la próxima reunión de nuestra junta directiva acordaremos el día en que acompañados de nuestro capellán y de cuantos federativos y aficionados lo deseen, subamos al lugar donde encontró la muerte Francisco Prieto González y coloquemos esa Cruz, símbolo de amor y unión entre los hombres, para que sea un mensaje de paz como antes lo fue ese "belén" que descansa en la cumbre de nuestro Mulhacén y que subieron compañeros de nuestra sociedad. Se nos ocurre que pu-

diera hacerse extensiva la idea para celebrar otro acto similar en el lugar donde también encontró la muerte otro montañero granadino cuando hace dos años hacía la travesía al Caballo.

De todos modos, querido don Agustín, entrañable médico de nuestro club, gracias por sus consejos, por sus sugerencias y por el extraordinario cariño que derrocha para que los deportistas de Granada nos aumemos en empresas positivas.

El Club Montañero San Fernando.

CITACIONES

CITACIONES

El Huétor Vega cita a todos sus jugadores para mañana jueves a las 11 de la mañana en el campo de "Los Rebetes".

DEL NUMANCIA

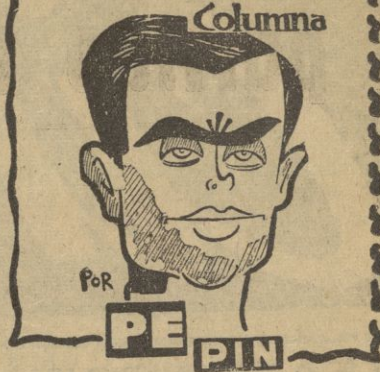
Todos los jugadores pertenecientes a este club deberán encontrarse mañana jueves, a las once de la mañana, en el estadio de la Juventud.

DEL JUPITER CARTUJA

El Júpiter Cartuja cita a todos sus jugadores, mañana, a las diez menos cuarto de la mañana en el estadio de la Juventud, para el partido contra el Atarfe, se ruega puntualidad.

QUINTA

Columna



Satisfacción general.

El punto conseguido en Valladolid ha caído que ni llovido del Cielo, porque ni el más optimista de los hinchas esperaba nada de esta primera salida de la segunda vuelta y miren por donde, en el estadio de Zorrilla los chicos del Granada hicieron la proeza de quitar un punto a un equipo embalado y que daba por seguro el triunfo.

El líder hizo honor a su condición.

Vale por cuatro.

Lo de menos ha sido empatar, porque otro tanto se hizo en Melilla y quedamos todos muy disgustados. Todo esto vale el punto ganado en Zorrilla: uno más para el Granada, uno menos para el Valladolid, la garantía del gol averaje particular con lo que los valisoletanos tendrán que sacar siempre un punto más que nosotros para clasificarse por encima y vale también para avisar a los demás equipos del Grupo, que el Granada pese a sus bajas, no está dormido y sigue empeñado en lograr el ascenso.

Muchos como éste.

El efecto de las primas.

Sabemos del gran entusiasmo deportivo de nuestros jugadores, por lo que creemos que puntuar en el primer partido que la directiva ha ofrecido primas extraordinarias es pura coincidencia. Cuando un jugador sale al terreno de juego se olvida de todo lo material para entregarse de lleno a su pasión favorita que no es otra que el fútbol.

A seguir coincidiendo.

Tardan.

Posiblemente no haya grandes novedades en el equipo que mañana haga frente al Algeciras, porque los lesionados no se recuperan con la rapidez que todos deseamos. Ello obligará a Kalmar a seguir presentando una alineación de circunstancias, de ahí que de nuevo recabemos la comprensión de los aficionados, para aquellos que salen a cumplir una obligación, aunque no sean tan buenos como los que se quedan en la caseta.

Un aplauso a tiempo es el mejor estímulo.

En la grada.

Con el Algeciras vendrá Alvaro, pero no lo veremos sentado en el banquillo, porque el bigotudo entrenador y buen amigo está sancionado por el Comité de Competición, para seis partidos. Fue a raíz del partido que los algecireños jugaron en Tenerife, que costó la expulsión del central Nelly (tres partidos de castigo) y el quedar fuera de circulación oficial el que fue gran defensa del Valencia.

De todas formas la dirección será del gallego.

Devolución de visita.

La confrontación deportiva Granada - Algeciras será por partida doble, pues si los representantes de ambas ciudades se enfrentan en Los Cármes en encuentro de Segunda División, en El Mirador algecireño se verán el Atlético de aquella ciudad y el Recreativo, que también tiene su interés, porque ya saben ustedes como anda nuestro filial de bien.

¿Cómo quedará la cosa?

Doble triunfo.

Como ya se celebró esta doble confrontación, justamente el 12 de septiembre, segunda jornada de la primera vuelta, bueno es recordar que entonces Granada triunfó en los dos campos. Los pupilos de Kalmar se impusieron en El Mirador por 1-0, mientras que en el campo de la carretera de Jaén, los de Gago daban cuenta de los de Andrés Mateo por 3-1.

Que se repita la historia.

Cuidado.

Está tan complicado el Grupo Sur, que fíjense lo que puede ocurrir mañana, en el peor de los casos. Si el Algeciras ganase al Granada, entonces nuestros seis positivos se verían reducidos a cuatro y los dos que ostenta el equipo de la ciudad vecina de Gibraltar aumentarían a otros cuatro. He aquí, por tanto, una buena posibilidad para nuestros visitantes.

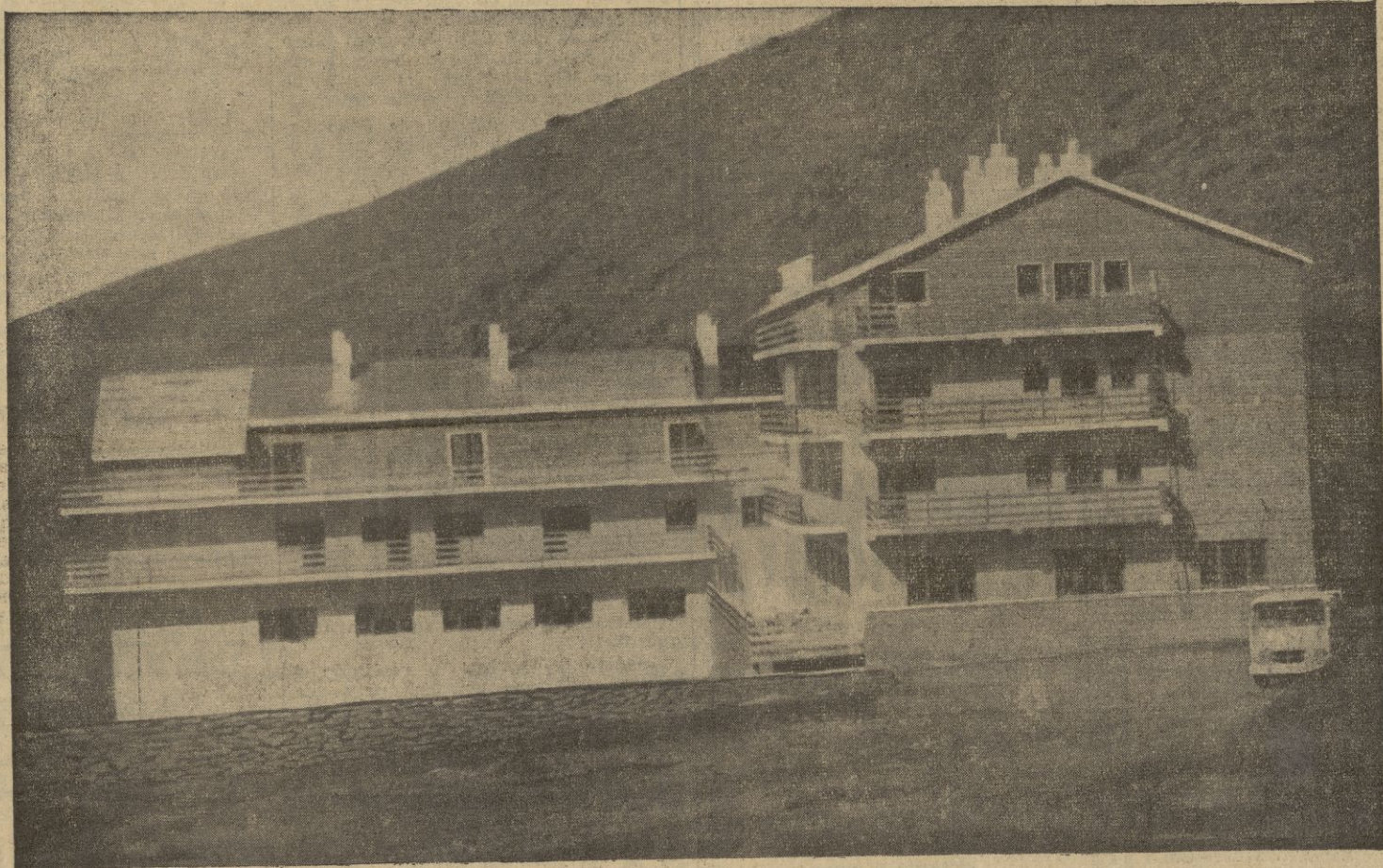
Lo decimos para que salgan al ataque.

Vacaciones.

A punto de concluir las vacaciones de Navidad, conviene que recordemos que muy pronto los deportistas granadinos volverán a ponerse en función, y las competiciones domingueras del estadio de la Juventud volverán a estar en pleno apogeo, dándole al recinto deportivo ese aire alegre que le ha faltado en estas fechas.

Mens sana, etcétera.

hotel SIERRA NEVADA



ALTITUD 2080 M.

también ha elegido

FLEX

SUMINISTRADO POR

t.aisa

PRESTIGIO DE ANDALUCIA



Cine

TEATRO CINE REGIO

Sesiones desde las 5, última a las 11
¡DIVERTIDÍSIMO ESTRENO!
EL REY DE LA RISA Y CHICAS
ESTUPENDAS... EN UN FILM
PARA DESTROZAR DE RISA!

El terror de las chicas

JERRY LEWIS
— TECHNICOLOR —
— (Mayores de 14 años) —
UNA COMEDIA REGOCIJANTE,
LOCA, FRENÉTICA Y
CARCAJEANTE!
Están a la venta las localidades
numeradas de mañana.

Gran Teatro ISABEL LA CATOLICA

SESIONES ESPECIALES:
4,30 - 6,45 - 9 y 11,15

¡GRANDIOSO ESTRENO!
¡Bajo la luz deslumbrante de los
focos de la pista pueden estar
unidos el éxito y la desgracia!

El fabuloso mundo del circo

JOHN WAYNE
CLAUDIA CARDINALE
RITA HAYWORTH
Cinemascope - Technicolor
— (Mayores 14 años) —
¡Admire los más sensacionales
números de circo en un relato
vivo, humano y emocionante!
Están a la venta las numeradas
de mañana.

Cine Capitol

Sesiones desde las 5. Última, 11.
¡DIVERTIDO ESTRENO!
¡Usted admirará a "ALIKI"... una
juvenil "estrella" que le cautivará!

ALIKI en la Marina

ALIKI VOYOUKLAKI
DIMITRIS PAMAMICHAEL
EASTMANCOLOR
— (Para todos los públicos) —
¡LA RISUEÑA AVENTURA DE
UNA MUCHACHITA DEMASIADO
AGRACIADA!
Están a la venta las localidades
numeradas para mañana.

Cine Gran Vía

PROGRAMA NUM. 43
¡HOY, GRAN EMOCION!
de la extraordinaria producción
de aventuras del Oeste, en CI-
NEMASCOPE y Eastmancolor,
Los cuatreros del Mississippi
Por BRAND HARRIS,
TONY KANDALL y
DOROTEA PARKER
(Autorizada todos los públicos)
Sesiones desde la 5, última a las 11
NOTA: Las localidades de la
numerada de mañana, están a la
venta desde hoy.

Madrigal

SU LOCAL — SU PROGRAMA
PARA TODOS LOS PUBLICOS
Taquilla desde tres y media
— A LAS 4 Y A LAS 5'30 —
ESTRENO DIVERTIDÍSIMO
¡EL ÉXITO DEL DÍA!

Las aventuras del OSO YOGUI

EN TECHNICOLOR
— A LAS 7, 9 Y 11 —
SENSACIONAL ESTRENO
WARNER BROS
La película que usted esperaba con
sus artistas favoritos

Callejón sangriento

en Cinemascope y Warner-Color
Por JOHN WAYNE
y LAUREN BACALL
AVENTURA, ROMANCE Y
ACCIÓN EN UNA GRAN
PELICULA DE MAXIMA
ACTUALIDAD

NO DESOIGAS la llamada a
tu corazón que hoy te ha-
ce la Campaña de Navidad

ALIATAR CINEMA

A las 4,30 - 7,15 y 10

2ª SEMANA
¡LA PELICULA
DE LOS 5
OSCAR!

Mary Poppins

— Para todos los públicos —
TECHNICOLOR
con JULIE ANDREWS
DICK VAN DYKE
La más extraordinaria fantasía que
nunca haya presentado la pantalla

COLISEO OLYMPIA

HORARIO ESPECIAL:
a las 4 - 7 y 10

2ª SEMANA!
¡ÉXITO ARROLLADOR!
STANLEY KRAMER presenta

El mundo está loco, loco, loco

— (Para todos los públicos) —
Cinemascope - Technicolor
Un espectáculo único en la
historia de la diversión universal.

ASTORIA
AVENIDA CALVO SOTELO
— DESDE LAS CINCO —
COMO DOS GOTAS DE AGUA
PILI Y MILI
(Para todos.)

ALHAMBRA
CALLE DE MOLINOS
— DESDE LAS CINCO —
EL HOMBRE DE LA LILIGENCIA
CINEMASCOPE - TECHNICOLOR
(Mayores 14 años)

APOLO
ZAIDIN
— DESDE LAS CINCO —
LOS HIJOS DEL CAPITAN GRANT
— TECHNICOLOR —
(Para todos.)

GOYA 5 - 7 - 9 y 11
¡Colosal Estreno!
Una divertidísima comedia llena
de escenas de finísima ironía y
humorismo sin límites

EL FAVOR

¡CON UN REPARTO
SENSACIONAL!
ROCK HUDSON
LESLIE CARON
CHARLES BOYER
— TECHNICOLOR —
Están a la venta las numeradas
de mañana
(Mayores de 18 años)

Cervantes

5 - 7 - 9 - 11
ESCANDALO en
VILLA FIORITA
Panavisión Technicolor
MAUREN O'HARA
ROSSANO BRAZZI
RICHARD TODD
Apasionado romance
que deshacen los hijos
de una feliz pareja.
Situaciones cómicas
y dramáticas, siempre
dentro de una línea
elegante y europea.
(Mayores 18 años)

CINE TREBOL
BARRIADA DE LOS PAJARITOS
CONTINUA DESDE LAS CINCO
El gran pescador
— CINEMASCOPE - COLOR —
(Tolerada menores)

CINE GRANADA
HORARIO ESPECIAL
4,15 - 6,30 - 8,45 y 11

2ª SEMANA!
¡ÉXITO GRANDIOSO!
CANTINFLAS en

El padrecito

— (Para todos los públicos) —
EASTMANCOLOR
¡No es una película más de
CANTINFLAS...!
¡ES SU MEJOR PELICULA!!

Jacques Tati rueda su cuarta película

"SI HUBIESE SEGUIDO LA SERIE DE "MONSIEUR HULOT", LA SEÑORA TATI Y SUS HIJOS VIVIRIAN HOY EN UN PALACIO"

PERO TATI (DIRECTOR, PRODUCTOR Y PROTAGONISTA) PREFIERE SIEMPRE LOS NUEVOS CAMINOS

"NO PUEDO DIRIGIR A SOFIA LOREN; EL PROTAGONISTA DE MIS PELICULAS ES EL DECORADO"

Jacques Tati está haciendo su cuarta película en unos estudios que se han construido en los bosques de Vicennes. Unos estudios muy americanos que ocupan varias hectáreas de terreno. El plano está bordeado de auténticas calles con asfalto (tienen hasta boca de alcantarilla) y altos edificios con muros de cristal. Los turistas se desplazan desde Moscú, Londres y Los Angeles, nada más que para ver estos estudios ultramodernos. Jacques Tati—muy conocido en todo el mundo, sobre todo por dos de sus películas: "Mi tío" y "Las vacaciones de M. Hulot"—quisiera que no fueran destruidos tras realizar su última película—"Playtime"—, sino que fuesen utilizados por los alumnos de la Escuela de Cinematografía.

EL HUMOR DE TATI

La conversación con Jacques Tati es muy extensa. Llena de preocupaciones, de propósitos, de historia. Lo primero que me cuenta es por qué eligió para su última película este título: "Playtime". Anteriormente había puesto "Recreation" (Recreo), pero luego se dio cuenta de que en Francia, las mujeres iban al "super market", que por la noche existían "night clubs".

También me dijo que la Tabacalera francesa acaba de lanzar una nueva marca de cigarrillos "Flosch". Hay una revista que se llama "Twenty" y bebidas "Verigoud". Como mi película es una parodia de la vida parisense, me dijo que era el momento de elegir un título inglés para realizar una película francesa.

Cuando uno ve esa arquitectura que se levanta en sus estudios, no tiene más remedio que preguntarse:

—¿Es su película una sátira de la arquitectura contemporánea?

—No, no es cierto. Me limito a hacer una película sobre nuestra época. Hoy se construyen autopistas, inmensos aeródromos, enormes edificios. Hay que pensar en los efectos cómicos de este tipo de decorados.

—¿Encontró, muchas dificultades para rodar esta película?

—Las he encontrado y las encontré. Esto forma parte de nuestro oficio.

—¿Hasta cuándo uno se llama Jacques Tati?

—Desde luego. Tati ha realizado si usted quiere, una película que se ha pagado muy bien en el extranjero: "Las vacaciones del señor Hulot". Pero algunos hubiesen querido que yo siguiese con la serie: Monsieur Hulot en los deportes de invierno, M. Hulot en Saint Tropez, etc. Si hubiese aceptado eso, ahora tendría más dinero. La señora Tati estaría instalada con sus hijos en un hermoso palacio. Rodaría estas historias en blanco y negro y no tendría ningún riesgo. Pero el hecho de empezar "Playtime" en gran formato, utilizar por primera vez las 4 bandas magnéticas y haber construido unos estudios, asusta a los socios y a los Bancos.

Como es sabido, Jacques Tati no es sólo el protagonista de sus películas, sino hasta el director y productor. El elige el argumento, lo traza y lo realiza. Dice que es como el pintor que antes de pintar confecciona él mismo la tela.

NO SE PUEDE ELEGIR A SOFIA LOREN

—¿Y cómo suele usted elegir sus intérpretes?

—Me muevo mucho para encontrar a mis personajes. Creo en los gestos. En mi caso la palabra no cuenta mucho. No pienso que un actor pueda cor-

tar un trozo de carne a la perfección. Para cortar bien un filete es mejor recurrir a un carnicero.

—¿Y le gustaría, no obstante, dirigirse a una estrella famosa?

Tati se lleva la mano a la cabeza, en actitud pensativa. En seguida contesta:

—Se trata por un momento en que dirigiese a Sofia Loren (no es esto Bueno, creo que ahora es demasiado tarde. Me encuentro más unido a mis pequeños personajes. Y en mi caso, la actriz es sobre todo, el decorado. En "Playtime" no puedo ofrecerme al mismo tiempo a Sofia Loren y al decorado.

Tati reconoce que hasta ahora sólo ha hecho las películas que quería: "Día de fiesta", "Mi tío", "Las vacaciones".

—¿No le critican de que esto sea rodar demasiado poco?

—Ya es mucho cuatro películas. En el fondo ¿es que se tienen que contar muchas cosas en la vida? ¿Por qué repetirse y realizar, como lo hubiesen deseado algunos productores: "El cartero se casa", "El cartero en Correos" o Hulot en Texas, Hulot en la Luna.

UN PIEL ROJA EN PARIS

—¿Cuál es la historia de "Playtime"?

—Creo que cualquier historia cómica se puede contar en unas líneas. "Playtime" es la historia de algunos extranjeros que llegan a París. Descubren un París ultramoderno que no es diferente de Dusseldorf o de Múnich. La arquitectura, en efecto, es internacional. En este París convertido un poco en brasileño, estos extranjeros van a encontrarse con otros personajes en particular con Hulot, que en este decorado es como si tropezáramos con un piel roja.

—¿Tiene moraleja esta película?

—No. Se apreciará que los parisenses, a pesar de los edificios, Orly, las autopistas, siguen siendo parisenses. Mi película será un poco defensa del individuo.

JEAN R. RIEUX
"EUROPA PRESS"

PRINCIPE

TRES DE LA CRUZ ROJA
Eastmancolor. — Tony Leblanc
José L. López Vázquez, Manuel G. Bur. — (Menores.)

Cine Victorio

Sesiones desde las 5.
Última, a las 11.

¡GRANDIOSO ÉXITO!
CONTINUACION ESTRENOS

Dos pistoleros

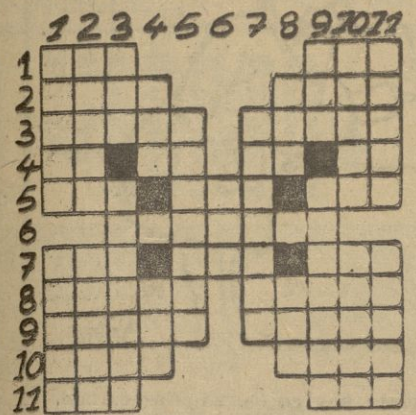
FRANCO FRANCHI
CICCIO INGRASSIA
— Eastmancolor - Panorámica —
(Para todos los públicos)
¡Usted se contagiará de la gracia de este film!

TELEFONOS DE "PATRIA"

DIRECTOR	29913
REDACCION	22595
ADMINISTRADOR	29915
ADMINISTRACION	22593
TALLERES	29914

MUNDO PATORISIO

CRUCIGRAMA



Horizontales: 1. Hijo de Noé. — Establecimiento público. — 2. Palo de la baraja. — 3. Fingir tener tos. — 4. Gustar una cosa para probar su sabor. — 5. Culebras grandes de Cuba. — 6. Pronombre. — 7. Número romano. — 8. Contracción. — 9. Donde. — 10. Al revés, onomatopeya del ruido del tambor. — 11. Yunque de platero. — 12. Elogiado. — 13. Tranquilidad. — 14. Extensión grande de agua. — 15. Aféresis de amor. — 16. Al revés, devastado. — 17. Adverbio de duda. — 18. Vasilijas en forma de caldera. — 19. Al revés, ciertos hongos. — 20. Tostar. — 21. Espuerta grande. — 22. Violonchelo siamés. — 23. Gracia.

Verticales: 1. Cusaniños de los frutos y semillas. — 2. Familiarmente, carencia de gracia, plural. — 3. Lágrima. — 4. Allana. — 5. Al revés, nombre americano de varón. — 6. Expones argumentos. — 7. Gracia. — 8. Al revés, nivel. — 9. Aconsentamientos. — 10. Tejido grosero de lana. — 11. Llagarás a la bestia con el aparejo. — 12. Adverbio. — 13. Arbol americano del cual se saca una bebida refrescante. — 14. Al revés, personaje bíblico. — 15. Tomateras. — 16. Tostada. — 17. Cubil del oso. — 18. Demostraciones de alegría. — 19. Arbusto rosáceo de flores de vivos colores.

Solución al anterior:

Horizontales: 1. Pas. — Sol. — 2. Aril. — 3. Manar. — 4. Mulas. — 5. As. — 6. Os. — 7. Do. — 8. Sem. — 9. Loj. — 10. Los. — 11. Efacola. — 12. Sal. — 13. Man. — 14. Par. — 15. Enero. — 16. Elisa. — 17. Panas. — 18. Sudes. — 19. Adas. — 20. Zala. — 21. Nes. — 22. Ras.

Verticales: 1. Pamas. — 2. Sepan. — 3. Arase. — 4. Anade. — 5. Sin. — 6. Melenas. — 7. Las. — 8. Ras. — 9. Rilamos. — 10. Oca. — 11. Mojones. — 12. Pus. — 13. Luz. — 14. Sal. — 15. Lapidar. — 16. Osado. — 17. Aseila. — 18. Lasos. — 19. Rasas.

Puja

Un sujeto compró un loro en una subasta pública. Cuando después de pujar lo adquirió al fin, fue a recogerlo y preguntó al empleado:

— ¿Y habla la cotorrita?

— ¿Que si habla?... ¿Pues quién cree usted que estuvo pujando contra usted para que subiera el precio?...

Ventas en la Playa de Almuñécar

Tenemos bonitos chalets y apartamentos en distintas zonas de playa, desde 175.000 pesetas.

Solares en zonas urbanizadas de playa y colonias, desde 400 pesetas el m².

Terrenos edificables, desde 50 pesetas el m².

Hoteles y negocios turísticos.

Exclusivas "ORIENTUR"

Reyes Católicos, 37, entlo. Edificio La Paz. Teléfono 27391.—GRANADA

ALQUILERES

APARTAMENTO oficinas o almacén céntrico, 3 habitaciones, 1.000 pesetas. Antelo, Acera Casino, 11 - 1.º

¡PISOS ALQUILER!

4, 5 y 6 habitaciones, próximos Universidad y otros emplacements, 2.000 pesetas y 2.400 pesetas. A estrenar, ascensor, casas señoriales. ANTELO Acera Casino, 11 - 1.º

MARAVILLOSO local 4 puertas muy bien situado, 40 metros, ideal para mercadería, droguería, etc., 3.000 pesetas. Antelo, Acera Casino, 11-1.º

MAGNIFICOS locales 220 metros se alquila todo o fracciones. Precio y condiciones. Antelo, Acera Casino, 11 - 1.º

ARRIENDO apartamentos tres kilómetros capital. Calefacción. Agua caliente. Teléfono 31881.

ALQUILO piso amueblado, espalda Banco España. Teléfono 26019.

HUESPEDES

DINERO para hipotecas, gestión rápida. Domingo Vicente. Agente Colegiado. Carrera Genil, 22. Teléfono 23482.

TRABAJO

TORNEROS, AJUSTADORES, CALDEREROS, necesita importante Empresa en Granada, para fabricación de maquinaria. Dirigirse Apartado 148-F.

El artículo sexto del Decreto de 9 de julio de 1959 determina que las empresas y patronos están obligados a solicitar de las Oficinas de colocación el personal que necesitan.

TRASPASOS

MAGNIFICO piso!!! Muy próximo Universidad. 6 habitaciones, servicios dobles, soleira terraza, armario empotrado, termo eléctrico, 150 metros. 600.000 pesetas menos 100.000 hipoteca. Exclusiva Antelo, Acera Casino, 11-1.º

DONA María-Teresa Capilla Fernández Horna, propietaria del Hospeda-

Anuncios por Palabras

Oportunidades en la Costa del Sol

Se vende participación del 50% de la propiedad del mejor hotel de Almuñécar. Precio interesante.

Se traspasa el mejor café-bar restaurant con sala de fiestas, en Almuñécar, completamente instalado y en funcionamiento, en 600.000 pesetas.

Exclusivas

"ORIENTUR"

REYES CATOLICOS, 37, ENTLO. EDIFICIO LA PAZ. - GRANADA.

TELEFONO 27391

CUPON PRO CIEGOS
SORTEO 562 AÑER

VENTAS

PISO muy céntrico 5 habitaciones, servicios dobles, todas exteriores, 550.000 pesetas menos 110.000 hipoteca. Antelo, Acera Casino, 11-1.º

VENDO canarios "Roller Amarillos" verdes. Pintados. Duende, 4-2.º

APARTAMIENTOS

URBANIZACION COSTA BANANA EN ALMUÑECAR
Zona del Colorado
URBANIZACION COSTA TEMPLADA en Playa de Taramay - ALMUÑECAR
Y GRAN EDIFICIO EN TORRENUOVA, junto a la Playa

Magnífica inversión. Varios tipos. Todos exteriores. Mucho sol. Con amplias terrazas. A 50 metros de la playa. Grandes zonas verdes. Piscinas.
Precios: desde 250.000 pesetas.
Forma de pago: Primer año, 100.000 Pts. Resto, cinco años.

INFORMES: EN TODAS LAS OBRAS en

GRANADA: Antonio Peso. Molinos, 84 Teléf. 29265.
ALMUÑECAR: Antonio Sánchez Capilla. Carrera de la Concepción.
MOTRIL: Francisco Rubiño. Explanadas. Teléf. 507.

VENDO hotel gran terraza, pista baile. Piscina, dos barcos. En Segur de Calafar (Tarragona). Informes: Hotel Casablanca. Sr. Ginés.

MAGNIFICA casa 3 fachadas 3 plantas 1 piso vacío con 7 habitaciones, 220 metros.

AUNQUE puedas dar poco, entrega tu donativo hoy mismo, para la Campaña de Navidad en el Gobierno civil o entrégalo en cualquier Banco.

1.200.000 pesetas. Antelo, Acera Casino, 11 - 1.º

CHALETES en distintos emplazamientos, nueva construcción, desde 200.000 pesetas menos hipoteca. Facilidades. Antelo, Acera Casino, 11-1.º

BROILERS. Distribuidor Granja Mirra-Sierra, S.A. Teñón y Marín, 4, Córdoba. Teléfono 225572.

¡¡TENGA SU PISO EN LA PLAYA!!

Apartamentos ALMUÑECAR. 2, 3, 4, y 5 habitaciones, maravillosamente orientados, desde 180.000 pesetas, con facilidades. ANTELO, Acera Casino, 11 - 1.º

CASA céntrica propia, construir 640 metros. Adaptable residencia comunitaria religiosa. Precio y condiciones. Antelo, Acera Casino, 11 - 1.º

OPORTUNIDAD por no poder atender traspaso magnífica cafetería muy céntrica completamente instalada. 450.000 pesetas. Antelo, Acera Casino, 11 - 1.º

MAGNIFICA casa Carrera Genil 4 plantas, pisos de 6 habitaciones, uno vacío. Precio y condiciones. Antelo, Acera Casino, 11.

SOLAR en distintos emplazamientos y precios, altura máxima, 1.600 pías. metro; otros para chalet zona residencial. Antelo, Acera Casino, 11-1.º

PISOS Y LOCALES

PISOS con 4, 5, y 6 habitaciones en Camino de Ronda y zonas céntricas de la Capital, desde 230.000 pesetas, con grandes facilidades.

LOCALES en Camino de Ronda, Dr. Olóriz, Recogidas, etc., desde 3.500 pesetas el m².

Exclusivas

"ORIENTUR"

Reyes Católicos, 37, entlo. Edificio La Paz. Teléfono 27391.—GRANADA

PISO 5 habitaciones y servicios cocina, zona residencial. 400.000 pesetas menos 100.000 pesetas hipoteca. Antelo, Acera Casino, 11 - 1.º

¡¡PISOS!!

Todo confort, 5, 6, 7, y 8 habitaciones, servicios dobles, calefacción central Fuel-Oil, 550.000, 600.000, y 700.000 pesetas menos hipoteca. ANTELO Acera Casino, 11 - 1.º

¡¡PISOS!!

Camino Ronda, próximos Recogidas, 4 habitaciones, servicios, 275.000 pesetas menos hipoteca. Facilidades. Otros 4 habitaciones 250.000 pesetas.

¡VISITENOS! ENCONTRAREMOS SU PISO!

ANTELO Acera Casino, 11 - 1.º

SUPERPONEDORAS. Stones H-66, Alta Producción de Huevos. Viabilidad 95 por ciento. Gran resistencia. Stress. Buena conversión alimenticia. Granja Mirra-Sierra, S.A. Teñón y Marín, 4, Córdoba. Teléfono 225572.

¡PISOS!

5 habitaciones, servicios dobles, magnífica orientación. 260.000 pesetas y 350.000 pesetas, menos 100.000 pesetas hipoteca. Otros, 4 habitaciones, 250.000 pesetas, menos 50.000 pesetas hipoteca. ANTELO Acera Casino, 11-1.º

CASA. Zona San Juan de Dios, 4 cuerpos alzados, 6 pisos rentando 9.000 pesetas, 1.100.000 pesetas. Antelo, Acera Casino, 11-1.º

MAGNIFICA casa 4 cuerpos alzados, 9 pisos. Renta 9.000 pesetas, muy buen porvenir. 1.100.000 pesetas. Antelo, Acera Casino, 11.

SOLARES Zaidín dentro plan urbano 1.000 pesetas metro. Antelo, Acera Casino, 11 - 1.º

NINGUN artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 del señalado en la tasa.

Anúnciese en PATRIA

PROGRAMAS DE RADIO Y TELEVISION

LA VOZ DE GRANADA

PROGRAMA MATINAL

9. Apertura y lectura de programas. — 9.01. Teletipo. — 9.11. Radiosistema. — 9.40. Buenos días, Andalucía. — 10. Orquestas en la mañana. — 10.15. Voces famosas. — 10.30. Discolandia. — 10.45. Ritmos de hoy.

PROGRAMA DE MEDIODIA

11. Radiosistema. — 11.30. La hora Moisés. — 12. Señales horarias y Angelus. — 12.02. Teletipo. — 12.12. Villancicos. — 12.25. Minutos Moisés. — 12.30. El cuplé, por Sara Montiel. — 12.45. Voces flamencas, Canalejas de Puerto Real y Antonio el "Granaino".

PROGRAMA DE SOBREMESA

13. Trío de ases. Ennio Sanguinetti, Luisita Tenor y Anibal. — 13.15. Folklore Sudamericano. — 13.30. Radio Ilusión. — 14. Evocaciones rítmicas. — 14.15. Aperitivo musical. — 14.30. Conexión con R.N.E. — 14.45. Música sin palabras. — 15. Reportajes y entrevistas. Servicio de información local. — 15.15. Discos dedicados.

RADIO GRANADA

PROGRAMA MATINAL

7.40. Apertura y lectura de programas. — 7.45. Francés por radio. 8. Matinal. Cadena Ser. — 10. Panorámica T-S. — 10.15. El pequeño electrónico. — 10.20. Villancicos. — 10.30. Variedades Taisa. — 10.45. Quique Roca; su conjunto y Claudia. — 11. Bienvenidos; amigos. — 11.05. Almanaque. — 11.10. La anécdota del día. — 11.25. Ayer fueron

PROGRAMA DE TARDE

16. Serial. Capítulo 83 de la novela "Historia de una cupletista". — 16.30. Minutos Moisés. — 16.35. Cantata Sacha Distel. — 16.40. Minutos para la mujer. — 16.45. Tondille-las de España. Antonita Moreno. — 17. Tele-Objetivo. — 17.30. Radiosistema. — 18. Serial. Capítulo 5 de la novela "Guerra y Paz". — 18.15. Por las rutas del aire. — 18.30. La nueva ola. — 18.45. Bailes típicos españoles por las hermanas Romero. — 19. Señales horarias y Angelus. — 19.02. Boletín meteorológico. — 19.05. Discos dedicados. — 19.30. Club de baile. — 20. Serial. "Los miserables". — 20.30. La zarzuela: "La reina mora".

PROGRAMA DE NOCHE

21.15. Música de películas. — 21.30. Cuentos y leyendas: "Un rayo de luna". — 21.45. Reportajes y entrevistas. Servicio de información local. — 21.55. Compás de espera. — 22. Conexión con R.N.E. — 22.15. Antena musical. — 22.25. Granada a la vista, por Abenamar. — 22.30. Lectura de programas y cierre de la estación.

éxitos. — 11.30. Novela: "La bruja". — 11.45. Un alegre villancico. — 11.50. La vida es una canción. — 11.55. Regalo de Reyes. — 12. El Angelus. — 12.05. Música para usted, trabajador. — 11.35. En torno a los famosos.

PROGRAMA DE SOBREMESA

13. Las ilusiones de Marta. — 13.10. Nina y Frederik. — 13.15. Tierra firme. — 13.35. Billy Cafa-

ro. — 13.45. Paseos elegantes. — 14. Gaceta Averem. — 14.05. Últimas novedades de Los Tiburones. — 14.20. Compás de espera. — 14.30. Radio Nacional de España. — 14.47. Poesía y belleza. — 14.52. Guía del espectador. — 15. Sobremesa feliz. — 15.30. Música a su gusto. — 16. Novela: "La historia de una cupletista". — 16.30. Novela: "Amarga oscuridad". — 17. Novela: "Natacha". — 17.25. Consultorio Averem. — 17.30. Novela: "El amor y la furia".

PROGRAMA TARDE-NOCHE

18. El programa de Kanfort. — 18.30. Novela: "La casa de los Dalton". — 18.55. El niño Juanito. — 19. Novela: "La deuda, Claudia". — 19.30. Santo rosario. — 19.50. Amor en alta fidelidad. — 19.55. Xavier Cugat y su orquesta. — 20. Guía del espectador. — 20.05. Marino Marín. — 20.15. Trío Las Vegas. — 20.30. Desde la Quinta Avenida. — 20.45. Éxitos de Los Panchos. — 21. Amo-

BAQUERO-MOTOR Y TELEVISORES

ANGLO

TV

PROGRAMA DE SOBREMESA

1.45. Carta de ajuste: "Sinfonía número 2", de Elgar. — 2. Presentación y avances. — 2.05. Cine documental, presenta: "Los hombres de la noche". Reportaje acerca del laboreo del carbón en una mina de Lorena. — 2.35. Panorama de la actualidad. Informadores: Enrique Rubio, Javier Foz y Antonio Serra. — 3. Telediarlo. — 3.20. Punto de vista. — 3.30. Novela, presenta: "Las aventuras de Tom Sawyer. Capítulo VIII. Reparto: Tom, Juan Ramón Torremocha; tía Polly, Asunción Villamil; Huck, José Carabias; Joe, Luis María Hidal-

go; Becky, Maribel Martín; Bill, Angel León; Anny, Isabel María Pérez; Joe, el mestizo, Vicente Vega; Muff Otter, Emilio Sánchez Espinosa; señor Dobbins, Valentin Tornos; señora Harper, Mercedes Borque; señor Thatcher, Alfonso de la Morena; W. Lawrence, Pedro Sempson. — 3.50. Revista para la mujer, presenta: "Modas". Hoy: Modelos para la lluvia, de la casa "Condal". Guión: María Pilar Comín. Locutora: Maruja Fernández. Realizador: Esteban Durán. — 4. Mister Novak, presenta: "Silenciosa Persuasión". El profesor Novak conoce a una nueva maestra: una joven persa. Una alumna de ésta lucha entre su vocación cien-

tífica y el deseo de su madre, que quiere que contraiga matrimonio muy pronto. Intérpretes: James Franciscus, Jean Jagger. Director: Allen Reisner. — 5. Despedida.

PROGRAMA DE TARDE

7.15. Carta de ajuste: Danzas y marchas, de Mozart. — 7.25. Presentación y avances. — 7.30. Unos pasos por los libros, por Luis Poncede León. Presentadora: María del Carmen García Vela. — 7.40. Comedy Cappers. — 7.55. El pájaro loco.

PROGRAMA DE NOCHE

8.20. La familia por dentro, presenta: "Despedida de soltero". Guión, dirección y presentación: Don Salvador Muñoz Iglesias. Realización: Manuel Aguado. — 8.50. Cuento infantil. — 9. Novela, presenta: "Vida serena". (Capítulo III). Reparto: Istvan, Francisco Piquer; Ferenc, Gabriel Llopert; Ethel, Paloma Valdés; Bolis, Julio Navarro; criado, Antonio Colinos; Florián, Enrique Vivo; Selsyben, Manuel Salguero; La Juhasz: María Rus; tío Juhasz, Manuel Arbo; tía Juhasz, Juana Jiménez. — 9.30. Telediarlo. — 9.45. Encuesta. Programa de actualidad. — 10. Jaque a la Prensa. Un concurso para periodistas en el que compiten los representantes de la Prensa regional en un duelo de cultura e información. Guión: Manuel del Arco. Presentador: Federico Gallo. Realizador: Eugenio Pena. — 10.30. Estudio I, presenta: "Oriente 68". Reparto: Martín, Paco Morán; Harry, Pablo Sanz; Baltasar Valeriano Andrés; Lasper, José María Escuer; Melchior, Modesto Blanch; Munacar, Joaquín Pamplona; Yuseff, Roberto Llamas; Akiran, Alvaro de Luna; Garino, Francisco Beltrán; Willy, Mario Moreno; Jasio, Manuel Fernández; niño, Jesús Álvarez; guardia primero, Roberto Caballero; guardia segundo, J. Antonio Galván; Miriam, Pilar Velázquez. — 11.45. Telediarlo. — 12. El programa de mañana, despedida y cierre.

HASTA EL TERCER TRIMESTRE DE ESTE AÑO NO HABRA TELEFONO CON SIERRA NEVADA

Pero el enlace será con microondas con capacidad para 120 canales y sean cuales fueren las condiciones climatológicas

Van a ser ampliadas en doce más las comunicaciones con Madrid y está próxima la incorporación de Granada a la red automática nacional

EL teléfono está de actualidad. No la ha perdido pese a que haya cedido un poco la picazón producida por la reciente subida de tarifas que pusieron en tres mil pesetas el deseo de tener teléfono en casa. La verdad es que esto ocurre siempre. Cuando se dicta una disposición que actualiza cualquier tema, cuando se ponen en práctica disposiciones que rompen la rutina normal y diaria, entonces todos ponemos el grito en el cielo. Luego, el tiempo es la mejor panacea como diría un cursi, si te vi, no me acuerdo. Aunque si se acuerden muchos cuando les pongan una carta diciendo que puede ir a suscribir el contrato de abono y les pase por la memoria la subida.

Es el caso que una vez serenados los ánimos, cuando no nos queda más remedio que pechar con lo que hay, es buena la conversación. Porque siempre hay luz en ella, porque en todo instante, cuando existe buena voluntad y no vamos a pensar que la Telefónica es un monstruo de especiales características que goza con producir retrasos en las conferencias y con aumentar las tarifas, se impone el estudiar las cosas desde un objetivo punto de vista. Sin ponerse al lado de la Telefónica, pero tampoco adoptando la postura del usuario. Uno debe contar las cosas como son y que cada cual obtenga las conclusiones que estime.

Por cuanto afecta a Granada, creemos, sinceramente, que hay muchas noticias que nos interesan mucho. Que hemos de valorarlas en su justa medida. Y también, por encima de todo, que hay que tener fe en el prójimo. La Telefónica ha anunciado que inicia una nueva etapa. Demos confianza a la Telefónica. Echamos, pues, una raya y comenzamos la nueva cuenta. Y esa cuenta, de verdad, se inicia con partidas que benefician a nuestra ciudad y a nuestra provincia.

Vamos con las preguntas y las respuestas que nos ha facilitado la Sección Técnica de la Dirección Comercial de la Compañía Telefónica Nacional de España, en exclusiva para PATRIA.

—¿Cuántos teléfonos había en nuestra capital antes de la guerra?

—Exactamente en 1935 había 1.250 teléfonos.

—¿Y ahora?

—En octubre pasado, un total de 21.500. Pero hay que tener en cuenta que se siguen instalando.

—¿En qué porcentaje se calcula el aumento en estos treinta años?

—Es fácil hacer la cuenta. En los treinta años aumentó en un 1.330 por 100. La media anual de aumento alcanzó la cifra del 44 por 100.

—La ampliación de la Central Triunfo, ¿qué supone en teléfonos para Granada?

—La ampliación del equipo de esa

central puede facilitar unos cuatro mil nuevos teléfonos, con los que se espera satisfacer la demanda en los actuales momentos, correspondiente a dicha central.

—¿Qué hay de la central que se va a levantar en Portón de Tejero?

—Ese es un proyecto muy avanzado. La central se llamará Falla y tendrá una capacidad de cincuenta mil teléfonos, aunque inicialmente se montará un equipo para cuatro mil teléfonos que entrarán en servicio en 1967.

—¿Tendrá alguna novedad esa central?

—Sí. Estará equipada con los elementos precisos para comunicaciones interurbanas que permitirá que los abonados de Granada puedan hablar automáticamente con el resto de las centrales interurbanas de España, incorporándose a la red automática nacional.

—¿Qué hará falta para dotar a Granada de comunicaciones interurbanas directas?

—Es preciso, para que pueda establecerse este servicio la realización de los trabajos siguientes: Ampliar en doce nuevas comunicaciones con Madrid, capacitando la ruta Granada-Madrid para que puedan celebrarse hasta cuarenta conferencias telefónicas simultáneamente. Esta ampliación se realizará este mismo año.

—¿Alguna novedad más para 1966?

—Se montará entre Granada, Málaga y Sevilla, el más moderno sistema de radiotelegrafía y en Sevilla enlazará con el existente entre Madrid y Tángier para que Granada pueda comunicar por este sistema de perfecta transmisión, preparando así a Granada a su conexión con la red nacional automática.

—¿Cómo va la instalación del teléfono en Sierra Nevada?

—Está prevista la instalación de una central semi-automática para el tercer trimestre de este año. Será válida para 150 teléfonos que enlazarán con Granada mediante radioenlaces en microondas con capacidad para 120 canales telefónicos, garantizando así una perfecta transmisión sea cuales fueren las condiciones climatológicas.

A través del jefe de Centro de Granada, don José Luis Rosales, hemos obtenido estas declaraciones que consideramos interesantísimas para todos nosotros. El esfuerzo de la Telefónica, como puede verse, está demostrado. Dentro de poco, esto creemos, no habrá nadie que quiera tener teléfono y no lo tenga en seguida.

—¿Hay alguna nueva noticia que añadir?

—Cuanto podemos decirle con respecto a Granada, ha sido eso.

—Entonces, cuelgo.

José Luis KASTIYO



Diversos aspectos de los trabajos en Teléfonos. — (Foto ARCHIVO)

24 HORAS

PASARON LOS PAVOS

Los pavos claudicaron ya. No les quedó más remedio. Eran muchos este año pero los granadinos no han respetado nada. Lo que son las cosas. Ellos tan orgullosos, con su plumaje hinchado y su gluglú y su buen precio, que esa sí que era su mejor arma para conservar la vida. Pese a todo eso, la mayoría ha pasado a mejor vida. Ahí queda esta escena que nos trae Romero; una escena triste, con un sólo ejemplar, lamentablemente escurrido y, con toda seguridad, maltrecho por la pena. Hasta otro año, hasta otros pavos.



Soríehumor®



—Si eres malo los Reyes te pondrán hoy en los zapatos carbón.
—¡Fuel-oil, mamá, fuel-oil!

REMEDIO A UN PELIGRO



Habíamos publicado aquí, en esta misma página, la fotografía que nos trajo Miguel Ferrer en la que podía advertirse el peligro clarísimo que había para los niños y los mayores que pasasen por el Paseo de los Basílios, junto al río. Alguien, suponemos quién es la verdad, había roto el pretil para arrojar escombros al cauce. Y olvidaron tapar aquello. Por fin ha sido repuesto, Ferrer, vuelve al tema, una vez solucionado el asunto.

IBERIA RADIO
RADIO TRANSISTOR
PERSONAL
TP-1064

superior al mejor



DISTRIBUIDOR:

MOLINERO-RADIO

SANTA ESCOLASTICA, 7

PATRIA

OFICIOS, 10 . . . APARTADO DE CORREOS 76